Meubles
NAPERT et FILS Ltée
St-Sylvestre, Lotb.
596-2228 **387-4095**
- bon prix - choix
- qualité - service

50 ans Le Guide

STE-MARIE, BEAUCE-Province de Québec, Mercredi, 5 septembre 1979 — 50e année—No 10 Canada, 25 cents-

BIBLIOTHÈQUE LÉGISLATURE REÇU 07 SEP 1979

A St-Lambert

2,000 personnes envahissent le Domaine Aramis



L'épluchette de blé d'Inde tenue au Domaine Aramis de St-Lambert a attiré de nombreux jeunes et adultes: une retentissante fête!

A Ste-Claire

La souscription se poursuit jusqu'au 15 septembre

PAR

A la C.S.N.B.

La Laiterie Cité obtient le contrat de lait-école

A St-Elzéar

Près de 18,000 personnes au 125e



En tout, 750 repas chauds ont été servis sous la tente, dimanche midi, avant la grande parade.

Dans Lotbinière

Assemblées tranquilles sur le zonage agricole

Agrandissement de la Caisse populaire de St-Lambert

5 5 5

Le 125ième est fêté de digne façon à St-Elzéar



A la table d'honneur, au diner de dimanche, de gauche à droite: M. et Mme Johnny Walsh, M. Adrien Ouellette (député de Beauce-Nord), l'abbé Alphonse Asselin (ancien curé de St-Elzéar), Mgr Jean-Paul Labrie, l'abbé Jean-Charles Baillargeon (curé de St-Elzéar), et Mme Fabien Roy.



Le député de Beauce-Nord, M. Adrien Ouellette, annonce à la foule que le gouvernement du Québec a consenti un chèque de $2,500 aux fêtes du 125ième de St-Elzéar. Derrière lui, on aperçoit le président des fêtes et son épouse, M. et Mme Paul-Eugène Vachon, ainsi que Mme la mairesse du village (Mme Jean-Louis Ferland) et M. Luc Berthiaume (maire de la paroisse de St-Elzéar).



Le député de Beauce au Parlement d'Ottawa, M. Fabien Roy, a pu se joindre aux gens de St-Elzéar.



Une illustration magistrale du 125e, chez M. Jules-Aimé Gilbert.

Dimanche, avant le diner, tout le monde s'est rassemblé à l'église pour la messe pontificale, célébrée par Mgr Jean-Paul Labrie, avec encore à l'esprit la messe à l'ancienne de la veille. Il y en a même un dont on a découvert les talents de prédicateur, à savoir M. Henry Marcoux, qui a relaté les 125 ans d'histoire de St-Elzéar pendant la messe.

Toutes ces fêtes étaient bien belles, mais ce qui était le plus admirable par-dessus tout, c'est la rapidité avec laquelle chacun a décidé d'y mettre du sien pour tout organiser. On n'a qu'à songer à la parade dans laquelle défilaient une quarantaine d'unités allégoriques de St-Elzéar même: ces réalisations faites en l'espace d'un mois tiennent du prodige.

Le comité central mis sur pied par le Conseil de Fabrique de St-Elzéar était formé de M. Paul-Eugène Vachon, M. Normand Berthiaume, M. André Huppé et Mmes Jeannine Drouin, Denise Bélanger et Madeleine Berthiaume.



La grande tente louée pour le 125ième s'est auto-financée.

Par: Albert BERUBE

De nombreux participants se sont joints à la population de St-Elzéar en fin de semaine, pour célébrer le 125ième de l'église paroissiale.

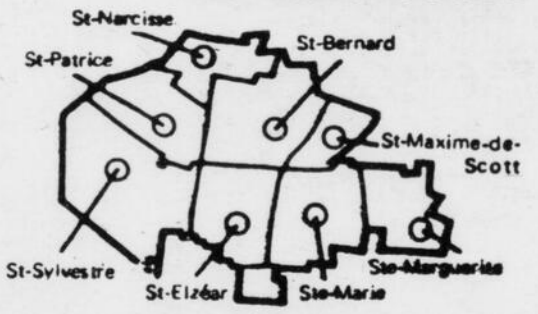
En plus de la parade de dimanche après-midi qu'ont regardé défiler environ 18,000 personnes (selon les divers observateurs), on a compté 600 personnes à la soirée disco de vendredi soir, 1,100 personnes à la soirée bavaroise de samedi, et plus de 1,500 personnes à la soirée "canadienne" de dimanche.

"Le plaisir que ça nous fait, c'est de voir que tous les gens étaient satisfaits. Quand on voit ça, ça fait chaud au coeur", a déclaré au GUIDE le président du 125ième, M. Paul-Eugène Vachon, à l'issue des fêtes.

A en juger par toute l'organisation que les dirigeants ont mise sur pied, à en juger aussi du peu de temps dont on disposait pour organiser la fête (un mois seulement), on ne peut que s'étonner et se réjouir de la popularité qu'ont connue les fêtes. C'était tout simplement formidable.

A la C.S.N.B.

La Laiterie Cité obtient le contrat de lait-école



En tout, 1,978 jeunes sont inscrits à l'école dans le territoire de la Commission scolaire Nouvelle-Beauce, pour la saison '79-'80.

Par: Albert BERUBE

Pour la saison 1979-1980, la Commission scolaire Nouvelle-Beauce a accordé son contrat de lait-école à la Laiterie Cité, la laiterie qui dessert la région de Ste-Marie.

La Commission scolaire a négocié une entente de gré à gré avec la laiterie locale plutôt que de demander des soumissions publiques; cependant, elle paie moins cher pour s'approvisionner en lait, cette année.

Pour l'année scolaire qui vient, il en coûtera simplement 11 cents pour chaque berlingot de lait (200 millilitres ou environ 7 onces).

Or, l'année dernière, il en coûtait 11. 5 cents l'unité pour les 1,000 élèves de Ste-Marie et 12 cents l'unité pour les 980 des 7 autres écoles du territoire de la Commission scolaire Nouvelle-Beauce. C'est la Laiterie Royala de St-Joseph qui avait obtenu le contrat d'approvisionnement, l'année dernière; à l'époque, la Laiterie Cité proposait de vendre son lait 12 cents le berlingot sur tout le territoire de la C. S. N. B.

Cette année, la Laiterie Cité est revenue à la charge et elle y est allée d'une offre que la Commission scolaire Nouvelle-Beauce ne pouvait pas refuser.

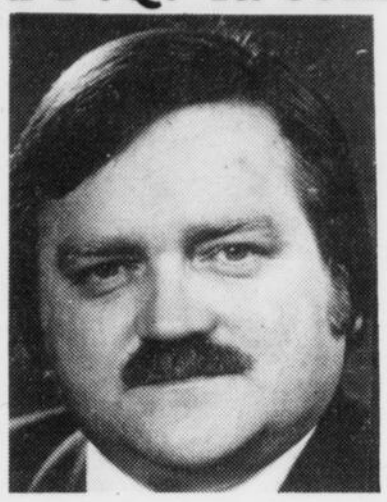
Sur le territoire de cette commission scolaire, 1,978 jeunes sont inscrits à l'école pour septembre. Comme on estime à 25,000 le nombre de berlingots qui seront consommés chaque mois, à commencer par le mois d'octobre, il devrait en coûter approximativement $22,000 pour faire boire du lait aux jeunes élèves tous les matins jusqu'au 31 mai.

Le Guide
Journal Hebdomadaire
Fondé en 1930
1130, rte Kennedy, Ste-Marie
Québec, Canada · Tél.: (418) 387-5408
Imprimé par Journal de Québec
approuvé: ABC
MEMBRE
Enregistrement no 1386
Courrier de la deuxième classe
Dépôt légal: Bibliothèque Nationale du Québec
Editeur: Ursule Thomae Gérant de publicité: Richard J. Rhéaume
Rédacteur en chef: Bernard Carrier
Canada $10.00
Etats-Unis $14.00
Autres Pays $14.00

Assemblées du P.Q. la semaine prochaine



Le député de Mercier à l'Assemblée nationale, M. Gérald Godin, l'homme qui a battu l'ex-premier ministre Robert Bourassa dans son propre comté en 1976, et qui est aussi l'homme de la chanteuse Pauline Julien, est l'orateur vedette invité à l'assemblée annuelle du P.Q. de Beauce-Nord, mercredi prochain, le 12 septembre, au Danube bleu de Ste-Marie.



De son côté, le député de Lévis et ministre de l'Agriculture du Québec, M. Jean Garon, sera l'invité à l'assemblée du P.Q. de Lotbinière mardi le 11 septembre, au Restaurant Olivier de Laurier-Station, et le lendemain il sera à l'assemblée du P.Q. de Bellechasse au centre municipal des loisirs de Ste-Claire.

Par: Albert BERUBE

Les assemblées générales du P. Q. des comtés de Bellechasse, Beauce-Nord et Lotbinière se tiendront la semaine prochaine, en prévision des activités référendaires.

Dans Lotbinière, l'assemblée générale annuelle aura lieu mardi le 11 septembre, à 20h00 au Restaurant Olivier de Laurier-Station. Pour la circonstance, le ministre de l'Agriculture du Québec, M. Jean Garon sera l'orateur invité, non pas pour parler d'agriculture mais surtout pour parler de l'action du P. Q. pour préparer le référendum dans ce comté où les forces fédéralistes sont plus importantes que les forces souverainistes.

Déjà, on sait que l'actuel président du Parti québécois de ce comté, M. Benoît Beaudoin, ne sollicitera pas un autre mandat à la présidence, histoire de rafraîchir le militantisme du comté.

Dans Beauce-Nord, les dirigeants du P. Q. tiendront leur assemblée mercredi le 12 septembre, à 19h30, au Danube bleu de Ste-Marie de Beauce. Pour marquer le coup d'envoi de la campagne pré-référendaire (on sait que le référendum aura lieu au printemps prochain), on a misé sur les talents d'orateur de l'ex-journaliste Gérald Godin. Bien sûr, ce dernier sera accompagné du député péquiste de Beauce-Nord, M. Adrien Ouellette.

Député de Mercier, M. Godin est celui-là même qui a battu l'ex-premier ministre Robert Bourassa dans son propre comté aux élections générales de 1976, malgré une forte campagne électorale de la grosse machine rouge. M. Gérald Godin est un communicateur pour qui la définition de la souveraineté-association est une idée fort simple et claire.

Au moment de mettre sous presse, les consultations se poursuivent toujours dans Beauce-Nord, à savoir si l'actuel président du P. Q. du comté, l'avocat Paul-René Ferland de Ste-Marie, se représentera ou non.

Dans Bellechasse, c'est mercredi soir le 12 septembre, à 20h00, au Centre municipal des loisirs de Ste-Claire de Dorchester, que se tiendra l'assemblée générale annuelle, en présence du député de Lévis et ministre de l'Agriculture du Québec, M. Jean Garon.

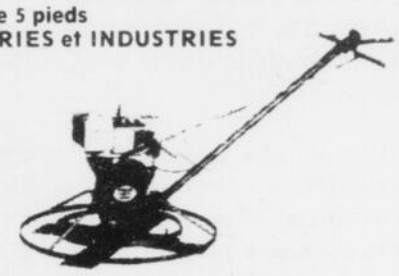
Dans ce comté détenu par l'unioniste Bertrand Goulet, les péquistes ont fort à faire pour obtenir un oui au référendum, cela même si le député Goulet a déjà déclaré à un journaliste qu'il n'était pas tout à fait d'accord pour répondre non (comme le demandent les fédéralistes) à la question du référendum, avant même de la connaitre, cette fameuse question.

Les membres et sympathisants du P. Q. qui participeront à l'assemblée générale du P. Q. de Bellechasse pourront assister à la projection d'un audio-visuel sur la souveraineté-association.

Quant à l'actuel président du P. Q. de ce comté, M. Claude Lachance, qui est aussi maire de St-Nazaire, Le GUIDE a appris qu'il solliciterait un nouveau mandat.

Les Fondations de Beauce Roless Itée

FONDATIONS DE MAISONS
et SOLAGES de 5 pieds
pour PORCHERIES et INDUSTRIES



TRAVAIL FAIT par des HOMMES COMPETENTS



Tring-Jonction,
Beauce
C.P. 99
Tél. 426-2673

Agrandissement à la Caisse pop de St-Lambert



Dès la mi-octobre, on devrait commencer l'agrandissement de la Caisse populaire de St-Lambert pour y ajouter une superficie de 1,000 pieds carrés.

Par· Albert BERUBE

C'est dans la première quinzaine du mois d'octobre que devraient commencer les travaux d'agrandissement de la Caisse populaire de St-Lambert, selon ce qu'a indiqué au GUIDE le directeur général de cette institution, M. Pierre Comtois.

Actuellement, révèle M. Comtois, les esquisses de l'agrandissement sont terminées, et dès que les plans seront eux aussi complétés on pourra demander des soumissions publiques aux entrepreneurs désireux d'effectuer les travaux.

Selon les délais normaux, les travaux commenceront dans environ un mois pour être achevés deux mois plus tard, c'est-à-dire dans la première quinzaine de décembre.

On projette d'agrandir les locaux de la Caisse populaire d'une superficie de 1,000 pieds carrés (20 pieds sur 50 pieds) au rez-de-chaussée. Cet agrandissement permettra d'ajouter deux guichets aux quatre qui existent déjà. De plus, deux bureaux additionnels de service aux clients prendront place dans l'établissement.

L'agrandissement se fera par l'arrière de la Caisse populaire, du côté sud. Présentement, la superficie occupée par la Caisse est de 1,500 pieds carrés.

En tout, sept personnes travaillent en permanence dans cet établissement où sont regroupés les intérêts de 2,550 sociétaires. A la fin d'août, l'actif de la Caisse populaire de St-Lambert était de $5,400,000. soit $600,000 de plus qu'au 31 janvier 1979.

GRANDE TIRE DE CHEVAUX

DIMANCHE, LE 16 SEPTEMBRE
À 13h00

sur le terrain de l'O.T.J.
ST-NARCISSE, LOTBINIÈRE

avec la participation du Club du Fer à cheval du Québec

Les meilleurs chevaux du Québec, de l'Ontario et de l'Est Américain seront présents.



EPLUCHETTE DE BLÉ D'INDE
sur les lieux

organisée par le sous comité Aramis de St-Narcisse
en collaboration avec

Sport O'Keefe
représentant Mario Côté

Editorial . . .

La poussée des Caisses d'entraide

Lorsqu'un institution financière atteint, en l'espace de quelques années, le milliard de dollars en actifs, tout en entraînant dans son sillon plus de 350,000 membres, il est difficile de ne pas mettre le doigt sur le dernier congrès de la Fédération des Caisses d'entraide économique.

Dans un élan de dynamisme, le président-fondateur des Caisses d'entraide, M. Jacques Gagnon, s'est même permis de lancer: «Le temps est fini d'avoir peur d'investir des $25 ou $50 millions de dollars. Nous avons été fondés pour les défis et c'est pourquoi nous désirons le gigantisme régional.»

Selon M. Gagnon, il a fallu près de 20 ans aux Caisses d'entraide pour mettre un point final à la peur qui empêchait les investisseurs québécois de devenir maître chez eux car l'entraide économique est une coopérative d'épargne et de financement régionale qui appartient et profite à tous ses membres.

D'ailleurs, le valeureux président ajoutait avec fierté: «Si vous regardez ce que nous avons fait au Québec depuis 10 ans avec peu de capitaux, vous aurez un avant-goût de ce qui va se passer dans trois ans alors que l'entraide économique investira plus d'un milliard chaque année dans les régions du Québec.»

Les comtés de Beauce, Lotbinière et Bellechasse n'échappent heureusement pas à l'emprise des Caisses d'entraide. On sait que l'unique moyen d'avoir une région prospère, c'est de faire en sorte que l'entraide joue son rôle avec des décisions prises par des gens de chez nous car qui peut mieux comprendre les problèmes du milieu que les gens de chez nous.

Juste à jeter un coup d'oeil sur le dernier bilan annuel de la Caisse d'entraide économique de Beauce-Nord, l'on s'aperçoit qu'il s'agit bel et bien d'une institution qui progresse très rapidement. Les gens ont compris que pour prendre en main notre économie, il ne suffit pas de la demander, il faut la prendre. L'entraide est l'outil par excellence du développement économique d'une région.

Pas surprenant alors de constater qu'après seulement trois années d'opération, l'actif de la Caisse d'entraide économique de Beauce-Nord a atteint le prodigieux chiffre de $5 millions de dollars. Mais on ne s'arrête pas là car dans Beauce-Nord, on vise pour l'année 1979-80 un actif de $10 millions. On veut donc doubler l'actif et tenter d'intéresser au mouvement plus de 4,000 membres. On en comptait 2,307 (membres) au 31 mai 1979.

Tant et aussi longtemps que la Caisse d'entraide économique aura comme objectif la «régionalisation» des capitaux, elle continuera de progresser.

Bernard CARRIER

Opinion du lecteur...

Le Guide libre

Après avoir lu Le GUIDE la semaine du 22 août, on constate que c'est le commencement d'une nouvelle ère pour notre hebdo local et j'en suis tellement fière que j'écris pour vous féliciter, surtout Madame la Propriétaire du GUIDE. Dès maintenant les 25,000 lecteurs fidèles seront servis d'un exposé en profondeur sur l'expression corporelle et comme on sait, une image vaut mille mots. Oui, je parle de cette belle "Miss Cuda" exposée sur la page 31. En tout cas, Le GUIDE ne sera plus jamais "platte" après avoir aidé à libérer les femmes comme ça. Toutes les belles filles et mamans beauceronnes vont crier avec moi "Vive les Femmes Libres"! On n'a même plus besoin de s'abonner à "Playboy". Le respectable GUIDE nous rend ce grand service, tout dans le même petit prix. Pas d'affaire à soustraire Le GUIDE aux jeunes, voyons! Les jeunes l'ont toujours lu et ils savent que c'est un journal de famille.

En tout cas, j'ai pris le taureau par les cornes, comme on dit, et Miss Cuda est affichée sur notre réfrigérateur à côté du GUIDE Alimentaire Canadien. Ca prend du courage sans doute. C'est toujours comme ça la première fois. J'écris pour vous encourager à continuer vos bonnes annonces.

Peut-être que d'aucuns n'ont pas l'esprit "lib" comme nous et n'ont pas collé leur Miss Cuda sur le réfrigérateur encore. Mais la plupart aiment ça je sais, parce qu'ils ne disent rien de contradictoire. Nous constatons qu'aucun président (es) de groupes avec ou sans leurs membres, ni prêtres (une seule exception - père Antonio, mais il est vieux, n'est-ce pas) ils ont trop de messes à dire et de baptêmes à faire sans doute, pour se mêler de nos petites affaires comme ça. Ils ne disent rien.

J'ai assez hâte de recevoir mon GUIDE la semaine prochaine pour deux bonnes raisons:

1- Pour découper la prochaine Miss Lib (on va aller la voir aussi, toute la famille).

2- Pour voir ma lettre imprimée à l'Opinion du lecteur, parce que quant on est POUR quelque chose, il faut le communiquer.

Que Dieu vous Guide,

Mère Anonyme

P.S. Je ressens déjà qu'il y en a qui n'aimerons pas que je signe anonyme. Je serais fière de signer mon nom mais, je vous prie de m'excuser car si mon identité était connue, je serais tellement inondée d'appels d'appui pour ma lettre que je n'aurais pas le temps d'aller voir les "shows", avec mes jeunes.

Lettre ouverte

Où allons-nous?

Monsieur le président,

Depuis le début de l'été, j'observe que des échafaudages ont été installés autour de l'église paroissiale et que les joints des pierres ont été réparés. J'ai vu des pierres étendues dans la cour et des pilasses toutes démontées et refaites. Au début de juillet, la façade de la salle publique a été refaite et des menuisiers auraient ajouté de la laine isolante dans l'entrepôt. Ces travaux ont surement été faits sous surveillance; j'imagine que vous avez dû remplacer des pierres dans les pilasses et faire de la ferblanterie autour des cloches.

J'aimerais savoir si, à la base de la croix, sur le clocher principal, il y aurait quelque chose à solidifier afin de la redresser un peu avait de démonter tous les échafaudages actuels.

Le toit de l'église a perdu sa couleur grise aluminium et il est devenu rouge comme si la couche de peinture appliquée il y a cinq ans était presque disparue. J'espère que votre conseil a songé à faire cette réparation l'an prochain et que, cette fois, il y aura deux couches appliquées partout.

Si toutes ces réparations sont complétées d'ici septembre 1980, les paroissiens devront surement penser à financer un montant supérieur à $68500 que représentait seulement la réparation des joints de pierre. Les personnes a qui j'en ai parlé estiment que le coût total de ces travaux va approcher cent vingt mille dollars.

Comme les paroissiens de Ste-Marie sont des gens fiers qui tiennent à rembourser leurs dettes le plus tôt possible, j'imagine qu'ils vous ont déjà proposé plusieurs solutions possibles pour régler ce problème.

Pour ma part, je suis satisfait que le Conseil de la Fabrique ait décidé de faire ces réparations en 1979 avant d'avoir à déplorer des accidents. La salle publique qui abrite la bibliothèque municipale et un local de rencontre pour plusieurs groupes de concitoyens de Ste-Marie est prêtée gratuitement à ceux qui le demandent comme vous le faites pour la salle communautaire. Je me sens donc responsable, comme tous les autres paroissiens, du coût d'entretien de toutes les bâtisses qui appartiennent à la Fabrique même si je ne me considère pas comme un "mangeur de balustre".

J'aimerais vous faire part des solutions possibles qui me viennent à l'esprit. Après les avoir bien étudiées, votre conseil pourra choisir la meilleure. Voici la liste que je suggère pour financer ces réparations majeures.

1- Ne rien faire et laisser le Conseil de la Fabrique se débrouiller avec le problème.

2- Faire un emprunt hypothécaire sur une période de vingt ans et payer à chaque année environ $13800 dont plus de la moitié seront des intérêts versés à un établissement financier.

3- Organiser des soirées, des bingos, des tirages pendant les deux prochaines années; beaucoup de monde devra prendre du temps pour s'en occuper à chaque occasion et il faudra payer les prix des tirages en plus de la dette.

4- Augmenter la quête à l'église de trois mille dollars par dimanche; j'aimerais bien que ceux qui ne viennent pas à l'église régulièrement puissent participer comme moi.

5- Imposer une taxe spéciale à chaque paroissien. Il faudra la collecter en plus de la capitation; les commerces et industries locales n'y participeraient pas.

6- Régler le problème rapidement par une souscription publique durant laquelle tous les paroissiens se donnent la main.

Je favorise personnellement la dernière solution et je suis prêt à épauler votre travail. Je suis bien content que vous n'ayez pas gâché nos vacances d'été à nous parler de ce sujet à tous les dimanches. Je pense qu'il serait temps que le Conseil de Fabrique nous fasse part de ses décisions et que nous passions à l'action.

Dans l'attente d'une réponse prochaine, je vous prie d'agréer l'expression de mes cordiales salutations.

Bien à vous,

Un paroissien inquiet

Qui a créé ciel et terre?

Dans le Soleil du 20 août page 5A, M. Donald Tremblay émet des hypothèses. Faisons-y un peu de clarté.

Le Créateur du ciel et de la terre est singulier et pluriel: un Dieu en 3 personnes. Au nom (singulier) du Père, du Fils, du St-Esprit (pluriel).

Créer: faire de rien. Les trois personnes ont tout fait, de rien. Qu'ont-Elles fait? et comment?

On sait tout en lisant La Genèse, ch. I, 3 à 25. Et au 26ième verset: "Faisons l'homme à notre image et ressemblance".

Monsieur Tremblay, voici quelque chose qui répond à vos hypothèses. Tout ce que le Créateur a tiré du néant et donné vie, Il a commandé: "Que tout ce qui a vie produise une graine qui deviendra plante et arbre". C'est ce qui explique cet engendrement, cette renaissance de tous les printemps, de toutes générations et de tous les siècles.

Où est l'engin générateur? Tenez-vous bien! Le soleil, pas le Soleil de la rue St-Vallier. Le soleil du firmament. Cet immense incendie, trois cent mille fois plus gros que notre terre. C'est lui le principe de toute vie. Pour qu'il nous réchauffe et nous nourrisse sans nous consumer vous allez aimer la patente entre soleil et terre, 72 couches d'atmosphère combinées d'oxygène et d'hydrogène. Pour que les 72 jouent bien leur rôle et assurent la succession et la continuation de la vie végétale, animale et humaine, le soleil, sans bruit, sans jamais d'accrochage ni d'embouteillage, transforme soixante-dix millions de tonnes d'hydrogène en soixante million de tonnes d'oxygène à la minute.

Grand honneur d'être fait à l'image et ressemblance d'un Etre Suprême qui ressemble si peu à notre ignorance et à notre insignifiance!!

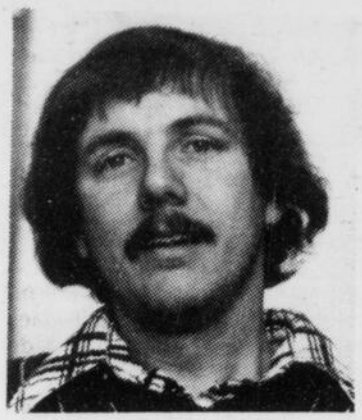
Antonio Arsenault,
Prêtre
St-Séverin Beauce.

RÉAL LAPLANTE
ÉBÉNISTE

Fabrication et réparation d'accessoires de décoration

670, St-Alfred **Tél.: 387-6161**
Ste-Marie

Marmelade



BERNARD CARRIER

Après une laborieuse semaine de vacances, j'ai repris ma plume lundi matin... alors que tout le monde profitait du long congé de la Fête du travail. Encore une fois cette année, j'ai pris la direction de Chicoutimi pour aller déposer mon crayon. Sur place, j'ai eu la chance de visiter le train de la découverte qui effectue une tournée à travers le Québec dans le but de promouvoir l'unité canadienne. Comme il y a beaucoup de nationalistes dans ce beau coin du pays et que ce train est le fruit de tous les contribuables canadiens, il n'est nullement surprenant de voir les affiches et les wagons fédéralistes parsemés de peinture ou de boue. C'est-y pas écoeurant!

En parlant d'écoeuranterie, une poignée de lectrices outrées ne se sont pas gênées pour traiter les journalistes de "cochons" à la suite de la parution le 22 août dernier d'une pleine page de nudité provocante [un vrai rayon de soleil matinal...]. J'aimerais ajouter à cette critique que les journalistes ne sont aucunement responsables de la publicité. De plus, je connais des gens qui ont bien apprécié cette photo dont le Lion Germain Leblond de St-Sylvestre. En passant, j'invite les amateurs de films érotiques à ne pas manquer le film "Désirs" car après l'avoir vu, vous n'aurez plus besoin d'aller vous rincer l'oeil ailleurs...

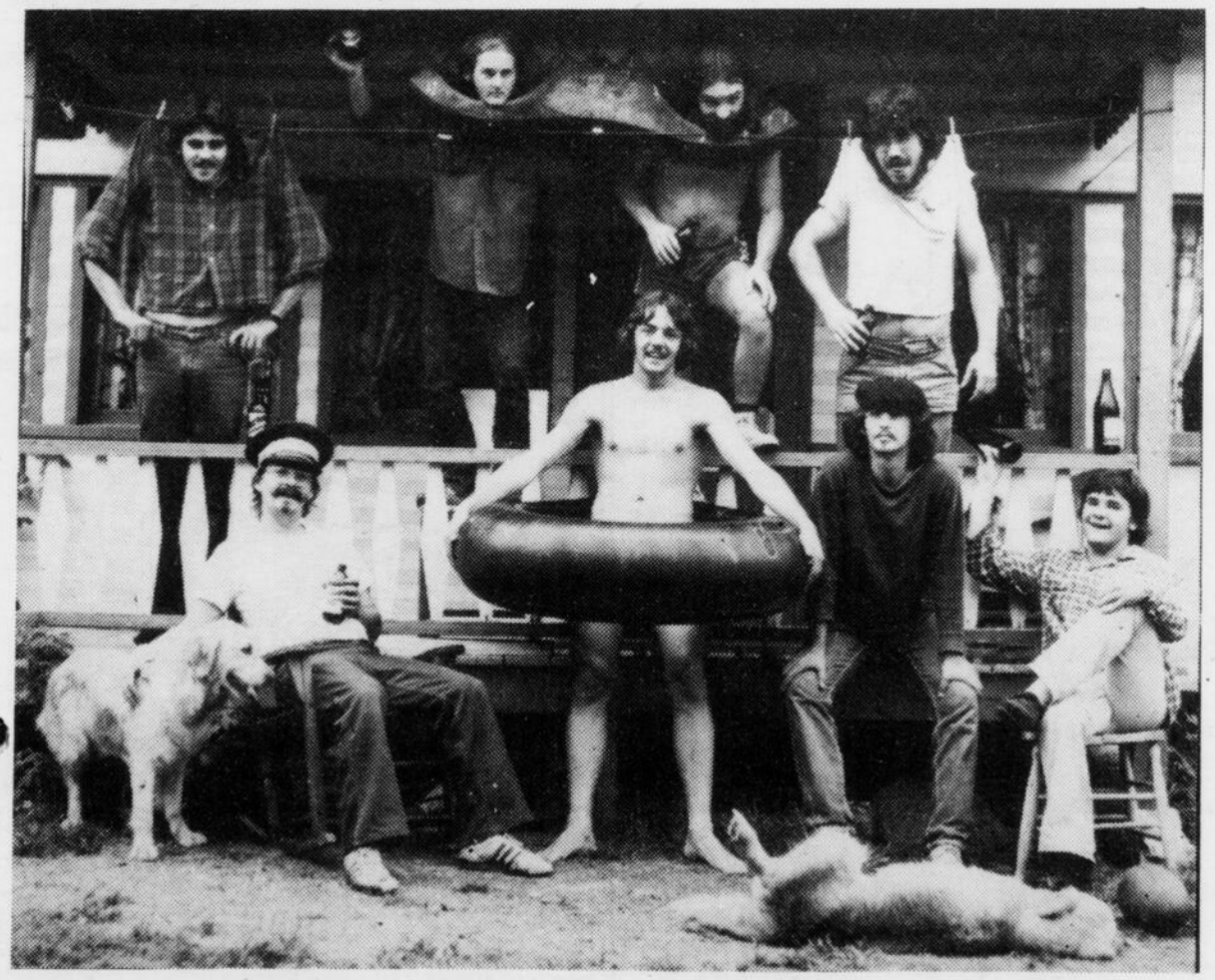
Pierre Bégin et Jean-Pierre Giguère de Ste-Marie tiennent à nous souligner qu'ils ne sont pas des bagarreurs même s'ils en sont venus aux coups le 23 août dernier dans une partie de balle-molle de la ligue industrielle de Ste-Marie. Apparemment, les deux belligérants étaient trop concentrés sur cette importante rencontre. Finalement, ce sont les équipiers de Jean-Pierre [Télé-Câble] qui ont réussi à éliminer la redoutable équipe Baronet qui avait fait la pluie et le beau temps tout au long de la saison régulière. J'ai même entendu dire que Pierre Martel digérait très mal la défaite.



Avant de me fâcher, j'aimerais vous présenter la très charmante Sylvie Cloutier, 18 ans, fille de Jean-Paul de Ste-Marie. Il y a quelques mois, Sylvie s'est présentée au concours Miss Beauté Mode 1979 où elle se classa parmi les finalistes. Un peu plus tard, GM Productions l'a découverte et lui a fait tourner sa première promotion. C'est pourquoi on l'aperçoit à la télévision de ce temps-ci. La belle Sylvie a su se faire remarquer par son talent naturel, sa beauté, son extraordinaire personnalité et surtout sa simplicité. Bravo Sylvie!

J'ai entendu dire à travers les branches que le représentant O'Keefe de la région, l'indomptable Mario Côté, qui devait remettre trois valises comme prix de présence au cours de la veillée de la remise des trophées du 11ième tournoi de mini-golf de Vallée-Jonction, s'était fait jouer un bon tour. En fait, Mario s'est fait voler ses valises... heureusement, on a pu retracer les trois voleurs, Camil Jacob, Philippe Breton et Roger Doyon, qui ont ramené le butin au cours de la soirée.

Vendredi matin [11h00] alors que je revenais de Thetford Mines au volant de mon bolide, j'ai eu l'heureuse surprise de me faire pincer par un radar alors que je sortais de la petite localité de St-Frédéric. Bien sûr, il est très facile pour nos vaillants agents d'arrêter les honnêtes chauffeurs qui dépassent à peine les 50 kilomètres à l'heure; toutefois, il est beaucoup plus difficile pour eux de mettre la main sur les chauffards qui ont le pied beaucoup trop pesant à la sortie des hôtels la nuit... n'est-ce pas!



Non, il ne s'agit pas de marionnettes, mais bien d'un groupe de petits rigolos qui ont bien voulu se laisser photographier pour la postérité. Cette troupe de "footballeurs" qui n'ont vraiment pas l'air de joueurs de football, fêtaient allègrement lundi après-midi [3 septembre] au chalet de Réo Gilbert de Ste-Marie. Même si nous ne connaissons pas les noms des deux chiens, nous avons pu reconnaître [assis] Gontran Lachance, Nelson Nadeau, Claude Morin, Calou Cloutier, [debout sur la corde à linge] Patrick Gagnon, Pierrot Gilbert, Claude Fortin et l'incomparable Mario "Bubble" Bonneville.

SAVIEZ-VOUS QUE:

- Félicitations à M. et Mme Joseph Cyr de Ste-Marie qui ont célébré en fin de semaine leur 50ième anniversaire de mariage. Il faut le faire!
- Prompt rétablissement au jeune Dave Marcoux de St-Elzéar, fils de Marcel, qui a été frappé par une automobile samedi matin.
- Le conseiller juridique, le maître-sénateur Pierre Gravel, aime bien donner des cours pratiques aux adultes en information légale à la polyvalente B. V. Vous avez jusqu'au 14 septembre pour vous y inscrire.
- Demandez donc aux Chevaliers de Colomb Jean-Claude Lessard et Réal Lanteigne de Ste-Marie pourquoi ils lancent un défi au croquet à leur frères chevaliers?
- Le Mongol François Bilodeau de Ste-Marie qui s'est marié dimanche, a dû ingurgiter toute une bouteille de sa boisson favorite... de la liqueur aux fraises...
- La ligue de basketball Molson de Ste-Marie reprendra ses activités le 26 septembre. Les adultes de 17 ans et plus doivent s'inscrire avant le 20 septembre en contactant Louis Normand [387-4920] ou les responsables Bernard Carrier [387-7517] ou Jean-Paul Labbé [387-4774]. On accepte les joueurs de partout!

- Demandez donc à Richard J. Rhéaume de St-Elzéar ce qu'il a fait sur la galerie d'Hugues Bélanger dans la nuit de dimanche à lundi?



Le reconnaissez-vous? Eh bien oui, il s'agit bel et bien de Denis Champagne de St-Bernard qui, contrairement à ce que vous pouvez penser, ne s'apprête pas à faire un "striptease". En fait, Denis est en train d'enlever le ruban gommé que des amis lui ont mis autour des jambes au cours du weekend.



L'incorruptible Noël Labrecque de St-Bernard s'est permis de déranger passablement Ginette Camiré dimanche le 2 septembre et cela durant tout l'après-midi. En gros, Noël désirait savoir s'il était parmi les gagnants du tournoi de fers.



En plus d'être un très mauvais pêcheur, Gilles Napert de St-Sylvestre est également un très mauvais garnement. C'est pourquoi dimanche après-midi, il a dû subir les foudres de ses compatriotes qui ne l'ont pas manqué en le lapidant de tomates durant la fin de semaine de participation des Lions de St-Sylvestre.

À Ste-Claire

La souscription se poursuit jusqu'au 15 septembre

Par: Albert BERUBE

Le comité de financement pour l'aménagement du parc municipal de loisirs de Ste-Claire de Dorchester se donne jusqu'au 15 septembre pour terminer sa souscription populaire dont l'objectif a été fixé à $300,000.

C'est ce qu'a indiqué au GUIDE l'un des membres du comité, M. Valois Fauchon, au sortir d'une réunion tenue à cet effet dimanche dernier, le 26 août.

La campagne de souscription est plus longue que prévue; de fait, elle avait été instituée à la mi-juin et elle devait se terminer à la fin de juin. Cependant, on avait décidé de la prolonger, à l'époque, étant donné que l'objectif n'avait pas encore été atteint.

Jusqu'ici, on a réussi à amasser $162,000, ce qui représente 54% de l'objectif. "Ca va assez bien dans le moment, estime M. Fauchon; on a espérance, ajoute-t-il, d'obtenir ce qu'on s'est fixé comme objectif".

L'été n'est probablement pas la meilleure saison pour tenir une campagne de souscription, d'autant plus qu'à Ste-Claire plusieurs devaient s'occuper du Festival Ste-Claire en Orbite.

En réalité, on a jusqu'au 31 décembre pour se décider à construire le stade couvert pour lequel on fait la souscription, sans quoi il faudrait dégager les souscripteurs de leurs engagements.

Selon les montants qu'ils versent, les souscripteurs bénéficient de certaines économies d'impôt et même de prix d'aubaine sur les abonnements futurs aux activités de loisirs de la municipalité.

OCCASIONS D'EMPLOIS

Emplois offerts également aux hommes et aux femmes

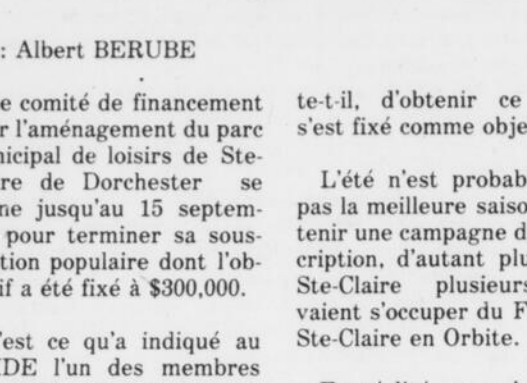
Emplois dans la région

- Mécanicien diesel ayant sa carte de compétence pour faire la réparation de machinerie forestière et industrielle. Salaire: $8.00 l'heure. Emploi permanent.
- Mécanicien de cardes (laine) avec deux ans d'expérience pour emploi dans une usine de textile. Salaire: $5.50 l'heure. Travail de jour, 44 heures par semaine.
- Serveuse et barmaid avec ou sans expérience pour travail dans hôtel et restaurants de la région.
- Dessinateur en structure d'acier possédant un D.E.C., et si possible expérience en charpente métallique. Emploi permanent dans la région. Salaire: $5.00 l'heure environ.
- Aides familiales pour travail dans la région.
- Vendeur d'assurance-vie et générale ayant un secondaire V et possédant automobile. Marié de préférence. Travail dans la région pour différentes compagnies.
- Représentant de commerce pour faire la vente de produits domestiques dans la région pour différentes compagnies. Doit posséder automobile et expérience de vente.
- Femme de ménage avec expérience pour emploi à temps partiel entre St-Georges et St-Côme. Salaire à discuter.
- Aide cuisinière d'expérience pour travail dans un restaurant de la région de St-Joseph. Travail sur semaine plus un soir de fin de semaine. Salaire à discuter.
- Fileur possédant trois ans d'expérience, pour travail de nuit dans une usine de textile. Salaire: $5.30 l'heure. 45 heures par semaine.

Emplois à l'extérieur de la région

- Agent régionaux dont le travail consiste à déterminer si les services essentiels sont maintenus lors d'arrêts de travail dans le secteur parapublic. Posséder expérience en relation de travail et en questions syndicales, une automobile et accepter de se déplacer au besoin dans la région de Québec (03). Salaire: $100.00 par jour. A contrat.
- Foreur (mineur sur drift) avec deux à trois ans d'expérience sur "Jack leg" sous terre, pour emploi permanent dans une exploitation minière en Ontario. 44 heures par semaine. Travail de jour et de nuit. Salaire: $8.65 l'heure.
- Attache judiciaire pour un emploi d'une durée de 6 mois dans la région de Septiles.
- Préposé aux télécommunications ayant un sec. IV et un minimum de trois ans d'expérience dans l'opération de différents appareils télescripteurs. Durée trois mois minimum. Salaire de $9 568,00 à 12,854,00 sur une base annuelle.
- Greffier audiencier avec sec. V et trois ans d'expérience dans le domaine légal pour travail dans la région de Québec, Rimouski et Gaspé. Doit posséder une auto pour déplacements. Durée: 6 mois. Salaire selon convention.
- Cuisinier de chantier avec une bonne expérience, pouvant faire toutes les pâtisseries et cuire les viandes, pour travail dans le Maine. Travail jusqu'en mars 1980. Camp de trente hommes. Salaire à discuter.
- Bûcheron avec visa pour travail dans le Maine. Les candidats sont logés et nourris dans des camps.

Centre de Main-d'oeuvre du Québec
11515, 1ière Avenue Est, Suite, 101, St-Georges, Bce.
Tél.: 228-6666 G5Y 2C7



«Evitons la fuite des capitaux»

L'entraide **économique** prêche l'épargne régionale.

Le membre épargne mensuellement **$25., $50., $100.** ou plus. (La caisse accepte également des souscriptions au comptant).

L'entraide économique travaille à la "REGIONALISATION" des capitaux. Notre capital doit être réinvesti dans notre région pour créer de nouveaux emplois sous forme de prêts.

LA CAISSE D'ENTRAIDE ECONOMIQUE

A besoin de vous et vous avez besoin d'elle. Elle existe pour vous, dans le but de vous rendre service.

N'hésitez pas! Devenez membre de votre caisse d'entraide!

387-4747

287, Marguerite Bourgeois, Ste-Marie, Bce

Régie par la loi des caisses d'épargne et de crédit du Québec et la loi des caisses d'entraide économique

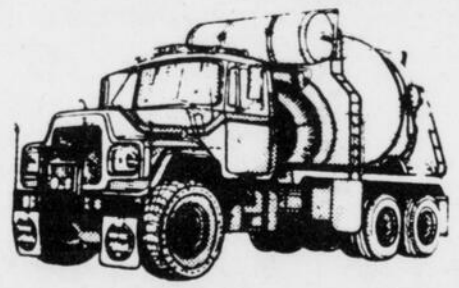
FONDATIONS de Maisons



BENOIT LANDRY
Ste-Marie, Beauce
Tél.: 387-3539 387-2292

RÉAL CHÂTEAUNEUF M.E.L.
Entrepreneur - Electricien
Chauffage électrique
LUNDI AU VENDREDI
8h00 à 19h00
387-5977
285, RUE STE-ANNE,
STE-MARIE, BEAUCE
Installations: 387-5977
- industrielle - résidentielle
- commerciale - vente au comptoir

BÉTONNIÈRE
P.E. Labrecque et fils Inc.
St-Bernard, Cté Dorchester
Tél. Bureau: **889-9955**
Résidence: **475-6998**



BÉTON PRÉPARÉ AVEC ADDITIF (pierre et sable) POUR UNE MEILLEURE QUALITÉ ET UNE SATISFACTION GARANTIE

5 camions pour un service rapide

Attention cultivateurs:

PRIX SPÉCIAL SUR LA CHAUX AGRICOLE
TÉL.: 475-6998

QUAND LA MÉTÉO EST TROMPÉE

La météo se trompe? Non, elle est trompée. C'est du moins ce qu'affirment les météorologues quand, à leur tour, ils écoutent les nouvelles météorologiques à la radio. Gérard Chapleau, du Centre météorologique canadien, trouve que les média n'accordent pas d'importance aux bulletins de la météo: "Trois fois par jour, nous faisons parvenir des synopsis du temps aux média d'information. Dans certains postes, on interprète les données. La plupart du temps, ces interprétations sont abusives. A l'heure actuelle, on peut dire que les prévisions faites pour 24 à 48 heures sont sûres à au moins 85% quand elles sortent de nos bureaux. Malheureusement, le produit est plutôt déformé quand il parvient au public.

Deux mille six cent vingt-six stations météorologiques recueillent températures et précipitations sur tout le territoire canadien; 315 d'entre elles sont dites synoptiques et fonctionent 24 heures sur 24. Elles ont aussi pour fonction de larguer des ballons-sondes vers la haute atmosphère. Des radars suivent l'évolution des masses nuageuses alors qu'un ordinateur dessine des cartes de la situation à diverses altitudes. Deux satellites américains, l'un qui survole nos régions deux fois par jour, l'autre en orbite géostationnaire à l'équateur, font également parvenir des photographies de la situation générale.

Dans le bureau du Centre météorologique canadien, à ville Saint-Laurent, chaque spécialiste s'occupe en priorité d'une clientèle. Des informations particulières doivent en effet parvenir à l'aviation (visibilité, plafond, nuageux, etc.), à la navigation sur le fleuve et les Grands lacs, à l'agriculture (prévision à moyen terme sur les risques de pluie ou de gel, humidité du sol). "Forêt-Météo" évalue le degré de sécheresse et les risques qu'ils représentent pour la forêt. Des demandes spéciales du Ministère de l'environnement en hydrologie et en pollution occupent également le personnel.

De plus en plus, on tente d'assurer une certaine expertise sur les microclimats, de définir avec une plus grande précision la trajectoire et l'importance d'une tempête ou d'un orage.

Malgré un usage de plus en plus répandu des moyens électroniques en météorologie, l'interprétation des données relève toujours d'un homme, de grande expérience il est vrai, mais d'un homme tout de même. A ce titre, une note supérieure à 85%, ce n'est quand même pas si mal!

Robert Charbonneau
(Service Hebdo-science)



Les photos prises par satellite, un outil précieux pour le météorologue. (L'Amérique du Nord, le 22 juin)

CARNETS D'HISTOIRE NATURELLE

PRÉSENTÉS PAR: LE MUSÉE NATIONAL DES SCIENCES NATURELLES, OTTAWA

Les Musées nationaux du Canada

LE GRAND CORBEAU

CORVUS CORAX II-30

Agressif, curieux et adroit, ce gros oiseaux noir est réparti dans tout l'hémisphère boréal. Au Canada, il se trouve surtout dans les régions inhabitées.

Omnivore, il tend tout de même à se faire prédateur; son régime comprend toutes sortes de matière animale et végétale.

Il se distingue de la corneille par sa taille supérieure, sa queue arrondie et son ramage, une sorte de "croa"

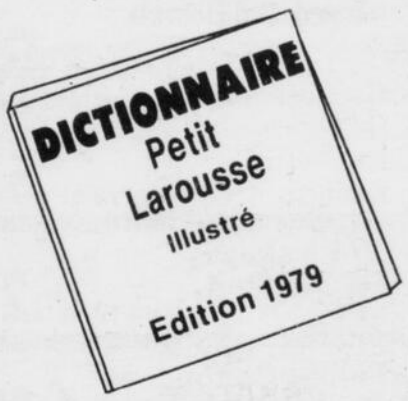


LIBRAIRIE ECONO

MAINTENANT OUVERT

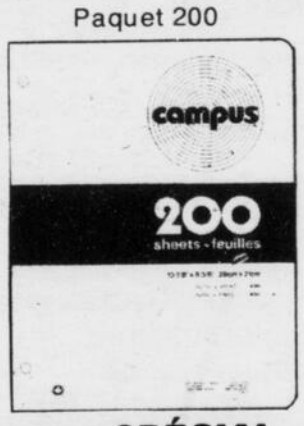
SPÉCIAL RENTRÉE DES CLASSES

SPÉCIAL



Rég. $22
SPÉCIAL
Quantité limitée **15.95**

SPÉCIAL
FEUILLES MOBILES
Paquet 200



Rég.: $2.15 SPÉCIAL
Quantité limitée **95¢**

SPÉCIAL
CRAYON PRISMACOLOR
En boîte de 60



Rég.: $19.95
SPÉCIAL
Quantité limitée **13.95**

SPÉCIAL
Papier à couverture de livre

Rouleaux
10' long
36'' de large

Rég.: 1.59
SPÉCIAL
Quantité limitée **99¢**

Livres, fourniture et papeterie scolaire ou commerciale, cadeaux

126, NOTRE-DAME, NORD, STE-MARIE *Tél.: 387-7666*

(Centre-Ville)

Paul Drouin, prop.

La boite à lunch

ÉPICERIE



Graisse Crisco
cont 1 lb **.78**

Café moulu Mellow Roast
rég.,
bte 1 lb **2.89**

Tomates de choix Aylmer
bte 19 oz **.53**

Pâtes alim. Catelli
Macaroni coupé, spaghetti, spaghettini,
bte 2 kg
1.77

Nettoyeur Poudre Spic-N-Span
2.49

Soupe Habitant
légumes, pois,
bte 14 oz **.35**

Soupe Lipton
poulet nouilles,
bte 2 env **.49**

Détergent Poudre Oxydol bte 6 lt **2.95**

Sauce aux Pommes Coop boc 14 oz **.34**

Céréales Kellogg's Corn Flakes bte 675 gr **1.03**

Nettoyeur Liquide Mr. Net cont 32 oz **1.24**

Mél. à gâteau D. Hines De Luxe
asst., bte 19 oz **.79**

Miel Kraft
liquide, crémeux, boc 12 oz **.84**

Riz Uncle Ben
grain long, bte 907 gr **1.44**

Margarine dure Crémex cont 1 lb **.55**

Bonbons Mc Cormick
asst. sac 180 gr **.49**

Pouding Instant Royal asst., boc 3 oz **.32**

Sardines Millionnaires bte 100 gr **.87**

Thon pâle entier Clover Leaf bte 7 oz **.97**

Biscuits pour chien Mil bone Médium, bte 32 oz **1.14**

Crème à barbe Gillette
Track 2, cont 300 ml **1.49**

Chocolat culinaire Chipits semi sucré, sac 12 oz **1.69**

Lames pour rasoirs Personnal Touch pqt 4/s **1.09**

Champignons Riviera
mcx & pieds, bte 10 oz **.68**

Macédoine de choix Coop bte 19 oz **.37**

Moutarde préparée Coop boc 16 oz **.33**

Savon de toilette Dial
blanc, rose pqt 3 pains **1.39**

Récurant Poudre Comet cont 2/22 oz **1.09**

Beurre Vachon
caramel, fudge, cont 400 gr **.58**

Gruau Quaker
minute, rapide, bte 1.3 kg **1.08**

Margarine molle Lactantia cont 2 lb **1.59**

Biscuits Christie
Pause Café, Fudge-O, sac 450 gr **1.17**

Biscuits Lido
Boule de coco, cel 350 gr **.77**

Saumon Kéta Tea Rose bte 1 lb **1.99**

Crevettes Clover Leaf
Petites, bte 4.2 oz **1.83**

Cristaux Quench
asst., cel 4/3.5 oz **.95**

Désodorisant Wood
cèdre et pin, lavande, cont 75 gr **.53**

Breuvages Rougemont
asst., cont 10 oz **.21**

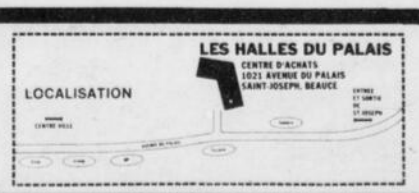
Lames Cartouches Shick II pqt 5/s **1.29**

Café Instant Maxwell House sac 10 oz **5.39**

Yogourt Delisle
fruits asst. cont 500 gr **.99**

Livraison tous les jours et commande téléphonique le lundi, mardi, mercredi.

HEURES D'OUVERTURE
Lundi, mardi, mercredi: de 9 hres a.m. à 5.30 hres p.m.
Jeudi et vendredi: de 9 hres a.m. à 9.00 hres p.m.
Samedi: de 9.00 hres a.m. à 5.00 hres p.m.



coop

1021, Avenue du Palais Saint-Joseph, Beauce

Au moment de la rentrée scolaire vient aussi le temps de ressortir la boîte à lunch.

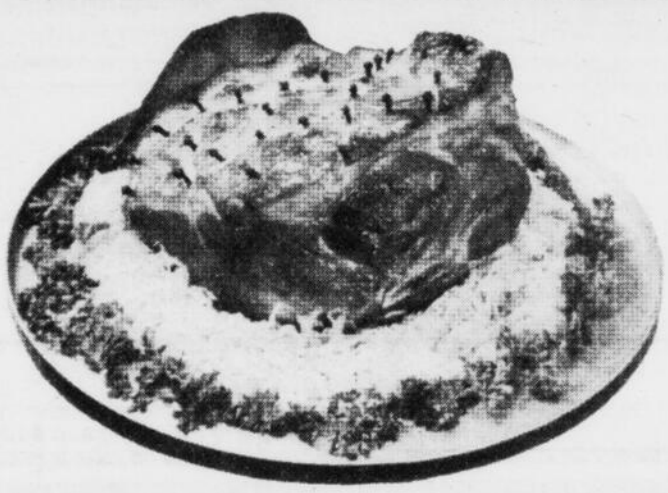
Pour composer un repas nutritif, assurons-nous d'avoir un aliment de chacun de ces groupes:
- viande ou poisson ou volaille ou oeufs ou fromage ou légumineuses
- pain ou céréales
- fruit et légume
- lait et produits laitiers

Ces aliments se présentent sous une multitude de formes.

Profitons-en pour varier le menu de notre boîte à lunch.

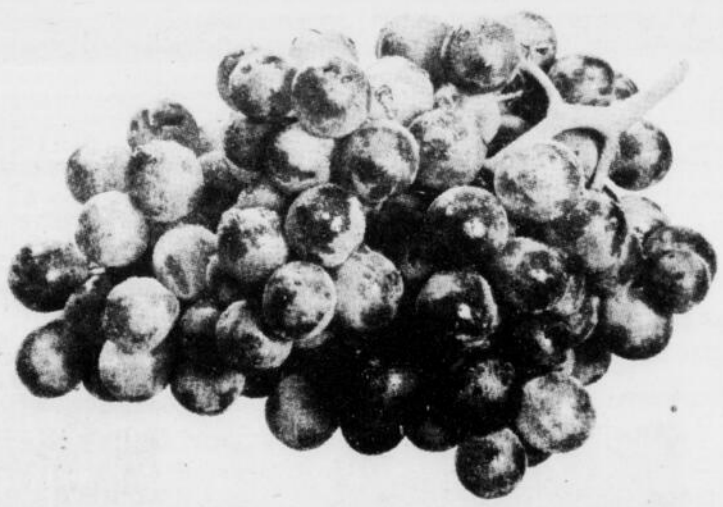
En vigueur du 5 au 8 septembre 1979. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

VIANDES



Rôti de porc frais dans l'épaule (genre picnic) lb.	**.89**
Rôti de porc frais partie du soc (genre Boston Butt) lb.	**1.09**
Bacon V.P. Coop 16 oz	**1.49**
Jambon Mignon Taillefer lb.	**2.39**
Saucisses fumées V.P. Coop 16 oz	**1.39**
Jambon cuit tranché Lafleur (pour sandwich) lb.	**1.99**
Cretons en cup Bilopage 10 oz	**1.49**
Filet Aiglefin frais lb.	**2.39**
Saucisses Porc et Boeuf Bilopage en vrac lb.	**1.25**
Sardines salées lb.	**.89**

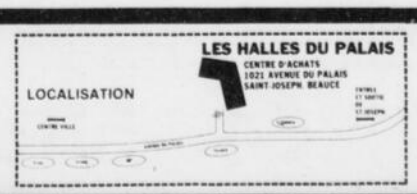
FRUITS & LÉGUMES



Raisins Rouges "Tokay" Produit Calif. Canada no 1 lb.	**.59**
Prunes Italiennes Produit Californie Canada no 1 lb.	**.45**
Poivrons verts Produit du Québec gr: large lb.	**.28**
Echalottes Produit du Québec pqt.	**.13**

Livraison tous les jours et commande téléphonique le lundi, mardi, mercredi.

HEURES D'OUVERTURE
Lundi, mardi, mercredi: de 9 hres a.m. à 5.30 hres p.m.
Jeudi et vendredi: de 9 hres a.m. à 9.00 hres p.m.
Samedi: de 9.00 hres a.m. à 5.00 hres p.m.



CARTES D'AFFAIRES

Tél.: 387 – 6162

DÉCORATION J.-C. CARRIER INC.

Tapisserie - Draperie - Tapis - Prélart
Meubles et Acc. électriques

371, rue Notre-Dame Ste-Marie.

Tél.: 387-4160

"Roy" Menuiserie

- Meubles
- Réparation de tout genre
- Armoires sur mesure non teintes ou non peinturées

ROUTE KENNEDY, STE MARIE, BEAUCE entre Vallée et Ste Marie

FRANCOEUR IMPERMÉABILISATION

imperméabilisation de solage
(enduit appliqué au fusil)
186, rue Ste-Geneviève
St-Isidore, Dorch.
646-5724

Tél. 935-3677 *Estimation gratuite*

Dominique Marcoux Ent.

Détaillant peintures C.I.L.
Tapisserie - Tenture - Rideaux plein-jour
tapis - prélarts - céramique et pose
tout pour la décoration intérieure

STE-MARGUERITE, Cté BEAUCE-NORD, Qué.

Tél. 253 5543 René Poulin 253 6804

Prix raisonnables

Les Chevrons R.B.R. Inc.

Chevrons préfabriqués
pour maisons, industries
et bâtiments de ferme
STS-ANGES DE BEAUCE, P.Q.

Benoit Poulin 253 5691 Rémi Poulin 253 5820

PAVAGE D'ASPHALTE

- stationnement public - cours privées
- rue de tous genres

Napoléon Morin: 889-9870
James Labonté: 889-9618
102, DU PONT OUEST
ST-LAMBERT

IMPORTATIONS NADEAU ENR.

Bijoux vendus au gramme
Pour vos bijoux en or véritable
Consultez Reynald et Myrtô
Tél.: 387 – 5392
442, Boul. Vachon sud, Ste-Marie, Bce
(près du Québec Téléphone)
Bijoux au prix du gros

Tél.: 387-2919

Clément Champagne Enr.

BRÛLEURS à l'HUILE
réparations et nettoyage par des experts licenciés
405, Boul. VACHON NORD STE-MARIE, BEAUCE

ATTENTION SURVEILLEZ

L'OUVERTURE PROCHAINE DU NOUVEAU DÉPARTEMENT DE COUVRE-PLANCHER, TAPIS, PRÉLART, CÉRAMIQUE

À LA

QUINCAILLERIE MAGUIRE INC.

St-Bernard, Tél.: 475-6969

GILLES GRONDIN ÉLECTRICITÉ INC.



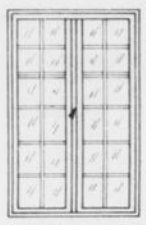
Dist.- fan de plafond, commercial et résidentiel
Inst. électricité générale

2218, ROUTE KENNEDY
STE-MARIE, BCE

tél.: 387-6390

De votre intérieur, admirez la nature avec la fenêtre

ELITE inc.

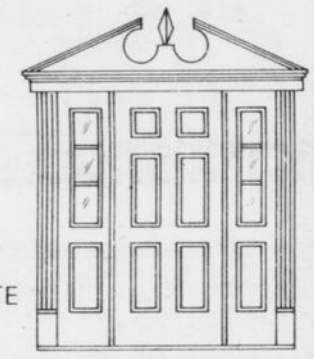


GAGE DE QUALITÉ

Fenêtres coulissantes ou à battant fabriquées avec précision et ajustées à perfection.
- Cadre et volets traités au préservatif contre l'humidité et la décomposition.

- Portes extérieures avec panneaux décoratifs

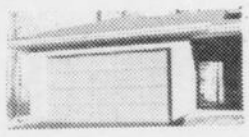
certains modèles sont disponibles en acier et isolantes
- porte patio, porte extérieure



- PORTES DE GARAGE EN BOIS

différents modèles, isolées ou non, avec ou sans opérateur (installation si désirée)

- Portes et fenêtres ELITE
- Portes de garages
- Portes intérieures



Faites vous faire un estimé, vous constaterez les bas prix:
Donat Fortier, prop.
Chemin Le Bras
St-Isidore, Beauce-Nord
646-5694

LES HABITATIONS ter-vac INC

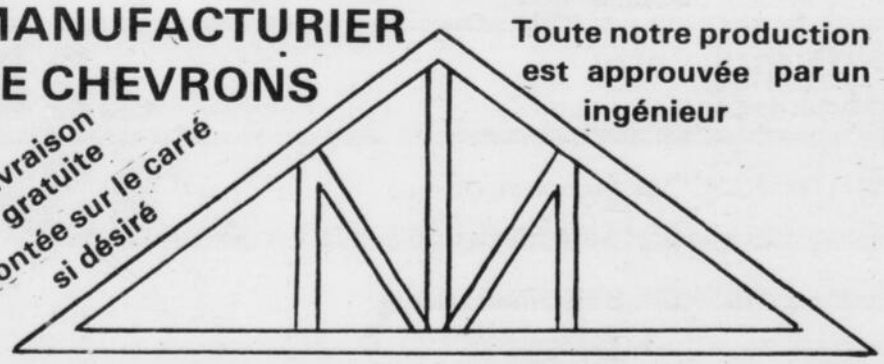
Venez jeter un coup d'oeil sur notre vaste choix de modèles et de dimensions de chevrons que nous pouvons vous construire

GALAPRI INC.

MANUFACTURIER DE CHEVRONS

Toute notre production est approuvée par un ingénieur

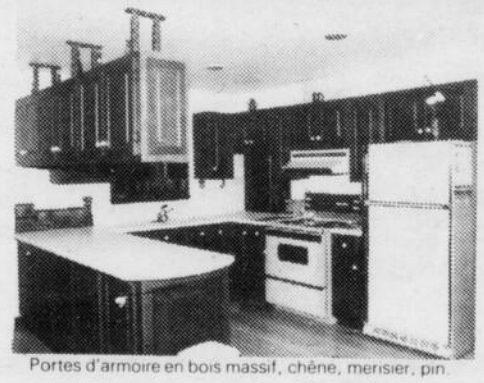
Livraison gratuite
Montée sur le carré si désiré



RTE KENNEDY - ST-ISIDORE
BEAUCE-NORD, QUÉ.

646-5862

Nous fabriquons les armoires de CUISINE QUI REFLÈTENT LA JOIE DE VIVRE...

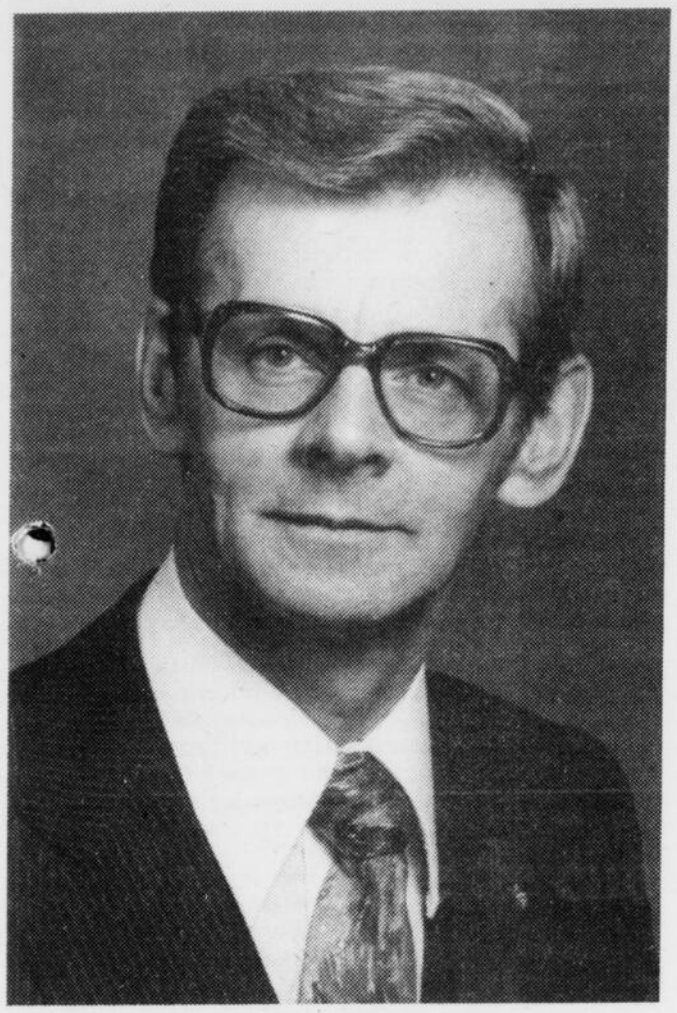


Portes d'armoire en bois massif, chêne, merisier, pin.

MENUISERIE ST-GILLES inc.

Fabrication d'armoires, de vanités et de meubles sur mesure
VENTE ET INSTALLATION
10 modèles en salle de montre - Estimation gratuite à domicile
1163, rte 269, St-Gilles Lotbinière, Tél.: 888-3109
Jean-Paul Dion: 888-3487 **Raymond Fortier: 888-3211**

Les libéraux trompaient les agriculteurs



Le député de Beauce à Ottawa, M. Fabien Roy, espère que les progressistes conservateurs ne feront pas pire.

Dans une communication provenant de la Commission canadienne du lait, on signale que le Canada a importé 11,1 millions de livres de beurre en 1978, en provenance de la Nouvelle-Zélande, de l'Australie et du Royaume-Uni.

En apprenant cette nouvelle, le Chef du Parti du Crédit Social et député de Beauce aux Communes, M. Fabien Roy a réagi vivement en accusant les politiciens de l'ancien gouvernement Trudeau d'avoir trompé et trahi les agriculteurs et particulièrement ceux du Québec.

Dans le même document, on nous apprend que du mois d'avril à décembre 1978, les producteurs québécois ont payé $11,400,000. 00 de pénalités sur les $11,800,000. 00 pour l'ensemble du Canada, donc 97% à eux seuls, sans oublier ceux qui ont dû jeter le lait dans les égoûts.

Comme on le sait, d'ajouter M. Roy, les producteurs québécois produisent 50% de la production laitière canadienne, car le Québec a toujours été la province spécialisée en ce domaine. Pour le Québec, l'industrie laitière a toujours été et est encore la base de notre économie agricole.

Ce qui intéressera sans aucun doute les consommateurs, ce sera d'apprendre que le prix payé à ces pays est de 44,9 cents la livre et les 2,745,000 livres en provenance du Royaume-Uni ont été payées 47,6 cents la livre. Il serait intéressant de savoir aussi qui a encaissé la différence.

Lorsqu'on constate dans quelles difficultés sont les petits producteurs laitiers, sans compter les milliers qui ont dû abandonner au cours des derniers mois, il est à se demander si on n'est pas en face d'une conspiration orchestrée par les trusts et les multinationales, le tout camouflé par les politiciens soumis.

Selon les informations obtenues, les importations massives se continuent en 1979, pendant que les producteurs doivent abandonner ou être dans l'obligation de jeter le lait.

Dès l'ouverture du Parlement le 9 octobre prochain, des questions seront posées en Chambre et s'il le faut, un débat aura lieu pour faire la lumière et forcer le gouvernement a modifier ses politiques, de conclure le Chef du Parti du Crédit Social.

A l'Enfant-Jésus

Un projet concret et indispensable

Le projet d'urbanisme et de zonage de la Paroisse de l'Enfant-Jésus est maintenant terminé. Pour récapituler un peu, ce projet consistait à déterminer des zones (agricoles, résidentielles, industrielles) en tenant compte des facteurs géographiques et des besoins de la population.

De plus, ce même plan aidera la paroisse à contrôler la construction et le lotissement de zones déterminées et à donner un meilleur service aux contribuables.

Nous avons fortement suggéré au Conseil la formation d'un Comité d'Urbanisme. Son activité principale sera de voir à l'application du contenu du Projet lors de son adoption. Le Comité d'Urbanisme est formé de 5 contribuables de la paroisse, bénévoles et non élus.

Afin de prendre connaissance de notre travail, le Conseil a organisé des rencontres spéciales. La présence du Maire, des Conseillers, de la Secrétaire et du Comité d'Urbanisme (il ne faut pas l'oublier!!!) nous ont été d'un grand réconfort. On a constaté un grand intérêt de la part des personnes présentes à la rencontre: le Conseil et le Comité d'Urbanisme sont convaincus de la nécessité d'un plan de zonage et d'urbanisme.

Personnellement, notre expérience a été très enrichissante. On espère sincèrement que la Paroisse de l'Enfant-Jésus n'en est pas à son dernier projet.

Equipe du Projet Jeunesse Canada au Travail

MAINTENANT, 6 MOIS DE FINANCEMENT SANS INTÉRÊT!* pour les acheteurs approuvés

MODÈLE	CARACTÉRISTIQUES	PUISSANCE	PRIX**
420***	4 roues motrices, moteur diesel 4 cylindres, masse avant, barre d'attelage oscillante, compte-tours, pneus standard, F. à B. Montreal	58 CV SAE	$9,413.
520	4 roues motrices, moteur diesel 4 cylindres, masse avant, barre d'attelage oscillante, compte-tours, pneus standard, F. à B. Montreal	70 CV SAE	$11,607.
820	4 roues motrices, moteur diesel 4 cylindres, masse avant, barre d'attelage oscillante, compte-tours, pneus standard, F. à B. Montreal	85 CV SAE	$15,207.

*Programme de 6 mois de financement sans intérêt applicable à partir du premier du mois suivant la date d'achat.

***Model 420
Prix de détail
Acompte de 30%
6 mois sans intérêt
Solde payable à la fin de la période sans intérêt

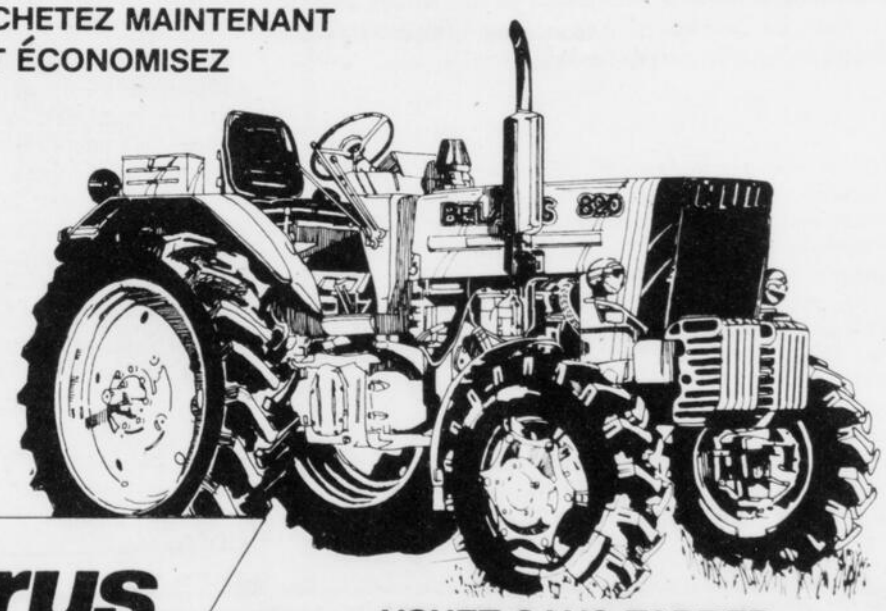
Il est possible que les acheteurs approuvés puissent financer une partie du solde payable à la fin de la période sans intérêt, selon le plan de crédit Belarus courant.

N.B. Les autres modèles se vendent en vertu des mêmes termes au prorata aux acheteurs approuvés selon le plan de crédit Belarus sans intérêt.

**Prix de détail suggérés et termes sujets à changer sans préavis et sujets au stock disponible. Transport local et préparation par le concessionnaire en sus.

Période du programme* du 1er juillet au 31 août 1979

ACHETEZ MAINTENANT ET ÉCONOMISEZ



Belarus

VOYEZ SANS TARDER:

Dorchester Equipement Enr.
machinerie agricole
STE-MARGUERITE, CTÉ DORCHESTER
G0S 2X0

Gar.: 935-3336
Rés.: 935-3270

CLERMONT GIGUÈRE INC.
290, Notre-Dame, Ste-Marie
387-5064



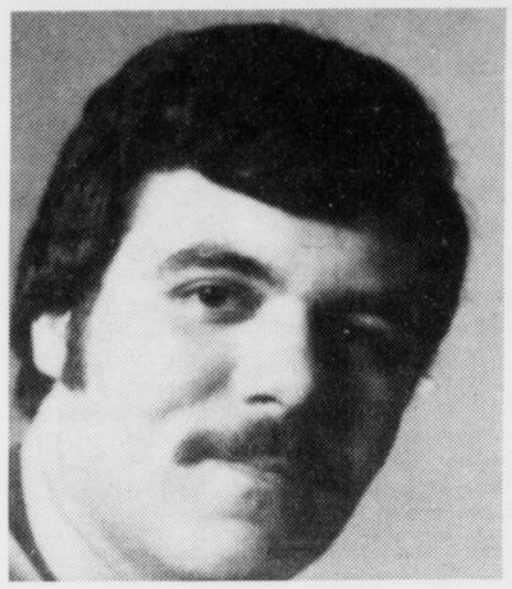
Caisse enregistreuse électronique Victor ou Slarp

VENTE ET SERVICE

Ouverture d'une librairie à Ste-Marie



«Librairie Econo», voilà le nom de la première librairie à voir le jour à Ste-Marie.



Paul Drouin a eu l'heureuse idée d'ouvrir une librairie dans la métropole de Beauce-Nord.

Par: Bernard CARRIER

Lundi le 27 août 1979, c'était un grand jour pour les gens de Ste-Marie et de la région puisque cette date marquait l'ouverture officielle de la «Librairie Econo» en plein coeur du centre-ville de Ste-Marie. En fait, cette librairie, qui est la première à voir le jour dans cette belle grande ville, est située sur la rue Notre-Dame, juste à côté du magasin Julien Poulin, dans les anciens locaux du magasin Variétés Sport GLL.

C'est un jeune homme de Ste-Marie, M. Paul Drouin, le fils de Polydore, qui a eu l'heureuse idée d'ouvrir un tel commerce à Ste-Marie. «Si j'ai décidé de me lancer en affaires à Ste-Marie, c'est parce qu'il n'y avait pas de librairie dans cette ville» de faire remarquer Monsieur Drouin.

Ce jeune commerçant a dû investir un peu plus de $35,000 pour débuter en affaires. Il s'est d'abord procuré une franchise pour faire partie du groupe Econo dont le propriétaire est M. Jean-Claude Grondin. Avec l'ouverture de cette nouvelle librairie, la «Librairie Econo» de Ste-Marie devient le 22ième maillon de cette chaîne.

Juste en inventaire, M. Drouin a dû débourser $18,000 pour acheter environ 2,000 volumes. En plus des livres, on y vend de la papeterie scolaire ou commerciale et même des petits cadeaux. D'ici peu, M. Drouin espère pouvoir augmenter son inventaire à 3,000 volumes, tout en prenant bien soin de mettre l'accent sur l'achat de livres éducatifs pour les enfants.

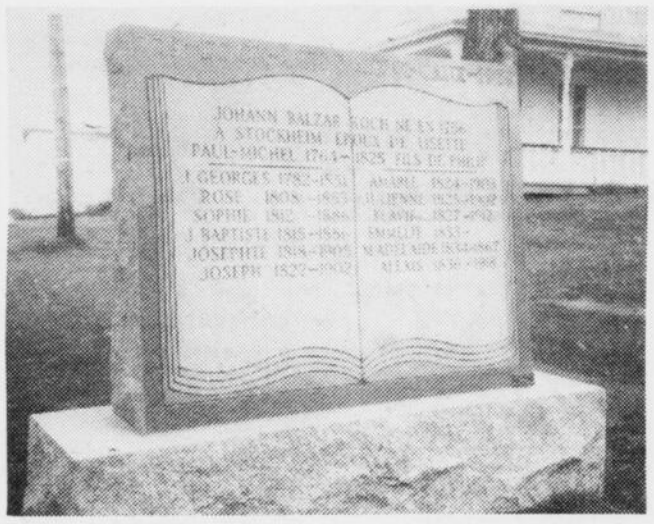
Le tout nouveau commerçant s'est dit surpris de l'accueil que lui ont fait les amateurs de lecture depuis l'ouverture de sa librairie. Il y avait certes un manque dans ce domaine car les gens aiment à s'informer sur tout et n'importe quoi. Cette librairie répond donc à un grand besoin, d'autant plus que Monsieur Drouin est capable de faire venir n'importe quel livre d[illegible] un délai de quatre jours.

«Avec la rentrée des classes, ça marche plus fort que je pensais» d'ajouter l'optimiste Paul Drouin.

Actuellement, une employée, Sylvie Gagné de Frampton, travaille à temps partiel avec Paul Drouin à la «Librairie Econo». Pour ceux que ça intéresse, les heures d'ouverture sont les mêmes que celles des magasins du centre-ville, soit de 9h30 à 17h30 du lundi au mercredi, de 9h30 à 21h00 le jeudi et le vendredi, et de 9h30 à 17h00 le samedi.

A St-Narcisse

Environ 800 descendants de Caux se rassemblent



A l'occasion du 200ième anniversaire de leur ancêtre Johann Balzar Koch, les Caux ont érigé un monument sur le terrain du presbytère de Saint-Narcisse de Neubois.

Par: Albert BERUBE

Près de 800 descendants de l'ancêtre Johann Balzar Koch (devenu Caux) se sont rassemblés dimanche le 2 septembre, à St-Narcisse de Neubois, pour marquer le 200ième anniversaire de son arrivée au Québec.

Il y avait des descendants de partout, que ce soit de New-York, du New-Hampshire, de la Californie, d'Ontario, et même du Mexique.

Pour ce jour des retrouvailles, ils ont assisté à une messe dimanche après-midi, une messe célébrée par l'abbé Gabriel Caux, fils du médecin Arthur Caux. Plusieurs descendants des Caux concélébraient la messe.

La messe a été ouverte au violon par M. Emile Bêty de St-Narcisse (mari de Gemma Caux). Entre autres Caux qui se sont occupés de la bonne marche de la messe notons l'organisateur M. Edmond Caux, de même que Brigitte Caux celle qui a joué de la flûte pendant l'offertoire.

En somme, il s'agissait de grandes retrouvailles autour d'un ancêtre commun. Parmi les plus vieux, on notait, bien sûr, le Dr Arthur Caux, (dont on a même célébré le 50ième anniversaire de mariage), ainsi que Mme Gédéon Parent de Scott (Eva Caux). Celui qui agissait comme maître de cérémonie était M. Jean-Réal Caux, un diplomate d'Ottawa.

Après la messe et le dévoilement d'un monument visant à immortaliser leur passage, les membres de la famille se sont réunis pour un souper et une grande soirée.

L'eau potable c'est important

SPÉCIALITÉ: CHAUFFAGE ÉLECTRIQUE
GUY TREMBLAY M.E.L.
ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN
Installation: Résidentielle - Commerciale
455, rue Bellevue STE-MARIE, BEAUCE
Tél.: 387-5991

CLINIQUE CHIROPRATIQUE DE BEAUCE ENR.
DR R.B. FORTIER D.C.
Docteur en chiropratique
391, BOUL. VACHON TÉL.: 387-5156
VILLE STE-MARIE 387-5176
HEURES DE BUREAU Lundi - mercredi - vendredi de 13h00 à 17h00
(sur rendez-vous) de 18h00 à 20h00

Agriculteur
Contracteur
Ghouinard & Fils Inc.
La seule maison qui peut vous offrir
Pelle
Bulldozer
Compresseur
Dynamitage



883-3315
170, PRINCIPALE STE-CLAIRE
Rés. George Chouinard 883-2981

CHRONIQUE NECROLOGIQUE

CHABOT [Alexandre] - A Ste-Claire de Dorchester, le 26 août, à l'âge de 81 ans et 4 mois est décédé M. Alexandre Chabot, époux de feue dame Marie-Louise Fournier. Il demeurait à Ste-Claire. Ses funérailles ont eu lieu mardi le 28 août à l'église de Ste-Claire. La dépouille mortelle a été inhumée au cimetière paroissial.

Il laisse dans le deuil ses enfants, gendres, et belles-filles: M. Adrien Chabot, M. et Mme Gérard Lafontaine (Thérèse), Mme Pierre Larochelle (Madeleine), M. Paul-Emile Chabot, Mme Victor Chabot (Réjeanne Bégin), M. et Mme Réginald Gaudreau (Bernadette), M. et Mme Charles Marceau (Lina), M. et Mme Denis Morin (Aline), ainsi que plusieurs petits-enfants, et 3 arrière-petits-enfants.

FECTEAU [Jean-Thomas] - A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 24 août 1979, à l'âge de 86 ans et 4 mois, est décédé M. Jean-Thomas Fecteau, époux de dame Maria Turmel. Il demeurait à Ste-Marie de Beauce.

Ses funérailles ont eu lieu mardi le 28 août à l'église de Ste-Marie. La dépouille mortelle a été inhumée au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, gendres et belles-filles: M. et Mme Armand Fecteau (Thérèse Nadeau), M. et Mme Thomas Fecteau (Françoise Gaudreau), Docteur et Mme Roland Lauzon (Cécile Fecteau), M. et Mme Jean Fecteau (Madeleine Voyer), M. et Mme Germain Chassé (Louise Fecteau), M. et Mme Bernard Fecteau (Louise Faucher), M. et Mme Louis-Marie Fecteau (Lorraine Jacques), son frère et sa soeur, beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Arthur Fecteau (Bernadette Cliche), M. et Mme Eudore Landry (Marie-Anne Fecteau), M. Edmond Fecteau, Mme Alphonse Fecteau (Angéline Cliche).

GROLEAU [Martin] - A St-Elzéar de Beauce le 26 août 1979, à l'âge de 3 ans et demi est décédé accidentellement Martin Groleau fils de M. Laurier Groleau et de dame Françoise Napert. Il demeurait au 1019 Route 269 à St-Gilles de Lotbinière. La cérémonie des anges a eu lieu mercredi le 29 août 1979 à l'église de St-Gilles. La dépouille mortelle a été inhumée au cimetière paroissial.

Outre ses parents, il laisse dans le deuil ses grands-parents, M. et Mme Onésime Napert de St-Sylvestre ainsi que Mme Thomas Jacques Groleau de St-Georges de Beauce.

GRONDIN [Yvonne Lagrange] - A Ste-Marie, le 18 août 1979, à l'âge de 61 ans et 11 mois est décédée Mme Yvonne Lagrange-Grondin, épouse de M. Ludovic Grondin de Ste-Marie de Beauce. Elle était native de Ste-Marguerite. Les funérailles ont eu lieu à l'église de Ste-Marie de Beauce le mardi 21 août après quoi la dépouille mortelle a été inhumée au cimetière paroissial.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil sa fille unique, Pierrette (épouse de M. Roger Bilodeau) ainsi que plusieurs frères, soeurs, beaux-frères, belles-soeurs, neveux et nièces, cousins et cousines.

LAFLAMME [Aline] - A l'Hôital du St-Sacrement le 28 août 1979, à l'âge de 60 ans est décédée dame Aline Fleury, épouse de M. Ernest Laflamme. Elle demeurait à Place de l'Eglise, Ste-Claire de Dorchester. Ses funérailles ont eu lieu vendredi le 31 août à l'église paroissiale. La dépouille mortelle a été inhumée au cimetière paroissial.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux, ses frères et soeurs: M. et Mme Henri Fleury de St-Anselme, M. et Mme Léo Rousseau (Marie-Louise) de St-Georges de Champlain, M. et Mme Omer Fleury de Winatrop, Maine, M. et Mme Ovila Fleury de St-Alban, M. et Mme Alfred Fleury du Connecticut, M. Léo Fleury de Montréal, Mlle Rose-Anna Fleury de Montréal ainsi que son beau-frère et sa belle-soeur M. et Mme Adrien Fleury, plusieurs neveux et nièces.

LAFLEUR [Anna] - Au foyer St-Sacrement, le 30 août 1979 à l'âge de 79 ans, est décédée dame Anna Gagné épouse de feu M. Albert Lafleur. Elle demeurait au 1596, rue Principale à St-Gilles de Lotbinière. Les funérailles ont eu lieu samedi le 1er septembre à l'église de St-Gilles. La dépouille mortelle a été inhumée au cimetière paroissial .

Elle laisse dans le deuil ses soeurs: Alphéda (Mme Ernest Roy), Albertine (Mme Delphis Demers), Soeur Marie Angéline des Soeurs de Notre-Dame-du-Perpétuel Secours de St-Damien, son frère: Aurèle, ses belles-soeurs: Mme Arthur Gagné, Mme Alphonse Gagné, plusieurs neveux et nièces.

Pour une marque de sympathie

Ste-Marie Fleuriste Enrg.
387-3744

Gérard St-Amand
prop.
779, Boul. Vachon Sud
Ste-Marie, Beauce



TURCOTTE [Pamella Boulanger] - A St-Nicolas le 6 août à l'âge de 83 ans est décédée Mme Pamella Boulanger épouse de feu M. Arthur Turcotte de St-Isidore Dorch. Son service fut chanté en l'église de St-Isidore et de là au cimetière paroissial.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: M. et Mme Edmond Délipha Turcotte (Gertrude Bégin), M. et Mme Simon Grégoire (Claire-Hélène), M. et Mme Florent Dumont (Marie-Paule), M. et Mme Laval Turcotte (Jeannette Demers), M. et Mme Marc Larose (Rachel), M. et Mme Noël Turcotte (Gertrude Boissonneault), M. et Mme Raymond Goulet (Fernande Marcoux). Ses petits-enfants M. et Mme Donald Bélanger (Diane Turcotte), M. et Mme Daniel Larivière (Elizabeth Turcotte), M. et Mme Marc-André Larivière (Hélène Turcotte), Jean-Paul, Marcel et Suzanne Turcotte, M. et Mme Jacques Charest (Carmen Grégoire), M. et Mme Claude Grégoire, Jean, Marc, Alain, M. et Mme Daniel Grégoire, Luce, Johanne et Stéphane Grégoire, M. et Mme Richard Dumont, M. et Mme Réjean Dumont, M. et Mme Serge Demers (Florence Dumont), M. et Mme Denis Couture (Solange Dumont), Sylvie et Michel Dumont, M. et Mme Ronald Turcotte, Yvan et Sonia Turcotte, Gaétan, Bruno et Chantal Larose, Pierre et Guylaine Turcotte, M. et Mme Louis Dufour (Lise Goulet), M. et Mme Guy Beaudoin (Claudette Goulet), Marie-Josée-Agathe et Hélène Goulet ainsi que ses arrières petits-enfants. Son frère M. Adélard Boulanger, beau frère et belles soeurs M. et Mme Sylvio Gagné (Marie-Anna Turcotte), M. et Mme Pierre Chabot (Bernadette Turcotte ainsi que plusieurs neveux et nièces. Portaient le cercueil, Claude Grégoire, Richard Dumont, Jean-Paul Turcotte, Ronald Turcotte, Gaétan Larose, Pierre Turcotte, la croix Bruno Larose, Johanne Grégoire. Agathe Goulet, l'épitre Lise Goulet. Servants de messe Diane Turcotte et Donald Bélanger.

TROPHÉES $0.99
PLAQUETTES $3.39



11 x 15 po. Hauteur 5 1/2 po. 4 x 5 po.

Choix de plaques souvenirs
pour 25ième ou 50ième anniversaire de mariage NOUS LES GRAVONS

Grand choix: *calendriers, porte-clefs, stylos, allumettes, cendriers, licences d'autos, briquets, T-shirts imprimés enseignes magnétiques, macarons, écussons,*

PUBLICITÉ STE-MARIE INC.
François Laterreur, prop.
1025, BOUL. VACHON NORD, TÉL.: 387-6200
STE-MARIE, CTÉ BEAUCE, QUÉ.

André Service — Inglis
Service autorisé

LAVEUSE, SECHEUSE, LAVE-VAISSELLE, POELE,
APPAREILS ÉLECTRO-MÉNAGERS
DE TOUTES MARQUES

André Bernard
545, rue Labrecque
Ste-Marie, Beauce
387-5634

REMERCIEMENTS

MONSIEUR LUDOVIC GRONDIN
ET M. MME ROGER BILODEAU (Pierrette)

désirent exprimer leurs plus sincères remerciements à tous ceux et celles qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par offrandes de messes, tributs floraux, messages de condoléances, visites au salon funéraire et assistance aux funérailles lors du décès de

MME LUDOVIC GRONDIN
de Ste-Marie, Bce
décédée le 18 août 1979
à l'âge de 61 ans

ATTENTION! ATTENTION!
Il y aura
VENTE À L'ENCAN
VENDREDI, LE 7 SEPT. À 13h00
chez M. RÉAL AUDET,
dans le rang 2, à St-Sébastien,
entre St-Sébastien et Lambton

SERONT VENDUES:
27 têtes de bétail «Holsteins» y compris: 20 vaches à lait «marquées» de printemps; 1 taureau de 2 ans; 3 taures de 1 an; 3 veaux du printemps, 1 jument «Belge» de 6 ans pesant environ 1,600 lb, tous ces animaux ont subi les épreuves du test fédéral.

Les instruments aratoires:
1 tracteur «Inter.» 434 Diesel avec loader no 1501 avec boccket hydraulique année 1969, 1 faucheuse «Oliver», 1 semoir sur pneus 13 disques, 1 herse à disques «Oliver» à 28 roulettes, 1 herse à ressorts 3 sections, 1 épandeur d'engrais 130 minots, faneuse à foin «Kuink», presse à foin «Oliver» modèle 62t, râteau de côté «Inter.» no 9 semi-porté, gratte à tracteur arrière, charrue «Inter.» 3 versoirs, charrue «Oliver» 2 versoirs, 1 set de laigues à tracteur «Massey Ferguson», monte-balles 24 pds avec moteur, rouleau à terre, meule avec moteur, voiture à foin avec plateforme 16 pds, 2 traileurs, 5,000 balles de foin, 15 abreuvoirs.

La laiterie comprend:
Trayeuse «Universel» à 3 chaudières, bold thank 300 gal, 1 cascade 40, ainsi que d'autres articles qui serait trop long à énumérer.

Condition de la vente: comptant, cantine sur les lieux. Apportez vos livrets de chèques.

L'encan est faite par:
GÉRARD QUIRION
ENCANTEUR LICENCIÉ
Acheteur Roulants de Fermes, Terres
& Coupes de bois
TRANSACTIONS DE TOUS GENRES —

5

Assemblées tranquilles sur le zonage agricole

Par: Albert BERUBE

Il semble bien que les gens de Ste-Agathe, St-Narcisse et St-Gilles de Lotbinière soient d'accord avec l'établissement d'une zone exclusivement réservée à la production agricole, sur leur territoire.

Au début de la semaine dernière, les 27 et 28 août, ces municipalités tenaient chacune une assemblée publique dans le but d'entendre les représentations des citoyens concernant la délimitation du territoire agricole.

A St-Gilles, le conseil municipal a reçu quatorze demandes d'exclusion de la zone qui sera consacrée agricole, alors qu'à Ste-Agathe trois demandes sont parvenues au conseil municipal (du village). A St-Narcisse cependant, aucune demande d'exclusion de la zone agricole n'est parvenue au conseil municipal.

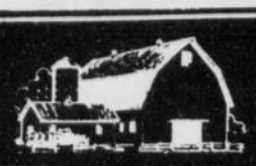
On sait que les conseils municipaux doivent fournir prochainement un rapport à la Commission de Protection du Territoire agricole afin de déterminer la zone agricole protégée en permanence.

C'est à St-Gilles que l'assemblée publique sur le zonage agricole a suscité le plus d'intérêt la semaine dernière, lundi le 27 août, une assemblée à laquelle participaient environ 75 personnes. A St-Narcisse de Neubois, une cinquantaine de personnes se sont présentées pour voir de quoi il en retournait avec la loi 90 sur la protection du territoire agricole, alors qu'à Ste-Agathe seulement une dizaine de personnes répondaient à l'appel.

L'U. P. A.

L'Union des producteurs agricoles de Québec-Est-Nord-Ouest, qui était présenté à chacune de ces réunions, demande aux municipalités de protéger le territoire agricole le plus possible, de le mettre à l'abri d'utilisations autres que la production agricole, et de "maîtriser et discipliner le développement urbain sauvage".

"L'U. P. A. respectera les producteurs qui désirent être dézonés, mais vous comprendrez qu'il sera très difficile pour leur association professionnelle de les défendre dans une telle démarche", a déclaré l'U. P. A. , parce que le territoire agricole de ces municipalités "mérite d'être protégé".



Tél.: 253-5808

Tardif et Ferland Inc.

Entrepreneur spécialisé en blanchissage
de bâtiments de ferme
Huilage de couvertures
Couverture résidentielle au ROOF GUARD
Peinture de tous genres

St-Anges, Beauce *Estimation gratuite*

J.D. Nolet & Fils Enr.



ISOLATIONS

Saint-Joseph de Beauce
Tél.: (418) 397-5305

Les spécialistes de l'isolation
Spécialité- vieille maison
... ouvrage garanti
... confort quatre saisons
... uréthane.
Laine soufflée en vrac et cellulose.
Estimation gratuite

Réjean Poulin: (418) 397-5557
Maurice Lessard (418) 774-3559

le tele phone rouge



"Fêtons ensemble mon 89e anniversaire avec un casse-croûte à 89¢ seulement!"

Colonel Sanders

89¢

EN SPÉCIAL! CASSE-CROÛTE

Un casse-croûte comprend deux morceaux de Poulet Frit Kentucky "bon à s'en lécher les doigts" et des frites dorées.

UN JOUR SEULEMENT! LE JEUDI 13 SEPTEMBRE



La recette du col. Sanders de
Poulet Frit Kentucky® P-2
UNE COMPAGNIE CANADIENNE
Les aides du Colonel le font "bon à s'en lécher les doigts"®

La Villa du Poulet.
Plus de 100 magasins au Québec. Consultez l'annuaire téléphonique local pour trouver le comptoir le plus près de chez vous.

750, Boul. Vachon, Ste-Marie, Beauce.
Tél.: 387-3520



Ne cherchez plus

Le Guide peut faire profiter vos placements publicitaires

387-5408

Votre programme d'assurance-vie, y avez-vous songé dernièrement?



Votre mode de vie et les besoins de votre famille changent constamment. Vos programmes d'assurance-vie et de retraite sont peut-être tout à fait adéquats, mais en êtes-vous bien sûr?
Pour tout vérifier sans obligation, composez

GILLES NORMAND
Ste-Marguerite
Dorchester, P.Q.
935-3875

LES ARTISANS COOPVIE

Les Econergies

par Richard Charles 10

Vivre avec son temps

Il faut vivre avec son temps, me direz-vous, mais nul n'ignore que nous vivons dans une société de consommation, que nous branchons nos appareils électro-ménagers, sans aucune hésitation, et même que nous nous fions que certains d'entre eux vont se mettre en marche automatiquement. À peine songeons-nous à la quantité de watts que nous consommons, si ce n'est à la réception des factures d'électricité. En fin de compte, l'énergie, c'est de l'argent.

Les employés de la centrale électrique voient les choses d'un autre oeil. Si nous branchons un petit appareil de 1000 watts, durant une heure, nous consommons 1 kilowatt-heure (kWh), qui coûte l'équivalent de 10 onces d'huile ou de 13 onces de houille. À première vue, c'est peu. Mais au Canada, une famille moyenne consomme facilement 12 000 kWh par année, simplement pour actionner ses appareils électro-ménagers, sans compter le chauffage et l'éclairage. Nous arrivons ainsi à près de 4 tonnes d'huile ou de 5 tonnes de houille pour chacun des millions de foyers canadiens. Nous pourrions sûrement réaliser certaines économies si nous nous demandions, ne serait-ce qu'un instant, si une telle consommation sert vraiment nos intérêts.

Les trois appareils électro-ménagers qui consomment le plus d'énergie sont le réfrigérateur, le congélateur et la cuisinière. Tous pourraient être utilisés tout aussi efficacement à moins de frais.

Une cuisinière électrique consomme en moyenne 1200 kWh par année, pour la somme d'environ $30. Pour réaliser des économies, mettez plusieurs plats cuisinés au four en même temps (quitte à congeler ce dont vous n'avez pas besoin immédiatement). Inutile de préchauffer le four si le temps de cuisson est de plus d'une heure; vous pouvez même éteindre le four 30 minutes avant que le rôti soit à point et laisser la chaleur emmagasinée dans le four compléter la cuisson.

Lorsque vous utilisez le dessus de la cuisinière, prenez soin de choisir des casseroles de bonnes dimensions, évitez de noyer les légumes dans trop d'eau et, lorsque l'eau bout, réduisez la chaleur pour maintenir l'ébullition. Vous pouvez aussi éteindre l'élément deux ou trois minutes avant la fin du temps de cuisson; l'élément restera assez chaud pour finir la cuisson.

Dans le cas de la cuisson au four, le verre ou la céramique nécessitent moins de chaleur que le métal. Pour ce qui est des éléments, la meilleure batterie de cuisine consiste en des plats et des casseroles au fini brillant et lustré, aux côtés droits et aux fonds plats, et dont les couvercles ferment hermétiquement. Les bains-marie, les autocuiseurs et les "paniers à vapeur" permettent aussi d'économiser l'énergie.

Les réfrigérateurs et les congélateurs "sans givre" coûtent plus cher que les modèles réguliers et peuvent consommer de 30 à 40% plus d'énergie. Même un congélateur régulier de 12 pieds cubes consomme, en moyenne, 1200 kWh par année, et un réfrigérateur régulier de 12 pieds cubes consomme environ 850 kWh. Ces deux appareils peuvent augmenter de quelque $50 par années vos factures d'électricité. Avant d'acheter n'importe quel modèle, vérifiez la qualité de l'isolation.

Pour économiser l'énergie, placez le réfrigérateur ou le congélateur loin des sources de chaleur, comme la cuisinière, les rayons directs du soleil et les bouches de chaleur. Laissez suffisamment d'espace tout autour de l'appareil pour que l'air puisse circuler librement et que la chaleur qui s'en dégage puisse s'échapper.

Vous n'obtiendrez pas un bon rendement si les serpentins du condensateur du réfrigérateur ne sont pas propres. Les portes du réfrigérateur et du congélateur doivent être bien étanches. Pour une capacité maximale de refroidissement, vous devez dégivrer vos appareils dès que le givre a un quart de pouce d'épaisseur.

Quelques points à éviter: ne réglez pas la température à un degré plus froid que requis, n'ouvrez pas les portes plus souvent qu'il n'est nécessaire, ne surchargez pas les appareils (il doit y avoir place à l'intérieur pour la circulation de l'air), laissez les plats chauds se refroidir avant de les placer au réfrigérateur et ne laissez pas l'appareil en marche pendant que vous êtes en vacances.

Le Bureau de la conservation de l'énergie, qui relève du ministère de l'Énergie, Mines et Ressources, a des dizaines d'idées à vous proposer, de toute nature, pour vous faire économiser l'électricité tant dans la cuisine que dans les autres pièces de la maison. Demandez donc votre exemplaire de **100 façons d'économiser chez soi énergie et dollars,** en écrivant à C.P. 3500, Succursale C, **OTTAWA,** (Ontario), K1Y 4G1.



12 saveurs
Caisse de 24 btes,
10.6 oz, $3.00 plus dépôt
Caisse de 12 bout.
26 oz, $3.25 plus dépôt

LIQUEURS ST-ISIDORE LTÉE
Livraison à domicile
Vallée - Ste-Marie - St-Elzéar - Scott
Robert Champagne, représentant **387-5122**
Marcel Lessard gérant **387-5540**

1979 1979 1979 1979
AUTOHOST Location
LIQUIDE LES MODÈLES 1979
à 20,000 km
MONTE CARLO - IMPALA - MALIBU - NOVA
Ces voitures sont vendues par:
SCOTT AUTOMOBILES
Scott-Jonction, 387-2822
Service Fina *Remorquage jour et nuit*

VOYAGES BEL AIR
Permis no 12304895 1261

5ième ANNIVERSAIRE

Marcelle Paré, Francine Landry et Denise Laflamme vous invitent à venir célébrer leur 5ième anniversaire, mercredi le 12 septembre à la Polyvalente Benoît-Vachon à 20h00.

Les brochures de voyages hiver 79-80 seront disponibles à nos tables d'information. Nous vous proposons, l'Afrique, l'Amérique du Sud, la France, Israël, destinations plage, etc... sur films bien sûr!

Plusieurs voyages seront attribués Toronto-Niagara, Nassau, Mexique. Vous serez peut-être les heureux gagnants!

27, rue Notre-Dame, Centre-Ville, Ste-Marie, Tél.: 387-3633

5

JARDINONS

avec



Wilfrid Perron

SEPTEMBRE SE PRÊTE BIEN À LA PLANTATION

Au moment où les feuilles commencent à jaunir, les jardiniers s'apprêtent à réaliser leurs plantations d'automne.

Pourquoi planter à l'automne? C'est que la température du sol à cette période de l'année convient idéalement à une bonne formation des racines. On court plus de chances d'avoir de bonnes pluies. La plupart des arbres et arbustes peuvent être déplacés avec succès. Il se peut que leurs organes aériens soient dormants, mais leurs racines demeurent actives jusqu'à la fin d'octobre. (Néanmoins, je préfère attendre au printemps pour transplanter le bouleau argenté et le hêtre cuivré afin de mieux réussir).

LES OIGNONS À FLEURS:

Achetez de bonne heure vos oignons à fleurs de floraison printanière, car les stocks risquent de manquer. Pour ma part, je préfère planter les oignons à fleurs par groupes plutôt qu'en ligne droite. Bien que chaque oignon à fleurs ait emmagasiné suffisamment de principes nutritifs pour favoriser sa production printanière, je trouve utile d'ajouter une tasse d'os moulus Vigoro à l'endroit de la plantation. Appliquez-en un peu sur les plates-bandes existantes d'oignons à fleurs. Ce surcroît de fertilisant les aidera à mieux se comporter au printemps prochain.

LES ARBRES:

La fertilisation des arbres et arbustes à l'automne, tout en leur évitant une croissance médiocre, les aide à combattre les insectes et les maladies. Évidemment, l'engrais n'est pas un insecticide ni un fongicide, mais un arbre bien nourri peut repousser les attaques de ses ennemis et connaît une meilleure croissance le printemps suivant. Pour préparer votre pelouse à son sommeil d'hiver, vous lui appliquez du Vigoro rose; c'est aussi cet engrais que vous devez apporter à vos arbres, au moment où leurs feuilles commencent à tomber.

Combien faut-il en appliquer? Pour les petits arbres et les arbustes, appliquez-en une demi-tasse par 10 pieds carrés, en l'épandant uniformément sur toute la surface qu'ils couvrent. Si le terrain est engazonné, attendez que l'herbe soit sèche pour appliquer l'engrais, afin de ne pas la brûler.

Pour les gros arbres, il faut procéder de façon un peu différente. Vérifiez le diamètre de l'arbre à la hauteur de l'épaule. Par pouce de diamètre du tronc, il vous faut appliquer de 3 à 4 livres d'engrais. Faites 2 ou 3 séries circulaires de trous autour de l'arbre sous l'extrémité des branches. Les trous doivent avoir 1-1/2 à 2 pouces de diamètre et 18 pouces de profondeur, et on doit les espacer d'environ 18 pouces. Ajoutez une demi-tasse de Vigoro rose par trou et votre arbre traversera l'hiver à merveille.

LES PLANTES D'INTÉRIEUR:

La plupart des plantes d'intérieur ont passé leurs vacances d'été au grand air. Il serait bon de commencer à les rentrer au foyer pour profiter de leur beauté cet hiver. Toutefois, avant de le faire, vous devez les examiner à fond pour vous assurer de ne pas apporter d'insecte ni de maladie à l'intérieur avec les plantes. Pour ma part, je les retire du jardin même quelques semaines avant de les rentrer à la maison afin de pouvoir les observer et de ne pas risquer d'infecter ou d'infester les autres plantes que j'ai laissées l'intérieur pendant l'été.

On peut rempoter la plupart des plantes avant de les installer à la maison pour égayer les longs mois de l'hiver qui vient. Certaines espèces comme les fuchsias peuvent être conservées dans un endroit frais au sous-sol jusqu'au printemps prochain, moyennant quelques légers arrosages peu fréquents.

LE COMPOST:

Que faire des feuilles qui tombent à l'automne? Pourquoi ne pas en faire un tas de compost? Les feuilles d'automne sont une bonne source de matière organique et on ne doit pas les mettre aux poubelles. Elles constituent une bonne base de compost, tout comme les rognures de tonte, les vieux plants de tomates, les fanes de haricots et autres déchets du jardin, la paille, le fumier, les mottes de gazon et les pelures de légumes. Le compost enrichit le sol et améliore son aptitude à retenir l'eau et les principes nutritifs. Le compost tamisé est aussi fort utile pour le revêtement des pelouses.

Construisez d'abord une boîte ou un coffre ouvert d'environ trois à quatre pieds de largeur et de trois à quatre pieds de hauteur, peu importe sa longueur. Mieux vaut un coffre qu'un simple tas puisqu'il aide à prévenir la multiplication des mouches et qu'il empêche les matières du compost de se répandre.

Déposez dans le coffre les feuilles, les rognures de tonte et les autres substances, par couche de 6 à 12 pouces d'épaisseur; épandez de l'engrais Vigoro sur chaque couche puis ajoutez une mince couche de terre. Chaque couche doit être bien arrosée.

Vous devez retourner plusieurs fois le tas à la fourche pendant la période de formation du compost. Par temps sec, il faut arroser souvent. Arrondissez le dessus du tas pour repousser la pluie et empêcher les pertes par ruissellement.

LES BOUTURES:

Le mois de septembre et le début d'octobre conviennent bien au prélèvement des boutures de géranium et de coléus. On doit couper les tiges latérales ou le bout des branches juste au-dessous d'un noeud d'où partent les feuilles. Les boutures doivent avoir quatre pouces de long et on doit supprimer les feuilles du bas pour faciliter la plantation.

Plongez dans une hormone d'enracinement l'extrémité coupée, puis plantez la bouture dans le milieu d'enracinement. Ce milieu peut consister en sable rugueux et propre, en perlite ou en vermiculite. Vous devez le garder uniformément humide, mais ne jamais le saturer d'eau. Pour éviter le flétrissement, on peut placer les boutures empotées dans un sac de plastique. Une fois qu'elles ont formé des racines, on peut les transplanter dans de petits pots (de préférence, de trois pouces) et les garder à l'écart de la lumière solaire directe pendant leur enracinement. Ensuite, petit à petit, on peut leur donner plus de lumière. Les boutures vous fournissent des plantes supplémentaires et elles constituent un précieuse économie pour le jardinier amateur.

Si vous avez des questions à poser, écrivez-moi au Centre des renseignements sur le jardinage, 165 avenue University, Toronto, Ontario, M5H 3B8, en incluant une enveloppe affranchie adressée à votre nom.

Publié par
Le Centre d'Information Horticole
165 University Avenue
Toronto, Ontario M5H 3B8

VIG 023-6-76

Bon à publier en Septembre

Pigeon décoration inc. 387-2110

toujours à l'avant-garde



ECONOMISEZ

20%

sur rideaux, draperies en main

La perfection du fait-sur-mesure inspire l'élégance jusqu'au bout des rideaux

L'élégance de votre maison peut être mise en valeur par une foule de petits détails. Au premier coup d'oeil, un décor sans prétention, harmonisé aux couleurs de votre pièce, peut créer cette ambiance toute particulière que vous recherchez. Choisir ses rideaux chez-soi donne une meilleure idée de la couleur appropriée à un mobilier.

Avez-vous un meuble coûteux? Mettez-le en évidence, rehaussez sa valeur.

SERVICE À DOMICILE GRATUIT

Nos conseillers en décoration se feront un plaisir de vous rendre visite et vous aider à résoudre tout problème de décoration sans aucun frais ou obligation de votre part.

Qui sera l'heureux gagnant du voyage à Acapulco, tirage le 24 décembre 1979



PIGEON DÉCORATION

Boul. Vachon, Ste-Marie, Bce

Votre beauté à la carte

Devant la vaste parade des produits cosmétiques, vous avez sans doute déjà expérimenté l'épineux problème du choix que suscite la variété des articles et leurs coûts respectifs. Prenons le rouge à lèvres: d'une marque à l'autre, son prix s'échelonne curieusement du simple au quadruple.

La qualité se paie? C'est vrai...dans une certaine mesure. Il peut en effet exister un écart de qualité d'un produit à l'autre: le rouge dont la teinte ne vire pas, qui tient mieux, garde son éclat au fil des heures et goûte les fruits frais (au fil des saisons...sans restriction) a nécessité des recherches et une mise au point plus laborieuse. **Et pourtant, selon l'expertise de chimistes-cosméticiens, le coût de production du bâton de rouge se situe entre 25 et 50 cents.**

Pour quoi paie-t-on?

Alors, si la qualité ne peut justifier à elle seule le prix réclamé, pour quoi paie-t-on? Pour le nom du fabricant ou du distributeur - et certains noms se vendent très cher, même au Québec -, pour l'emballage et la présentation du produit et, bien sûr, pour la publicité. Les confidences d'une star inspirée par la magie de telle fragrance ou la forme étudiée d'un contenant de luxe se traduiront invariablement par une hausse à l'achat du produit. Et si, par surcroît, celui-ci a beaucoup voyagé et franchi quelques frontières, votre portefeuille en subira encore le contrecoup.

Les cosmétiques, ces illustres inconnus...

La beauté ne va pas sans mystère et ses secrets sont jalousement gardés!
Un coup d'oeil sur les contenants de vos produits de beauté vous permettra de constater que leur composition reste tout à fait obscure pour nous, simples aspirants à l'éternelle jeunesse. En effet, la **Loi fédérale sur l'emballage et l'étiquetage des produits de consommation** n'exige que les mentions suivantes sur l'étiquette des cosmétiques: le nom usuel du produit, la quantité nette du contenu (français/anglais), le nom et l'adresse du fabricant, du conditionneur ou du distributeur. Ainsi, dans la formule d'un shampoing dit "à la bière", la présence de ce précieux liquide aux vertus multiples peut être minime et, dès lors, sans effet. La porte est donc ouverte aux marchands de beauté peu scrupuleux.

À titre de prévention contre les abus nuisibles à la santé, la **Loi sur les aliments et drogues** stipule cependant que les cosmétiques doivent être fabriqués dans de bonnes conditions d'hygiène. Ainsi, en plus de déposer la formule de leurs produits pour analyse éventuelle, les fabricants reçoivent régulièrement la visite des inspecteurs du ministère fédéral de la Santé qui vérifient le taux de bactéries des échantillons prélevés.



Et que penser des produits miracles?

Sachez bien que pas une crème, pas un tonique, pas une huile, pas une gelée, pas un traitement ne peut stopper le phénomène irréversible du vieillissement de la peau. Comme toutes les composantes du corps humain, la peau vieillit et c'est naturel...ce qui ne veut pas dire qu'il faille attendre stoïquement que les rides apparaissent. Si l'on ne peut empêcher la dégénérescence normale de la peau, on peut toutefois faire en sorte qu'elle ne se flétrisse prématurément.

Comment? D'abord en n'abusant pas des rayons ultraviolets, qu'ils proviennent du soleil ou des lampes solaires: ils sont néfastes pour la peau dont la texture se transforme sous l'effet des radiations ionisantes. De même, les produits mal utilisés - certains masques par exemple - peuvent être dangereux: lisez bien le mode d'emploi avant d'en faire l'essai.

D'autre part, les aliments stimulants comme certaines eaux gazeuses, le café et le chocolat peuvent provoquer des rougeurs chez quelques personnes; les gens qui souffrent de couperose devraient aussi éviter les épices et, dans une moindre mesure, l'alcool. Ces contre-indications demeurent toutefois spécifiques et la mauvaise réputation de ces aliments est souvent peu justifiée.

Bref, une vie régulière (gare au stress!) et une alimentation saine constituent encore les meilleurs soins esthétiques. Il est donc inutile de payer une fortune pour des petits pots d'illusions...tôt ou tard, vous découvrirez le pot aux roses!

Si vous avez des plaintes à formuler

Les compagnies remboursent assez facilement le consommateur victime d'infection ou de tout autre problème dû aux cosmétiques...réputation oblige! Cependant, malgré la qualité du produit et les nombreux tests auxquels on a pu le soumettre, une allergie peut se développer subitement, même si une utilisation antérieure n'avait causé aucun problème. S'il vous arrivait une mésaventure de ce genre, informez-en le bureau fédéral de Protection de la santé de votre région ou celui de Longueuil qui traite plus spécifiquement les plaintes concernant les cosmétiques; le numéro de téléphone est: (514) 283-5444.

Cette chronique vous a été présentée par votre journal en collaboration avec le bureau régional de l'Office de la protection du consommateur:

Québec
800, Place d'Youville
Québec, G1R 4Y5
Tél.: 643-8652

CONSULTEZ NOS PETITES ANNONCES, VOUS EN FEREZ VOTRE PROFIT

Faites fructifier votre argent!

Placez une annonce dans votre journal Le Guide pour rejoindre les consommateurs

387-5408

CENTRE-FÊTE
Ste-Marie
GAGNEZ
1 VOYAGE À MIAMI
1 VOYAGE À ACAPULCO
VOIR DÉTAIL EN PAGE 41

Euphorie Colorée Mode
Automne - Hiver 80

DIMANCHE LE:
9 SEPTEMBRE,
19:30 hres
PRÉSENTÉE AUX: * PRIX DE PRÉSENCE = CANAPÉS.
Galeries de la Chaudière

ORGANISÉE PAR:
Le Cercle des Châtelaines
de Ste-Marie de Beauce.

EN COLLABORATION AVEC:
LES MARCHANDS des GALERIES de la CHAUDIÈRE.
VÊTEMENTS PRÉSENTÉS PAR:

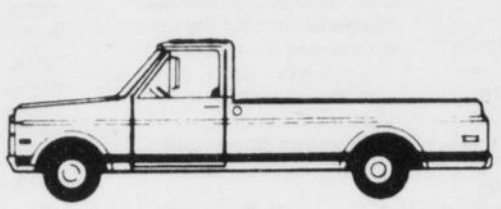
BOUTIQUE VÉNUS.
BOUTIQUE LE SABOTIER.
BOUTIQUE MARIE-EVE.
BOUTIK FRA-GIL.
MERCERIE XAVIER.
BOUTIQUE DES JEUNES.
CENTRE SINGER.
SPORTS-EXPERTS.

ADMISSION: $3.00

APPRENEZ À CONDUIRE CES CAMIONS

REMORQUES ET SEMI-REMORQUES

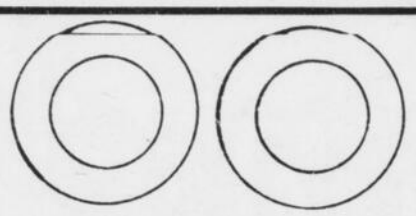


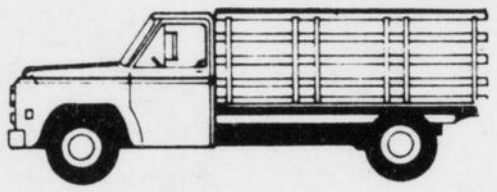


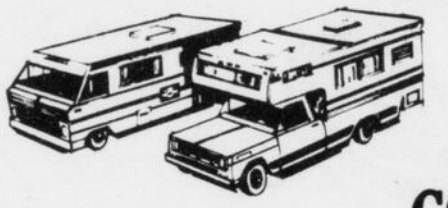




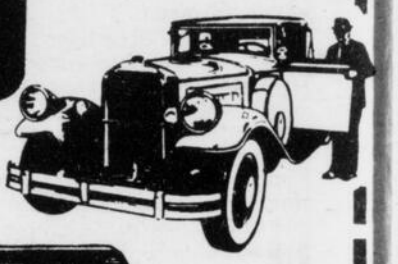
COURS DE CONDUITE SUR CAMIONS LOURDS



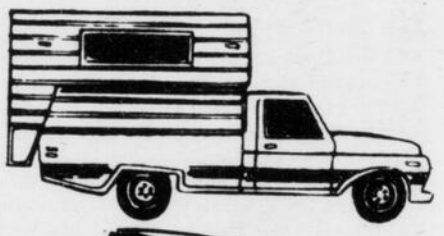




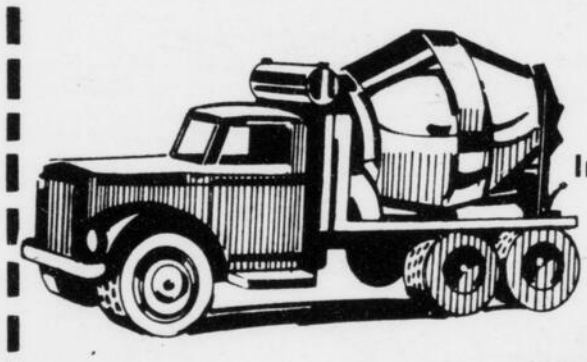




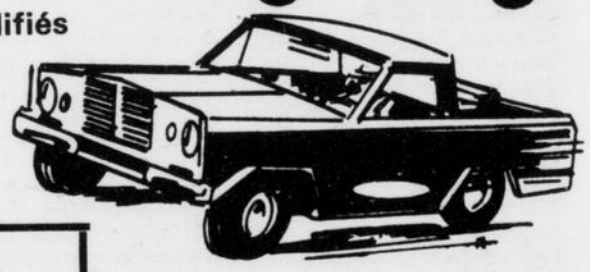
COURS DE FORMATION POUR CAMIONS,



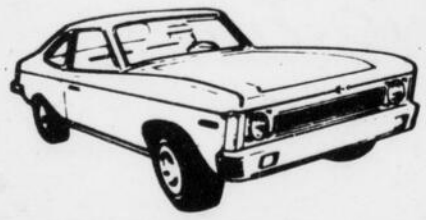
AUTOBUS ET AUTOMOBILES

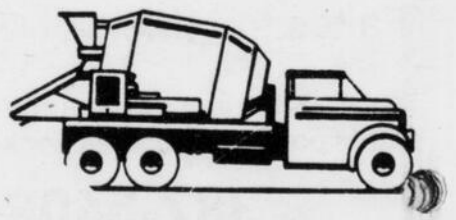


Instructeurs enseignants spécialement formés et qualifiés



SOIRÉE D'INFORMATION
LUNDI, 10 SEPTEMBRE 1979
au 618, Notre-Dame, Ste-Marie, Bce





ECOLE DE CONDUITE DE BEAUCE INC.

Roger Fortin, prés.

228-3954

Inscription **387-3564**

ENVISAGEZ L'AUTOMNE D'UN BON OEIL

OUVREZ L'OEIL SUR LA MACHINERIE INTERNATIONAL CELLE QUI CONVIENT À VOS BESOINS EN TOUTE SAISON



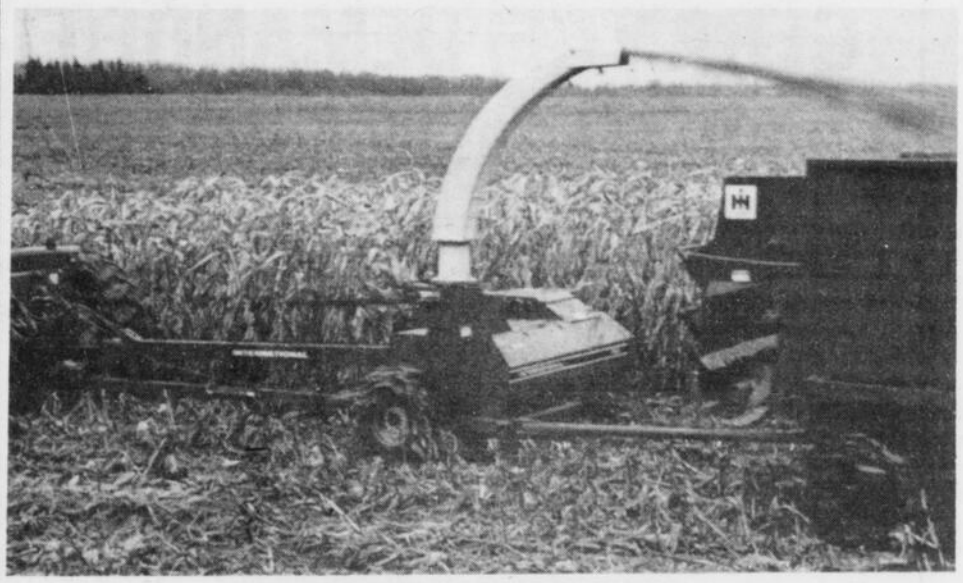
CHARGEUR MOUNT-O-MATIC 2450

avec un relavage maximum de 192 pouces,
le 2450 possède une force de relevage de 3,500 lb
et une force d'arrachement de 5,000 lb



ÉPANDEUR DE LA SÉRIE 500

construit plus solide, assure une utilisation plus efficace,
un épandage plus fin et une distribution plus uniforme,
qui dit plus solide, dit plus efficace.



MOISSONNEUSE-BATTEUSE 715

Un convoyeur universel se fixant rapidement, permet de remplacer
sans trop de perte de temps, une plate-forme à céréales
par un cueilleur de maïs, une barre de coupe
par un ramasseur d'andains.



RÉCOLTEUSE-HACUEUSE 720

Les récolteuses-hacheuses International très pratiques et fabriquées
pour obtenir des rendements élevés.

PATZ
OUTILLAGE DE MANUTENTION

Silos Beaudry
Silos en béton coulé
Beaudry

POUR TOUT VOTRE MATÉRIEL DE RÉCOLTE, CONTACTEZ

GARAGE PAUL LEMELIN INC.

Rte 277, Ste-Claire, Dorch.

883-3312

Coin de Scott...

Ont été faits enfants de Dieu depuis Janvier 1979:

J. Lucien, Yvan, né le 30 janvier, fils de Michelin Grégoire et de Micheline Fecteau. Parrain et marraine M. et Mme Lucien Grégoire (Laurence Parent) de Scott.

J. Maurice, Frédéric, né le 2 février, fils de Marcel Bolduc et de Paulette Bilodeau. Parrain et marraine, Maurice et Lorraine Giguère de Ste-Marie.

J. Germain, Stéphan, né le 8 mars, fils de Serge Poulin et de Solange Morel. Parrain et marraine, M. et Mme Germain Poulin (Gaétane Perreault) de Scott.

J. Michel, né le 19 avril, fils de Florent Vallières et de Madeleine Vachon. Parrain et marraine, M. et Mme Clermont Vallières (Micheline Blanchette).

M, Lise, Mélanie, Stéphanie, née le 27 avril, fille de Réal Marcoux et de Ginette Gosselin. Parrain et marraine, M. et Mme Jean-Marc Roy (Lise Gosselin), de St-Georges.

M. Eloïse, Dominique, née le 14 mai, fille de Roger Gosselin et de Johanne Boutin. Parrain et marraine, M. et Mme Réjean Gosselin (Eloïse Goulet) de Scott.

M, Annie, Jenny, née le 16 juin, fille de Bruno Drouin et de Céline Gagné. Parrain et marraine M. et Mme Roland Drouin (Rose-Alice Simard) de Scott.

M. Mélanie, née le 5 juin, fille de Denis Giguère et de Marjolaine Mathieu. Parrain et marraine, M. et Mme Réal Mathieu (Adrienne Drouin) de Ste-Marie.

J. Jean-François, né le 6 juin, fils de Jean-Marcel Tremblay et de Gervaise Fillion. Parrain et marraine M. Philippe Fillion de St-Bernard et Monique Tremblay Vachon de Montréal.

J. Normand, David, Michaël, né le 29 juin, fils de Clément Marcoux et de Micheline Blais. Parrain et marraine M. et Mme Normand Drouin (Diane Blais) de St-Lambert de Lévis.

J. Alex. Evan, né le 23 juin, fils de Yvon Chouinard et de Gisèle Arguin. Parrain et marraine, M. et Mme Majella Garneau (Ginette Chouinard) de St-Ferdinand d'Halifax.

J. Michel, Marco, né le 31 mai, fils de Gilles Drouin et de Ginette Carrier. Parrain et marraine M. et Mme Michel Boulay (Julie Carrier) de Scott.

J. Raphaël, né le 6 juillet fils de Réjean Gauthier et de Odette Lapointe. Parrain et marraine M. et Mme Paul-Emile Métivier (Diane Gauthier) de Sacré-Coeur de Marie.

J. Raymond, Pierre, né le 13 août, fils de André Bisson et de Francine Grondin. Parrain et marraine M. et Mme Raymond Bisson (Lise Rhéaume) de Scott.

Bienvenue à tous les gentils poupons et félicitations aux heureux parents.

Mariages:
Ont uni leur destinée devant Dieu et les hommes.

19 mai 1979: Normand Fillion, journalier, fils majeur de M. et Mme Maurice Fillion (Emilienne Marois) de Ste-Marie et Line Ménard, ménagère, fille de M. et Mme Gérald Ménard (Simone Faucher) de notre paroisse.

30 juin 1979: Serge Gagnon, secrétaire municipal, fils majeur de M. et Mme Léopold Gagnon (Germaine Boutin) de Ste-Claire et Josette Brochu, secrétaire, fille majeure de M. et Mme Joseph Brochu (Rose Lapointe) de notre paroisse.

11 août 1979: Bertrand Carrier, journaliste, fils majeur de M. et Mme René Carrier (Rachel Hallé) de Ste-Marie et Julie Pelchat, aide-comptable, fille de M. et Mme Gérard Pelchat (Raymonde St-Hilaire) de notre paroisse.

Meilleurs voeux de bonheur aux nouveaux mariés.

Décès
Ils reposent dans la paix du Seigneur.

24 avril 1979: M. Léo Nadeau retraité, décédé à Québec le 20 avril à l'âge de 71 ans. Il fut inhumé à Scott. Le défunt était le fils de Stanislas Nadeau et de dame Joséphine Ferland et l'époux de dame Adrienne Carrier.

9 mai: M. Jacques Quirion débosseleur de Scott, décédé à St-Sylvestre le 5 mai 1979 à l'âge de 24 ans. Le défunt était le fils de M. Léopold Quirion et de dame Thérèse Lapierre de Scott.

19 juin: Mme Marie-Blanche Demers Drouin de Scott décédée à l'hôpital de Beauceville le 16 juin 1979 à l'âge de 83 ans. La défunte était la fille de Philias Demers et de Mélanie Gilbert et l'épouse de feu Georges-E. Drouin.

23 juin: Mme Demerise Morin de Scott, décédée à l'hôpital Laval de Québec le 19 juin 1979 à l'âge de 86 ans. La défunte était la fille de M. Laurent Morin et de dame Marie Labonté et l'épouse de feu Alexandre Brochu.

6 juillet: Mme Jeanne d'Arc Sylvain-Thivierge de Scott décédée à l'hôpital de Beauceville le 3 juillet 1979 à l'âge de 58 ans. La défunte était la fille de M. Jean-Thomas Sylvain et de dame Ernestine Grégoire et l'épouse de M. Wilfrid Thivierge.

Sincères condoléances aux familles éprouvées.

Témoignage d'estime à Denise Thivierge

Dans le cadre du Festival de l'Epi qui eut lieu en fin de semaine les 23, 24, 25 et 26 août dernier, les directeurs de l'O. T. J. de Scott avait organisé une fête pour souligner les remarquables performances de Denise, judokate, ceinture noire.

A cette intention, une magnifique gerbe de roses lui fut offerte par son élève Danielle Fournier, judokate ceinture verte aussi une plaque souvenir offerte par Wilfrid Fournier président au nom des membres du Comité des Loisirs en guise de reconnaissance pour tous les efforts déployés par Denise pour devenir une très grande judokate.

Pour faire suite une adresse fut lue par Guylaine Sylvain, secrétaire, dont voici le texte:

Honneur à toi chère Denise,

Ce soir, j'ai été désignée afin de vous parler de Denise Thivierge. C'est une tâche assez difficile puisque l'on aurait beaucoup de choses à dire à son sujet. Cependant, grâce à la collaboration d'une de ses amies, je vous relaterai au cours des prochaines minutes, les principales étapes dans le monde du judo, qui marquèrent sa vie d'une façon particulière.

Denise débuta au judo le 8 janvier 1973 sous la direction de Michel Leblanc. Dès le début, elle se rendit compte que ce sport faisait vraiment partie d'elle-même.

A partir de ce moment, elle travailla avec acharnement pour se perfectionner dans cette discipline qu'elle adore. Elle passa sa ceinture jaune le 9 avril 73, orange le 30 août 73, verte le 23 mai 74, bleue le 22 mars 75.

Par la suite, elle commença à donner des cours. Peu de temps après et ce sans difficulté, elle vint à passer sa ceinture maron. Puis un bon matin, Denise décida de suivre des cours au Club de judo à Giffard 3 fois par semaine et ce pendant 1 ans ½.

Avec beaucoup de persévérance, de détermination et de ténacité dans son travail, Denise réussit par atteindre ce qu'elle désirait et espérait depuis longtemps obtenir sa ceinture noire.

Durant tout ce temps, elle ne faisait pas que suivre et donner des cours! Elle participait également à des compétitions tant au niveau régional que provincial.

Au niveau régional, pas de problèmes pour elle puisqu'elle se classait toujours la première. Au niveau provincial elle arriva 1ière: Coupe du Québec 77, 2ième: Au Championnat Provincial 78, 1ière: A Ontario Open 79, 1ière: Championnat Provincial 79., et croyez-moi, je pourrais vous en énumérer toute une liste.

Mais ceci ne s'arrête pas là, puisqu'en plus de toutes ces compétitions, elle suivait plusieurs stages avec des Japonais dont: Fukuda, 6e dan, Okano, 6e dan, Nakamoura, 6e dan, aussi avec des Français: Pegard, 4e dan, Bodo, 6e dan, Snylli, 4e dan. Et dernièrement, elle suivit en 78 un stage de deux semaines en France.

Cette année pour la première fois, Denise nous représenta au championnat Canadien qui s'est tenu en Saskatchewan et elle nous fit un très grand honneur en remportant une médaille de bronze dont elle est très fière.

Aussi, c'est avec un immense plaisir que ce soir je te félicite et te remercie au nom du Comité des Loisirs et au nom de tous les gens ici présents, pour l'excellent travail que tu as fait et que tu feras sans aucun doute dans les prochaines années.

Nous sommes assurés de ta réussite dans ce domaine.

Guylaine Sylvain, sec.

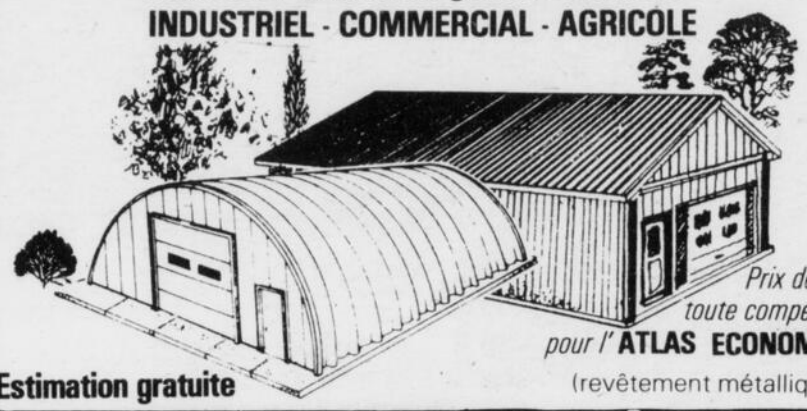
Très émue par ces marques d'estime Denise adresse à tous des remerciements pour cette belle fête organisée en son honneur.

La veillée se continua dans la joie et la gaieté. C'est une fête qu'on gardera longtemps en souvenir.

Par: Lucille Gosselin, corr.

Les Structures Drouin et Tardif Inc.

Vente et érection de ce genre de bâtiments
INDUSTRIEL - COMMERCIAL - AGRICOLE



Prix défiant toute compétition pour l' **ATLAS ECONOMIQUE**
(revêtement métallique)

Estimation gratuite

DANIEL TARDIF **BENOÎT DROUIN**
253-5578 **STS-ANGES, BCE** **397-5543**

GÉRANT(E) DEMANDÉ(E)
POUR MAGASIN À RAYONS

Compagnie à chaîne a besoin immédiatement d'un(e) gérant(e) pour prendre charge de l'une de ses succursales située à:

ST-JOSEPH DE BEAUCE

Si vous possédez les qualifications suivantes, nous désirons vous rencontrer.

- Présentement gérant de magasin, gérant-adjoint ou gérant de rayons.
- Expérience dans le commerce de détail.
- Agé de 25 à 35 ans.
- Habileté pour diriger et administrer.
- Personnalité agréable

Semaine de cinq (5) jours.
Salaire selon qualifications

Pour entrevue, veuillez faire parvenir «curriculum vitae» à:

LES MAGASINS KORVETTE LTÉE
a/s directeur du personnel
2325, Boulevard des Récollets
Trois-Rivières, Qué.



✻ CBVT/télévision
▲ CBV/radio/am/fm

à vous la parole...

La Société Radio-Canada organise à Québec la fin de semaine du 2, 3 et 4 novembre 1979 une rencontre régionale à l'intention des personnes désireuses de discuter des services offerts par la Société. La rencontre portera principalement sur la programmation en télévision et en radio (horaires, contenu des émissions, etc. . .).

Les personnes qui souhaitent participer à cette rencontre doivent compléter le questionnaire qui apparaît sur cette page et le poster au plus tard le 24 septembre 1979. Adressez à:

SOCIÉTÉ RADIO-CANADA
SERVICE DES RELATIONS PUBLIQUES
C.P. 10400
STE-FOY
QUÉBEC
G1V 2X2

La Société Radio-Canada remboursera aux participants les dépenses directement occasionnées par le séjour à Québec cette fin de semaine (transport, nourriture, logement).

Si le nombre de demandes de participation excède le nombre de places disponibles, la Société choisira les participants au hasard parmi l'ensemble des candidatures.

Chacune des demandes recevra une réponse avant le 22 octobre 1979.

1
Durant cette rencontre, je serais intéressé(e) à discuter: Oui ☐ Non ☐
a) De la programmation télévision ☐ ☐
b) De la programmation radio ☐ ☐

2
Parmi ces deux (2) grands sujets, je choisirais en premier lieu:
a) Programmation télévision ☐
b) Programmation radio ☐

3
À propos du sujet qui m'intéresse, j'aimerais parler en particulier de:

_____

_____

_____

4
Je serais aussi intéressé(e) à parler de la qualité de la réception des émissions de Radio-Canada sur mon appareil de télévision ou de radio:

Oui ☐ Non ☐

5
Indiquez-nous: Votre sexe: M ☐ F ☐
Votre âge:____ans
Votre occupation actuelle:_____
Titre de votre emploi:_____
Nom de la compagnie_____
ou organisme:_____
Votre dernière année de scolarité:_____

6
Êtes-vous membre de groupes ou associations (professionnelles, sociales, sportives, syndicales ou autres)? Oui ☐ Non ☐

_____

_____

_____

_____

7
Indiquez le nom de ce(s) groupe(s) ou association(s) en précisant s'il y a lieu, votre fonction officielle pour chacun:

_____
NOM FONCTION

_____
NOM FONCTION

_____
NOM FONCTION

_____
NOM FONCTION

8
Indiquez en lettres moulées votre:
Nom:_____
Adresse:_____
(N°) (RUE) (VILLE) (COMTÉ)
N° de téléphone:_____ (jour)
G-7 _____ (soir)

5

Nouveautés concernant l'aménagement des forêts privées de Québec-Sud

Les groupements forestiers faisant partie du territoire du Syndicat des Producteurs de bois de Québec-Sud ont pris à coeur, avec l'aide de ce dernier, l'aménagement forestier des boisés privés. Précisons que le territoire du Syndicat des Producteurs de bois couvre les régions de Beauce, Dorchester et une partie de Frontenac et que les groupements forestiers qui oeuvrent au niveau de ce territoire sont ceux de Beauce-Sud, de la Vallée de la Chaudière et du Sud de Dorchester. Le Syndicat des Producteurs de bois, quant à lui, est le principal responsable de l'aménagement; il est donc chargé de la supervision et de l'orientation des travaux réalisés sur les boisés privés de son territoire. Les groupements forestiers, quant à eux, participent de concert avec le Syndicat à l'aménagement des boisés privés de la région de Québec-Sud.

Le groupement forestier du Sud de Dorchester a réalisé dernièrement divers projets sur les boisés privés de ses membres. En premier lieu, on retrouve l'application de sylvicide par voie aérienne avec l'aide d'un hélicoptère, sur une superficie de 220 acres. Cet arrosage avait pour but de dégager une jeune pousse de résineux qui était opprimée par un couvert de feuillus non désirables. L'enlèvement de ce couvert de feuillus permettra à la jeune pousse résineuse de croître plus rapidement. En second lieu, il y eu l'application de sylvicide avec l'aide d'un tracteur muni d'un pulvériseur, sur des plantations envahies par des broussailles. Ce traitement permettra de détruire les broussailles ou les mortsbois qui oppriment ou nuisent au développement des plantations existantes. Sans ce traitement, ces plantations n'auraient pas survécu. On a traité ainsi une superficie de 30 acres.

De plus, au cours des semaines qui vont suivre, ce même groupement envisagera de préparer du terrain, provenant de coupes à blanc récentes, en vue de reboiser celles-ci et ce sur une superficie totale de 200 acres. Ce travail de préparation réduira ou enlèvera certains obstacles nuisibles au reboisement et permettra de pouvoir reboiser ces superficies qui autrement n'auraient pu l'être.

Un autre groupement forestier, celui de Beauce-Sud, devrait finaliser d'ici peu un projet qui consiste à préparer 200 acres de terrain en vue d'un reboisement manuel. Sans ce travail de préparation, ces superficies n'auraient été envahies par des essences non désirables. C'est en fait au dynamisme et à la collaboration de certaines personnes et organismes que la réalisation de ce projet a été rendue possible. Un colloque sur le rôle de la forêt dans l'économie régionale a été organisé par le groupement de Beauce-Sud dans le but de sensibiliser le plus de gens possibles à l'importance de l'aménagement forestier au niveau de notre région et qui aura lieu le 15 septembre à la polyvalente Bélanger de St-Martin, précisons que tous les producteurs sont invités.

Ce même groupement, le printemps prochain, traitera plus de 150 acres de plantation qui sont opprimées par une dense végétation herbacée et qui devront être dégagées à l'aide d'une application d'herbicide. Ceci permettra aux plants forestiers de recevoir plus d'ensoleillement et de croître davantage.

Finalement pour le groupement de la Vallée de la Chaudière envisage pour l'an prochain la réalisation de divers projets qui vont dans le même sens que ceux des deux groupements forestiers précédents.

Ce que ces trois groupements réaliseront cette année ne constituent qu'une infime partie de ce qui devrait être fait au niveau de la région. Mais pourtant, il s'avère être un pas important dans l'atteinte des objectifs qui sont reliés à l'aménagement des forêts privées du territoire du Syndicat des Producteurs de bois de Québec-Sud.

Syndicat des Producteurs de bois de Québec-Sud

Courrier St-Isidore

Ont été faits enfants de Dieu en août.

Edouard, Marc, Olivier, fils de M. et Mme Alain Parent (Michelle Turgeon).

Marie, Stéphanie, Jennyfer, fille de M. et Mme Richard Brochu (Micheline Couture).

Joseph, Jacques, Mathieu fils de M. et Mme Yvon Couture (Michelle Leclerc).

Marie, Hélène, Cathèrine, Stéphanie, fille de M. et Mme Bruno Roy (Jacqueline Pouliot).

Marie, Denise, Natacha, fille de M. et Mme Réjean Turgeon (Huguette Fournier).

Félicitations aux parents et longue vie aux enfants.

Mme Cécile Morin

LISEZ "LE GUIDE"

MAURICE GAGNON INC.
Entrepreneur electricien
387-4546

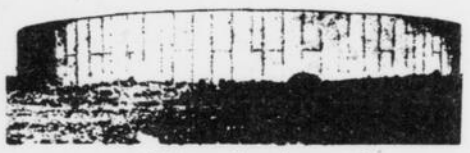


- Industriel
- Commercial
- Résidentiel
- Vente au comptoir

8h00 a.m. à 5h00 p.m.
lundi au vendredi

1133, Boul. Vachon Nord, Ste-Marie

Une décision logique...



Pour 6 raisons

- Un commerce direct avec le producteur évitera de payer une commission en plus.
- Nos citernes ne coulent jamais, elles sont coulées en un seul bloc sans joint.
- Nous avons choisi la meilleure façon de les bâtir, la forme circulaire.
- Nos spécifications sont supérieures aux normes.
- Une vérification de résistance des sols est faite avant de construire.

CITERNE
GARANTIE
DE 5 ANS

Pour plus de renseignements

GASTON VALLÉE FONDATIONS

aussi fondations de porcheries
ST-ELZÉAR,
BEAUCE, QUÉ.
387-6097

SERVICE SANITAIRE



- Pompe Vacuum
- Boyau 34 pieds

VIDANGE DE FOSSES SEPTIQUES
(puisard)

Prix compétitif
Prix spécial pour 2 ou plus
Communiquez en tout temps avec
CLAUDE BOUTIN
St-Bernard 475-6723

CARTES D'AFFAIRES

Bureau: 387-2727 et 387-2738
ST-ISIDORE: 646-5668 (SOIR)
ST-BERNARD: 475-6844 (SOIR)
Sylvain, Parent, Gobeil
Avocats
240, du Collège, C.P. 40
VILLE STE-MARIE, BEAUCE
Denys Sylvain b.a.ll.l. — Jean-Guy Parent b.a.ll.l. — Gérald Gobeil b.a.ll.l.

CLICHE, CLOUTIER & LABBÉ
avocats
776, AVENUE DU PALAIS, C.P. 1101
SAINT-JOSEPH DE BEAUCE, P.Q.
G0S 2V0
Téléphone, bureau: 387-5295
Nicolas Cliche, tél. rés.: 397-5376
Gaston Cloutier, tél. rés.: 253-5075
Hugues Labbé, tél. rés.: 464-2271

Tél.: 387-3643 Bur
Mtre Jean-Pierre Lusignan, d.e.c.ll.l.
Avocat procureur
526 Place de l'Eglise
Ste-Marie de Beauce
Heures d'affaires:
Tous les jours de 9h. à 12h. et 13h.30 à 17h.
le soir: sur rendez-vous

Ferland & Ferland
AVOCATS ET PROCUREURS
150 sud, rue Notre-Dame, Ste-Marie, Beauce
Tél.: 387-6628
Louis Clément Ferland b.a.ll.l. — Paul René Ferland b.a.ll.l.

Bureau d'Aide Juridique
808, avenue du Palais
St-Joseph, Beauce
397-5288
Marc Giroux, D.E.C. LL.L.
Hubert Couture, D.E.C. LL.L.
Heures de bureau: Tous les jours de 8h30 à 16h30

Tél.: 387-3575
BLOUIN & PLANTE
NOTAIRES
66, rue Notre-Dame
(édifice Laurentien)
Ste-Marie, Beauce
Pierre Blouin
Rés.: 387-3865
Ste-Marie
Roger Plante
Bur.: 935-3870
Ste-Hénédine

Lachance, Parent & Ass.
comptables agréés
1497 RUE ST-GEORGES
ST-BERNARD, CTÉ DORCH., P. QUÉ., G0S 2G0

RENALD VACHON, b.a.,ll.l.,d.d.n.
Bur.: 387-2922
Rés.: 387-3722
PAUL CARBONNEAU, d.e.c.ll.l.d.d.n.
Bur. Ste-Marie: 387-2922
Frampton: 479-2980
Vachon & Carbonneau
NOTAIRES
18, Place de l'Eglise
(Edifice de l'Hôtel de ville Ste-Marie)

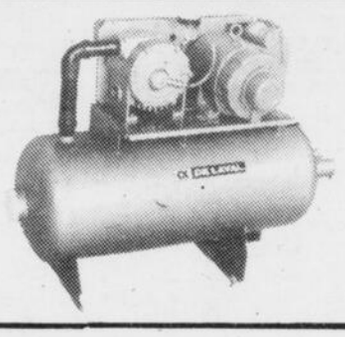
SYSTÈME À VIDE POUR ÉRABLIÈRE



POUR TOUS LES PROPRIÉTAIRES DE SUCRERIE DE 500 À 10,000 ÉRABLES

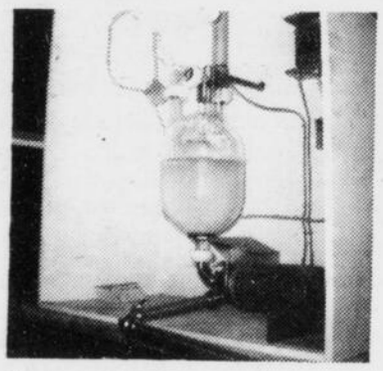
SYSTÈME DES PLUS COMPLETS

GAZOLINE ou ÉLECTRICITÉ



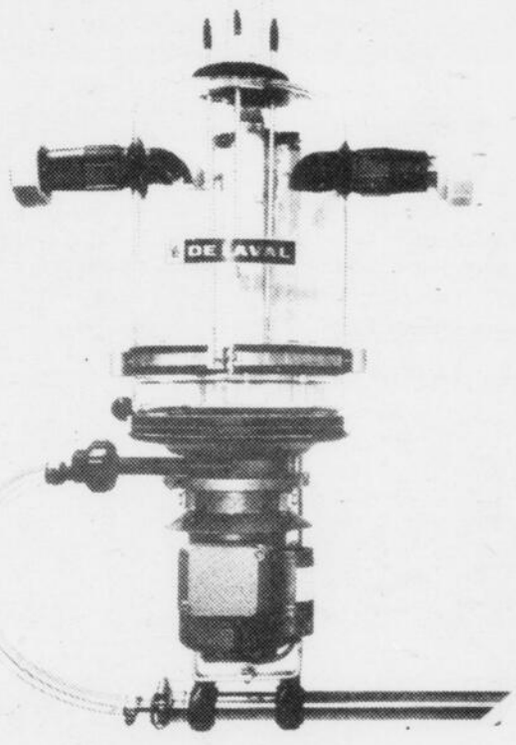
POMPE À VIDE NO 76
Moteur 3 forces, capacité de 40 p.c.m.

POMPE À VIDE NO 78
Moteur de 5 à 10 forces
Capacité de 54 à 110 p.c.m.



Jarre de verre en pyrex
Capacité jusqu'à 10,000 érables

POMPE À VIDE MONTÉE SUR UN RÉSERVOIR HORIZONTAL



Jarre Comatic en verre
Capacité de 3,000 à 4,000 érables

RELÂCHEUR ÉLECTRIQUE OU À GAZOLINE



Relâcheur électrique avec électrode (boîte de contrôle) Pompe de 3/4 H.P. ou 1 H.P.

Système vacuum fonctionnant à gazoline

SERVICE ET SATISFACTION GARANTIE

POUR DE PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS
N'HÉSITEZ PAS À NOUS CONTACTER:

PRÈS DE 10 ANS D'EXPÉRIENCE
dans le domaine de la sucrerie

EQUIPEMENTS DE MANUTENTION

MARCEL MORISSETTE INC.

VENTE ET SERVICE

91, DE LA FABRIQUE, STE-CLAIRE, DORCHESTER

883-3975

Equipements laitiers
DE LAVAL

GRANDE VENTE D'AUTOMNE

RABAIS

de **20%** à **40%**

Congélateur - Lave-vaisselle - T.V. Sylvania
Stéréo - Fauteuil berçant - etc.

ENSEMBLE STYLE CANADIEN



Divan 3 places, fauteuil berçant



Table ronde 42", allonge 15", 4 chaises



Bureau triple, miroir, chiffonnier, porte tête de lit.

Fabriqué pour SERVIMEUBLES
Dans la série EXCELLENCE

$489.00



Modèle BF-1623 (Excellence)
«Sans Givre» - 16.3 pi. cu.

Caractéristiques du compartiment congélateur: Sans givre, capacité 155 lb, - Distributeur de jus congelés - Etagère pour jus congelés - Etagère de porte - Etagère de compartiment - 2 tiroirs à glace - Contenant à glaçons - Contrôle de refroidissement - Diffuseur d'air réglable.

Caractéristiques de la section réfrigérateur:
3 étagères chromées amovibles et ajustables - bac à oeufs (24 oeufs) - 2 tablettes de rangement - 1 plat à viande - 2 légumiers - Compartiment à beurre à température contrôlée - Compartiment à fromage - 2 étagères de porte avec moulures - Roulettes facultatives - Couleurs: blanc, blé mûr, amande.

$339.00



Modèle BC-4426 (Excellence)
Largeur 30"

Caractéristiques de la surface de cuisson:
Minuterie à cuisson retardée - Horloge et minuterie - Panneau de contrôle illuminé - Prise de courant chronométrée de 24 heures - Table de cuisson à rebords élevés - Couvercle de fusibles facile d'accès - Eléments de surface détachables - 4 éléments de surface deluxe - 2 éléments deluxe 8" - 2100 W - 2 éléments deluxe 6" - 1250 W.

Caractéristiques du four:
Porte noire entièrement vitrée - Lumière du four avec commutateur - Lèchefrite et grilles émaillées porcelaine - Porte du four grillée et tiroir détachables - 2 grilles ajustables - Grilloir contrôlé - Elément tubulaire du gril du four 3000 W. Elément tubulaire de cuisson 2700 W. Couleurs: blanc, blé mûr, amande.

Ensemble style canadien en frêne massif

$1,895.

CLÉMENT CYR INC.

MEUBLES - APPAREILS ÉLECTRIQUES

ST-ELZÉAR, BEAUCE, TÉL.: 387-5894

Journée de la famille dimanche le 16 septembre prochain au Centre Municipal des Congrès

Une journée de la famille ayant comme thème "Dans ma famille, y a d'la vie" se tiendra dimanche le 16 septembre prochain au Centre municipal des congrès de Québec. Initiative de la Fédération de la famille de Québec, cette journée se veut une grande fête où toute la population de la région 03 est invitée à venir s'informer et se divertir.

27 kiosques d'information sur les différents services offerts aux familles de la région seront montés pour l'occasion. Près d'une trentaine d'organismes seront représentés. Il y aura aussi des ateliers d'animation s'adressant tant aux adultes qu'aux enfants; le dessin, le bricolage, le folklore, la musique et l'animation théâtrale seront entre autres à l'honneur.

L'objectif premier de la journée vise à sensibiliser l'ensemble de la population à l'existence et aux activités des différents organismes familiaux dans le but d'obtenir ainsi un appui plus large du grand public aux revendications des familles.

La Fête veut également offrir aux familles une possibilité de divertissement pour toutes les générations. Les ateliers seront ouverts à la participation des parents comme des enfants; ils pourront ainsi se divertir ensemble et démontrer leur habilité . L'atmosphère sera à la fête, sans tape -à-l'oeil, ni commerce.

La Fédération de la famille de Québec regroupe 10 organismes familiaux de la région dans le but de mener des actions au niveau sociopolitique pour tous les problèmes touchant la famille (ex.: allocations familiales, garde des enfants, logement, fiscalité, éducation, etc.). Elle est affiliée au niveau provincial aux Organismes familiaux associés du Québec (OFAQ). L'OFAQ et ses fédérations régionales exercent également différents moyens de pression auprès des divers paliers de gouvernement pour l'établissement d'une véritable politique familiale. C'est dans une perspective d'information du grand public que s'inscrit la journée de la famille du 16 septembre prochain.

La Fête se déroulera de 13h00 à 21h00. Une haltegarderie sera installée sur place. L'entrée est libre.

Québec verse des subventions pour le développement industriel de la Beauce et de Bellechasse-Dorchester

Le ministre de l'Industrie et du Commerce du Québec, M. Rodrigue Tremblay, a annoncé que le Conseil économique de Beauce (région de St-Georges) a reçu une subvention de $45,000 et qu'une autre, au montant de $26,266, vient d'être versée à la Corporation de développement économique Bellechasse-Dorchester.

Ces subventions ont été accordées aux organismes susmentionnés, en vertu du Programme d'aide financière et professionnelle aux commissariats industriels, programme administré par le ministère de l'Industrie et du Commerce. Selon ce programme qui vise à accélérer le rythme du développement industriel et commercial des villes et régions du Québec, le ministère de l'Industrie et du Commerce défraie 50% des coûts d'exploitation des commissariats industriels régionaux, jusqu'à concurrence de $45,000.

GYDOBEC INC.
ENTREPRENEUR SPECIALISE

Colombages métalliques Plafonds suspendus
Posage du Gyproc Isolation thermique
Tirage de joints et acoustique

INSTALLATION
RESIDENTIELLE & COMMERCIALE

646-5864 387-6775

646-5616

COURS
INFORMATION LÉGAL

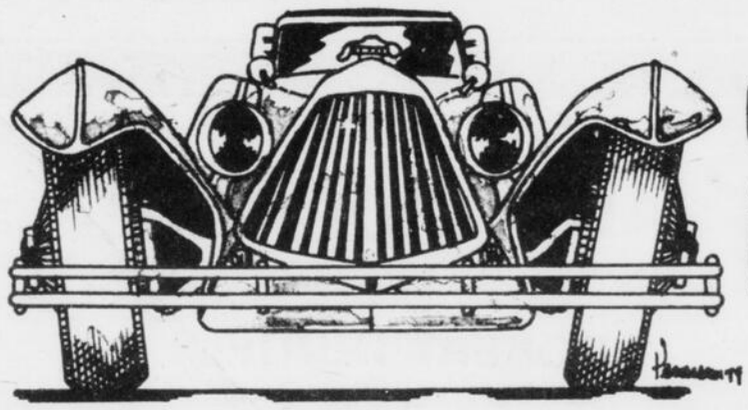
Les lois à votre portée»

DANS LE CADRE DE L'EDUCATION AUX ADULTES À LA POLYVALENTE BENOÎT-VACHON

M. Pierre Gravel, licencié en lettre légal de l'Université d'Ottawa, vous offre un cours d'information légal. Ce cours pourra vous servir à tous les jours, en plus, vous profiterez de cette soirée pour vous changer les idées, tout en vous informant...

Renseignements: ***Louis Desrochers***
responsable de l'Education aux adultes

Polyvalente Benoît-Vachon, Ste-Marie, Bce
Inscription: le soir, 4 sept. au 14 sept. 1979
TÉL.: 387-6636



CLICHE
AUTOMOBILES
FORD

AUTOS USAGEES
79- LTD 2 portes, 351, vitres électriques, 3000 milles.

79- CORVETTE 350- 4 vitesses, radio: AM-FM, radial, 9,000 milles
77- CUSTOM 500, 4 portes, 351, dégivreur, radial

77- THUNDERBIRD 351 - toir vinyle, pneus Michelin, dégivreur, 30,000 milles
76- LTD 2 portes, 351, radial, dégivreur, toit vinyle, 13,000 milles

75- DODGE DART, siège B. Très propre.
75- LTD Brougham, 4 portes, 351, toit vinyle, radial, dégivreur, 35,000 milles.

74- NOVA, 4 portes, 350, radial.

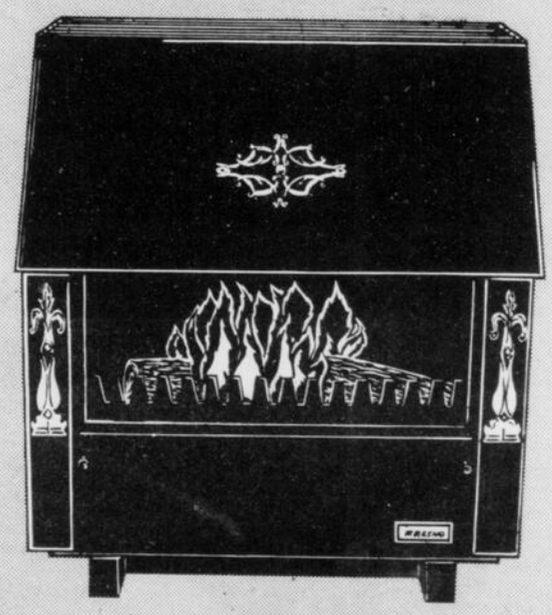
CAMIONS
79- FORD ½ T. Explorer automatique, balance de garantie.

75- FORD ½ t. G-8- 3 vitesses, 35,000 milles.
69- GMC ½ t. 6 cylindres, 3 vitesses.

LOCATION • à la journée
• à la semaine
• à l'année

cliche
LÀ OÙ C'EST FACILE DE DIRE «OUI» À L'ACHAT D'UNE AUTOMOBILE
CLICHE AUTO LTÉE, VALLÉE-JONCTION
Tél. 253-5445 — OUVERT TOUS LES SOIRS et LE SAMEDI MATIN

KRESNO
FOYER/POÊLE



POURQUOI CHAUFFER L'EXTÉRIEUR ?

Avec le combiné hermétique foyer/poêle Kresno, vous pouvez récupérer jusqu'à 80% de la chaleur émise par le feu de bois.

Se paye pratiquement par lui-même la première année par l'économie de chauffage réalisée.

CABINET FINI ÉMAIL VITRÉ PORCELAINE
DE COULEURS ROUGE OU NOIRE.

Voyez-les chez
irenée lacroix INC
1280, Boul. Vachon Nord
Ste-Marie, Beauce, tél.: 387-2677

Les municipalités fleuries honorées



Dans le cadre de la «Journée nationale des villes et villages fleuris du Québec», 25 municipalités ont reçu chacune une bourse de $1000. et un certificat honorifique du ministère de l'Agriculture du Québec en tant que gagnantes régionales. Ces lauréates, qui faisaient partie des 176 municipalités inscrites au concours «Villes et villages fleuris du Québec», furent choisies par des jurys régionaux. Elles concouraient avec les autres municipalités de leur région agricole (catégorie ville ou catégorie village) ou de leur communauté urbaine. Les représentants de 19 des localités championnes apparaissent ici accompagnés du ministre de l'Agriculture du Québec, monsieur Jean Garon.

Un blessé entre Vallée et St-Joseph

[B. C.] Un accident d'automobile faisant un blessé s'est produit lundi après-midi sur la route 173 entre Vallée-Jonction et St-Joseph.

Le blessé, Daniel Grenier, 21 ans, fils de Sauveur Grenier de Ste-Marie, a subi une fracture à une jambe. Apparemment, il aurait pris le clos avec son automobile.

Il fut conduit à l'hôpital par les ambulanciers de la Maison Landry et Frères de Ste-Marie.

Attention membres de l'Age d'Or de Ste-Marie

Mercredi le 12 sept. à 7h00, le matin, aura lieu à l'église le départ d'un voyage organisé pour aller à St-Tite près de Shawinigan. Ce sera une journée pour l'Age d'Or durant la semaine western qui se passe à tous les ans en cet endroit. Ca promet d'être intéressant. Tout le village est décoré western aussi. Vous votez pour ce rendez-vous?, alors téléphonez à Mme Rosa Provost 387-5352 ou à Mme Eva Giguère 387-3552.

N'oubliez pas non plus que les cours de conditionnement physique avec Mlle Lise Taschereau débutent mercredi le 5 septembre. C'est un rendez-vous important pour notre santé.

En pourparlers, un voyage à Washington soit en septembre ou oct. C'est un très beau temps pour visiter la Capitale et il y a tellement de beaux endroits à visiter. A vous maintenant de donner votre opinion ou décision.

Bonne chance!

M. Mercier, sec.

ATTENTION PROPRIÉTAIRES

Vous voulez un revêtement extérieur de briques ou de pierres pour votre maison,
Venez visiter notre salle de démonstration

DONAT, LUI Y CONNAÎT ÇÀ!



Vaste choix de briques canadiennes, couleurs variées, textures différentes, mélanges harmonieux, modèles rustiques, allèges, pierres naturelles: granit, marbre, pierre calcaire, silice, cailloux ronds et fendus, pierre à patio, pierres artificielles, etc. Portes de foyer avec pare-étincelles, foyer Franklin, ligne complète de JOTUL, **fenêtres Elite.**

Donat Fortier 1979 LTÉE
DISTRIBUTEUR briques·pierres

Autoroute 73, Sortie 108
Chemin Le Bras,
St-Isidore
ligne directe Québec
Tél.: 646-5879 **692-1200**

Un décor qui finit en beauté

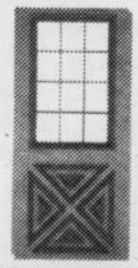


LES ENTREPRISES C.L. ENR.
Clermont Duclos, prop.
734, rue Faucher, Ste-Marie
TÉL.: 387
SPÉCIALITÉS: ESCALIERS ET RAMPES
intérieurs et extérieurs



Fermes de toit (trusses)
résidentielles - commerciales
agricoles - industrielles

PORTES et FENÊTRES
de tous genres
aussi



NOUVEAU
SALON D'OPTIQUE
LUNETTES - VERRES DE CONTACT
ROBERT TRUDEL
OPTICIEN D'ORDONNANCES

a le plaisir de vous faire part de l'ouverture de son nouveau bureau au **165, rue Notre-Dame, à Ste-Marie, édifice Pro-Pharm** et ceci dans le but d'être plus disponible à la population et de lui offrir:

Un plus grand éventail dans le choix de montures
- 2 lentilles progressives (foyer invisible)
- Verres pour opére de cataractes
Un local plus spacieux.
Un service d'optique plus complet.



Optiquement vôtre,
Robert Trudel, O.O.D.

Téléphone: 387-5404
Rendez-vous: 387-5405

COMMISSION SCOLAIRE NOUVELLE-BEAUCE

LE TRANSPORT SCOLAIRE À STE-MARIE

(Partie urbaine)

La présente est destinée aux parents d'enfants qui ont à prendre l'autobus pour se rendre soit à l'Externat Ste-Marie ou soit à l'Ecole Mgr Feuiltault.

Afin d'informer ces parents, la Commission Scolaire Nouvelle-Beauce, en collaboration avec les Services des transports de la Régionale Louis-Fréchette, publie un schéma des rues de quatre secteurs situés dans les zones transportables, c'est-à-dire **au-delà de un (1) mille de l'école fréquentée.**

C'est donc dire que les enfants dont les résidences sont situées dans ces secteurs ont droit au transport **GRATUIT LE MATIN et LE SOIR.** La partie sud, rue Du Pont, etc. est également dans une zone transportable et la même règle s'applique.

Tous les élèves de **niveau primaire** (1ère à 6ième) dont la résidence est située dans les limites suivantes **ne sont pas éligibles au transport dit subventionné:**

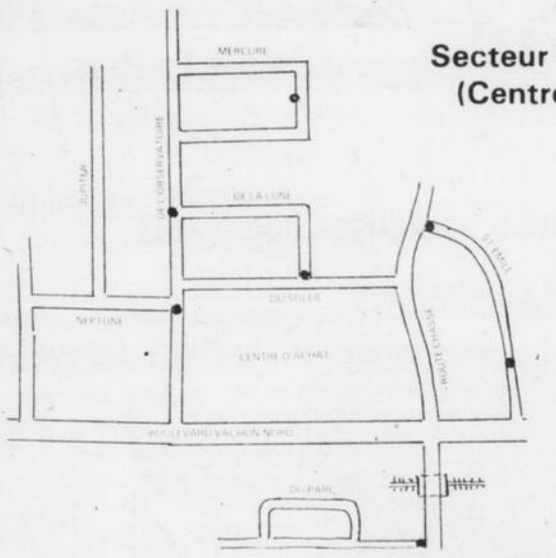
- la Route Carter (côté est)
- Rue Notre-Dame au sud,
- Chapelle Ste-Anne et rue Linière à l'ouest
- et Boulevard Taschereau au nord.

Tous les élèves doivent se rendre à l'arrêt d'autobus le plus près de leur domicile entre 8h05 et 8h25 normalement.

Si des parents désirent que leur enfant soit transporté le midi, ou le matin, (moins de un mille), ils s'entendent directement avec le transporteur.

Les renseignements concernant les élèves de la maternelle sont transmis directement aux parents par la direction de l'école.

GILLES BRETON
Directeur général



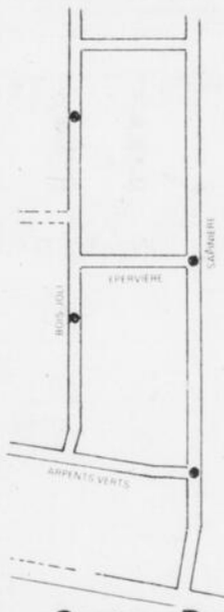
Secteur Nord-Ouest
(Centre d'Achat)

- **Arrêts**

Nord-Ouest:
Coin Neptune-Observatoire
Coin de La Lune-Observatoire
Centre Mercure
Coin Du Soleil-De La Lune

Rue st-Emile:
Coin Route Chassé
Centre de la rue

Route Chassé:
Coin du Parc (Pont de fer)



Secteur
Développement
Drouin

- **Arrêts**

Développement Drouin
Coin Sapinière-Arpents Verts
Coin Sapinière-Epervières

Rue Bois-Joli: 2 fois



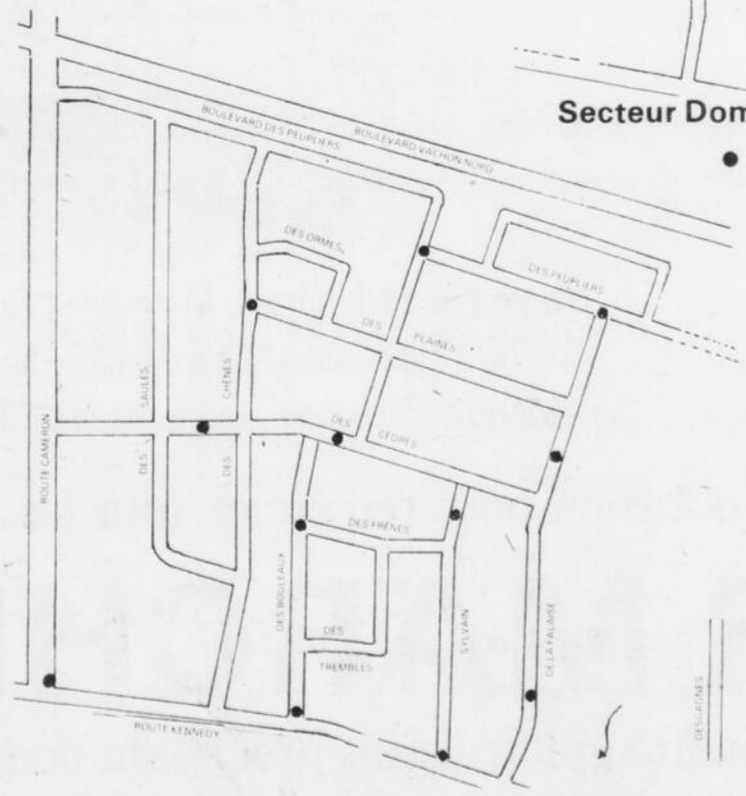
Secteur Sud-Est

- **Arrêts**

Développement Caro:
Coin du Roi-Bernier
Coin Caron-Du Roi
Coin Faucher-Voyer
Coin Voyer-LaSalle
Coin Gagnon-LaSalle
Coin DuRuisseau-Taschereau
Coin Taschereau-Carter
Centre Gagnon, Centre Bernier

Place Belair:
2 fois

Rue Notre-Dame:
Coin Gilbert
Coin Bilodeau
Coin Blouin



Secteur Domaine

- **Arrêts**

Rue Notre-Dame:
Coin Cameron
Coin des Bouleaux
Coin Sylvain
Entre De La Falaise & Desgagnés
Desgagnés

Des Cèdres:
Entre Des Saules & Des Chênes
Entre Des Bouleaux et Des Peupliers

Des Plaines:
Coin Des Chênes & Des Plaines
Coin Des Bouleaux-Des Frênes

Sylvain: Entre Des Frênes-Des Cèdres

De La Falaise:
Entre N.-Dame-Des Cèdres
Entre Des Cèdres-Des Plaines
Coin des Peupliers

Peupliers: Coin Boulevard des Peupliers

Moins de 3% des échantillons de boeuf haché vendu au Québec contiennent du porc

Une récente enquête du Laboratoire d'analyse et d'expertises alimentaires du ministère de l'Agriculture du Québec révèle que seulement 2,8% des échantillons de boeuf haché contiennent de la viande de porc.

En effet, l'addition d'autres viandes, tels le porc, le cheval, le poulet, dans la composition du boeuf haché ne semble pas une pratique très courante chez nous. Par ailleurs, en Ontario, le ministre de la Consommation déplorait récemment le fort pourcentage de porc contenu dans la viande utilisée par des marchands de hamburgers; sur 210 échantillons prélevés à travers cette province, 77 contenaient effectivement du porc.

L'enquête du ministère de l'Agriculture du Québec a impliqué le prélèvement de 554 échantillons dans tous les types d'établissements de préparation de viande (boucheries, épiceries, restaurants, etc...). Elle a démontré que seulement 17 échantillons de viande vendue sous l'appellation "boeuf haché" renfermaient du porc. Toujours selon le rapport, c'est dans les régions de Nicolet, Trois-Rivières et Chicoutimi que l'on a compté le plus grand nombre d'infractions à cet égard.

Il est à noter que cette fraude peut causer de graves problèmes à l'être humain. La trichine (trichinella speralis), ver que l'on peut contracter par la consommation du porc mal cuit, se reproduit très facilement dans notre organisme. Elle peut occasionner des maux de tête, des hémorragies sous-cutanées et des troubles respiratoires. Elle pourra, à l'occasion, être responsable de myocardite et de méningite.

Par ailleurs, le rapport fait mention de certaines infractions à l'égard des appellations de produits par le vendeur. Ainsi, 3,3% des échantillons ne rencontraient pas la norme fédérale en ce qui a trait à la teneur en gras, puisque 19 d'entre eux excédaient le taux maximum autorisé dans le boeuf haché.

Selon la norme fédérale, la teneur en gras ne doit pas excéder 17% pour le boeuf haché maigre, 23% pour le boeuf haché mi-maigre et 30% pour le boeuf haché ordinaire.

L'addition de céréales comme substance de remplissage ne donne pas lieu de s'inquiéter, seulement 0,18% des échantillons en contenait.

Bref, la composition de notre boeuf haché est satisfaisante mais c'est à nous, consommateurs, d'attirer l'attention de la Direction générale de l'inspection des aliments sur toute anomalie concernant les produits alimentaires.

Garderie
Louise Carrier
Garderie
de Jour
Avec permis du Ministère des affaires sociales.
ACTIVITES
DIRIGEES



rue Lasalle
STE-MARIE, BEAUCE
Tél.: 387-3553

PODIATRE
Mme Normande Parino
Bureau: le 1er, 2ième et 4ième
mercredi de chaque mois
de 10h00 à 20h00
Prendre rendez-vous Tél.: 387-3845
Téléphonez le jour
226, Place de l'Eglise
(2ième étage)
Ste-Marie de Beauce
Bureau à Québec
1486 ouest, boul. St-Cyrille,
Québec G1S 1X2 Tél.: 688-1685

Floralies Lessard inc.
horticulteur fleuriste
Rte Kennedy St-Isidore
692-0716 646-5939 387-6185
★ CENTRE DE JARDIN
★ FLEURISTE
Plantes vertes
Tributs floraux - Fleurs
Couronnes mortuaires
De tout pour votre petit
et gros jardinage
PEU IMPORTE L'OCCASION, ON A DE TOUT POUR VOUS
Naissance - Mariage - Mortalité

FÉLICITATIONS aux 5 heureuses gagnantes
d'une tondeuse CANADIANA d'une valeur de $150.00 chacune.

METRO



Dans l'ordre habituel: Mme Aimé Grenier, Mme Alice Bolduc, M. Claude Labbé, propriétaire, Mme Alphée Rhéaume, Mme Yvon Champagne, Mme Lisette Châteauneuf, toutes de Ste-Marie.

Nous profitons de l'occasion pour remercier tous les participants à notre concours

SUPER MARCHÉ MÉTRO

Un maître épicier, plus proche du consommateur

760, Boul. Vachon, Ste-Marie

Le disco, c'est dangereux

(S.H.S.) Une Américaine de 17 ans a tellement claqué ses doigts en dansant le disco qu'elle a développé une inflammation du bout du majeur. Ce cas, rapporté dans le New England Journal of Medicine, constitue une première mondiale et s'ajoute aux autres problèmes du disco: dangers pour la vue (les lumières stroboscopiques affectent la vision temporairement); risques de troubles à l'ouïe (à cause de la musique très forte); douleurs au bas du dos et aux chevilles (à cause des talons hauts); et même la malnutrition, car de nombreux mordus se privent de manger pour être assez minces pour pouvoir porter les vêtements à la mode!

CHEVEUX

Chute de cheveux arrêtée et pousse garantie par spécialistes
Aussi, tous troubles capillaires

Consultation
M. VINCENT GIGUÈRE
1104, Raymond-Casgrain
Québec
683-9330

JACQUES ALIGNEMENT ENR.



Spécialité:
- alignement - balancement
- service général

PIÈCES GROS ET DÉTAIL
- pièces d'auto de toutes sortes
- pneus - batteries - accessoires

PIECES PJ

CENTRE PERFORMANCE
(Speed Shop)

Yvon et Paul JACQUES, propriétaires
rue du Pont, Vallée-Jonction
Tél. 253-5030

Dracula pourrait-il gagner le Marathon?

(S.H.S.) Un athlète à qui on réinjecterait, quelques jours avant une compétition, un litre de son propre sang prélevé deux mois auparavant pourrait-il accomplir des performances exceptionnelles? Oui, si on se fie aux expériences menées par le docteur Norman Gledhill de l'Université York de Toronto. Physiologiste et éducateur physique, le Dr Gledhill a expérimenté cette technique sur onze des meilleurs coureurs de longue distance canadiens pour constater des augmentations de dix pour cent de la quantité d'hémoglobine et de cinq pour cent de la capacité maximale d'oxygénation. Ces augmentations ont permis aux athlètes de réaliser des performances bien meilleures qu'avant, allant par exemple jusqu'à un accroissement de 30% dans une épreuve de "course jusqu'à l'épuisement". Interdite dans les compétitions mais impossible à détecter - contrairement aux stimulants - l'injection de sang posera de nombreux problèmes aux athlètes et aux entraîneurs.

Un mille à pied, ça n'use que les souliers.

PARTICIPACTION
Marchez. Dès aujourd'hui.

CORRECTION

Contrairement à ce qui avait été annoncé dans l'édition du
MERCREDI, 29 AOÛT 1979
eN PAGE 68 dans l'annonce

SOIRÉE DU SOUVENIR
de la Caisse d'Etablissement de la Chaudière,

M. FABIEN ROY ne pourra être présent à cette soirée.

Nous nous excusons de ce contre-temps.

RECHERCHÉ

En 1979, Gens de la Beauce
MAISONNEC peut vous faire
un bâtiment de ferme

Exemple:

40 pi. x 300 pi. pour **$19,800.00**

comprenant:

- toit fourni et installé
- mur en 2 x 4
- papier noir
- insul-sheating
- lattes
- combles à toit
- chevrons

MAISONNEC R.B. INC.

784, COMMERCIALE
SAINT-JEAN-CHRYSOSTOME
839-6707 839-0221

4270, BOUL. HAMEL OUEST
ANCIENNE-LORETTE
872-4610 626-6372

PARTI QUÉBÉCOIS DE BEAUCE-NORD

LES MEMBRES MILITANTS ET SYMPATHISANTS SONT CONVIÉS À UNE ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

qui aura lieu le

MERCREDI, 12 SEPTEMBRE

au

DANUBE BLEU, STE-MARIE, BEAUCE

à compter de 19h30

ORDRE DU JOUR:

- Rapport des activités de l'année
- Election du conseil exécutif pour l'année du référendum
- Lancement de la campagne pré-référendaire
- Allocution de notre député M. Adrien Ouellet

ORATEUR INVITÉ:

M. M. GÉRALD GODIN, député de Mercier
(celui qui a battu Bourassa dans son comté)

Le tout se terminera par une rencontre sociale.

BIENVENUE À LA POPULATION EN GÉNÉRAL

5

A St-Lambert

Assemblée sur le zonage agricole, lundi

(A. B.) La corporation municipale tiendra lundi soir, le 10 septembre, à 19h00 son assemblée publique destinée à entendre les représentations des citoyens concernant le zonage agricole.

Ainsi, les citoyens désireux de se renseigner en matière de protection des bonnes terres à culture n'ont qu'à se rendre à cette soirée. De même, ceux qui voudraient être exclus de la zone permanente d'exploitation strictement agricole ont tout intérêt à assister à cette soirée.

Au Québec, un peu moins de la moitié de 1% des terres sont d'excellentes terres à culture, et St-Lambert en fait partie. Récemment, le gouvernement du Québec a adopté une loi visant à protéger les terres à culture du Québec des autres usages qu'on pourrait en faire.

Suite à cette assemblée publique, le conseil municipal de St-Lambert produira un rapport à la Commission de Protection du Territoire agricole afin de prévoir une zone d'exploitation agricole permanente dans la municipalité.

L'Escogriffe en rappel



Même si notre caméra a fait défaut le 28 juillet dernier lors de l'inauguration de la brasserie l'Escogriffe à St-Joseph de Beauce, nous avons réussi à mettre la main, après quelques semaines de retard, sur la photographie officielle de la soirée. Donc, en rappel, nous reconnaissons de gauche à droite le député de Beauce-Nord, M. Adrien Ouellette, les nouveaux propriétaires, M. et Mme Guy Tardif de Ste-Marie, et le président de l'Association Coopérative Industrielle de St-Joseph, M. Réal Audet.

MARQUIS LACHANCE D.D.

Denturologiste

165, NOTRE-DAME NORD
STE-MARIE, BEAUCE

(Clinique Médicale Familiale Ste-Marie)

387-2865

Les Puits J.-P. Lebreux

2455, 193e rue, St-Georges Est

228-3685

une entreprise d'avant-garde qui met à votre profit un équipement des plus modernes

FORAGE DE PUITS ARTÉSIENS

RÉSIDENTIEL COMMERCIAL INDUSTRIEL



Faites confiance à une équipe d'expérience, vous avez tout à gagner!

Chronique Châtelaine

Châtelaines, la Parade de Mode est en fin de semaine, avez-vous vos cartes? Le soir de la Parade c'est à "Guichet fermé". S'il n'y a plus de cartes en vente, vous ne pouvez entrer.
Donc, faites-le tout de suite, procurez-vous des cartes, soit des marchands des Galeries de la Chaudière ou des membres de l'exécutif Châtelaine Bien oui! Dimanche le 9 sept., "79 à 19h30 aux Galeries de la Chaudière il y aura une grande Parade de Mode organisée par le Cercle des Châtelaines Ste-Marie Inc. en collaboration avec les marchands suivants: Boutique Vénus, Mercerie Xavier Le Sabotier, Boutique des Jeunes, Marie-Eve, Centre Singer, Boutique Fra-Gil, Sports Experts. Prix de présence en grand nombre. Soyez des nôtres!

Le 14 septembre 1979: Soirée de remise des trophées pour la ligne de balle-molle féminine Beauce-Laurentide au local Aramis. Orchestre au programme.

Renelle Hébert, publ.

NOUVEAU NOTAIRE



JACQUES A. VACHON
notaire



RENALD VACHON
notaire



PAUL CARBONNEAU
notaire

Les notaires Renald Vachon et Paul Carbonneau ont le plaisir de vous annoncer que depuis le début du mois de juillet dernier, un nouveau notaire s'est adjoint à leur étude, laquelle devient de ce fait: «VACHON, CARBONNEAU ET VACHON, *NOTAIRES ET CONSEILLERS JURIDIQUES,* dont les bureaux sont situés au **54, Notre-Dame Nord, Sainte-Marie, Beauce (ancien édifice de la B.C.N.), téléphone: 387-2922**

Me Jacques A. Vachon est originaire de Ste-Marie, il est le fils de M. et Mme Alexandre Vachon et est marié à Paule Ferland, fille de M. Mme Gérard Ferland, également de Ste-Marie.

Ses études collégiales ont été complétées au Collège de Sainte-Foy. Il a obtenu sa licence en droit et son diplôme de droit notarial de l'université Laval à Québec.

Il possède déjà une certaine expérience de la pratique notariale pour avoir effectué, durant ses études, deux stages de quatre (4) mois chacun, dans d'autres bureaux de notaires.

L'évolution rapide et l'essor sans cesse croissant de la région nécessitaient l'association d'un nouveau notaire pour permettre à cette étude de continuer à répondre adéquatement aux besoins de la population.

VACHON, CARBONNEAU & VACHON, NOTAIRES

Carlsberg ET sportsexperts

VOUS INVITENT A VOIR LA SUPER

Revue Mode Jacques Salvail



Spectacle jamais vu dans la région

Nombreux prix de présence

L'association des marchands du centre-ville Ste-Marie en collaboration avec CJVL 1360

avec la participation des quatre grands noms de la mode...

Julien Poulin mode masculine Ville Ste-Marie

le Cavo de la mode

setlakwe

LES BIJOUTERIES LA CHAUDIÈRE INC

Réjean Gilles Chaussures

Les maisons d'affaires suivantes collaborent à la présentation de ce spectacle mode

CHALIMOUSSE Meubles modulaires

PRO-PHARM prescriptions

NETTOYEUR RAPIDE INC

LAURENTIEN INC. Magasins à rayons, tout pour la rentrée des classes

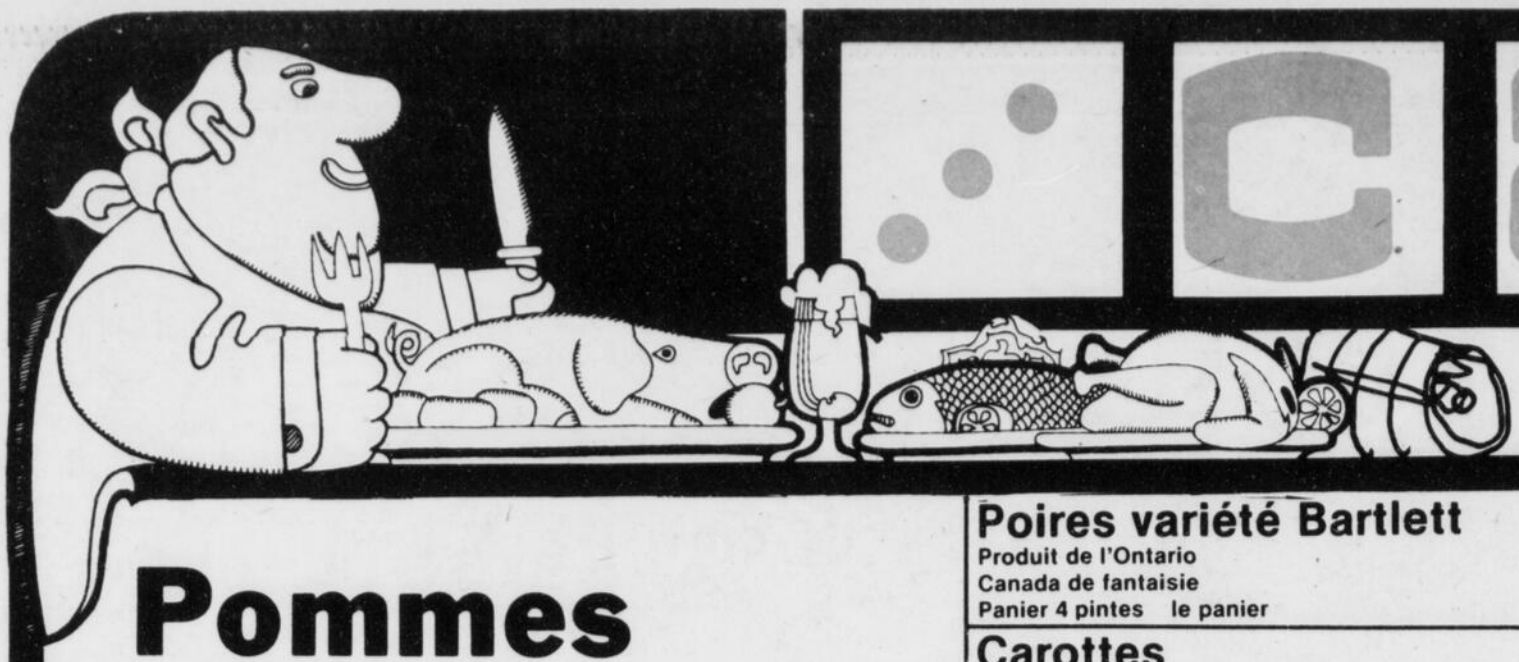
PROVIGAIN Marché d'alimentation

à l'AUBERGE DE LA CHAUDIÈRE, Rte Scott - Ste-Marie

MARDI, 18 SEPTEMBRE À 20h00

Prix d'entrée: $5.00

Les billets sont en vente aux endroits ci-haut mentionnés



cas

"Chez Casino
toujours

Pommes rouges et fermes

Variété "Lobo"

Nouvelle récolte du Québec

Canada de fantaisie

Sac cello 5 lb. **1.58**

Poires variété Bartlett — 2.98
Produit de l'Ontario
Canada de fantaisie
Panier 4 pintes le panier

Carottes — .45 ch.
Culture du Québec
Canada no 1,
Sac cello 5 lb.

Choux de Bruxelles — .79
Culture du Québec
Canada no 1
Contenant 10 oz.

Choux-fleurs frais — .59
Gr. 12
Culture du Québec
Canada no 1

Poireaux frais — 3/.95
Culture du Québec

Concombres sans graines — .39 ch.
Produit du Québec
Canada no 1
Grosseur petit

Gi d' su
impo
demi
ou
comp

Jus de tomates
Canada de fantaisie
Aylmer
Bte 19 oz. 4/.99

Crixtaux
à saveurs de fruits assortis
Quench
Pqt de 4 sachets 99 gr. .98

Biscuits soda
salés ou non salés
Premium Plus
Bte 900 gr. 1.49

Biscuits sandwich
à la gelée
(Jelly Sponge)
St-Castin
Cello 454 gr. .79

Pon terr
surgelées
Régulière
St-Castin
Sac 2 K.

Chocolat
Aero, Coffee Crisp
Rowntree
Cello 8 barres rég. 1.89

Sauce à la viande
Pour spaghetti
Kraft
Bocal 16 oz. .78

OBTENEZ GRATUITEMENT
une paire de bas aux genoux avec l'achat de 2 paires de bas Futura, grandeur assortie, 1ère qualité.

Beurre d'arachides
Crémeux
Schwartz
Bocal 500 gr. 1.19

Gruau
Rapide, bte 1.35 k.
Instantané.
bte 1.25 k.
Robin Hood 1.25

Pâté de foie
Paris Pâté
Bte 6 oz. .66

Sirop de maïs
Crown Brand
Bout. 500 ml. .68

Café instantané
Mellow Roast
Bocal 4 oz. 2.38

Soup
Aylmer
Bte 10 oz

Miel pur
Liquide ou crémeux
Kraft
Bocal 12 oz. .90

Céréales
Saveurs assorties
Croque-Nature
Bte 450 gr. 1.10

Bain de mousse
liquide
Mr. Bubble
Cont. 500 ml. 1.35

Margarine molle
Crémex
Cont. 400 gr. .69

Soup aux lé
Aylmer
Bte 10 oz.

Sauce à pizza
Gattuso
Bte 7 1/2 oz. .42

Garniture à sundae
Caramel, chocolat, butterscotch
Shirriff
Bocal 8 oz. .69

Biscuits pour chiens
(moyens)
Milk Bone
Bte 32 oz. 1.19

Bonbons B.B. Bats
Weston
Pqt 20 .65

Toma de Ch
Ay r

Eau de javelle
Concentrée
Javex
Cont. 128 oz. 1.21

Nettoyeur à vitres
Windex
Vaporisateur 600 ml. 1.25

Biscuits Croque-Saveurs
Milk-Bone Bte 28 oz. 1.19

Mouchoirs de papier
Blanc ou jaune
White Swan Bte de 200 .75

Biscuits
Pause-Café ou Fudgee-O
Christie Sac 450 gr. 1.29

Nettoyeu
Windex
Aérosol 15 oz.

Shampooing
pour bébés
Johnson Bout. 225 ml. 1.69

Poivre noir
Schwartz
Bte 225 gr. 2.49

Nettoyeur liquide
M. Net
Bout. 909 ml. 1.29

Pâtes alimentaires
Spaghetti, 5 minutes
Gattuso Bte 750 gr. .99

Savon de
format person
Lux Pqt 3

Serviettes sanitaires
régulières, Confidet
Bte de 12 1.05

Ragoût
Boeuf, poulet, irlandais, Clark
Bte 15 oz. .89

Nettoyeur en poudre
Spic & Span
Bte 2 litres 2.69

Ananas tranchés choix
Creamco
Bte 19 oz. .69

Pruneau
"Prêt à man
Cello 16 oz.

Patates instantanées
Shirriff
Bte 750 gr. 1.89

Serviettes de table
Kleenex Boutique
Pqt 150 1.50

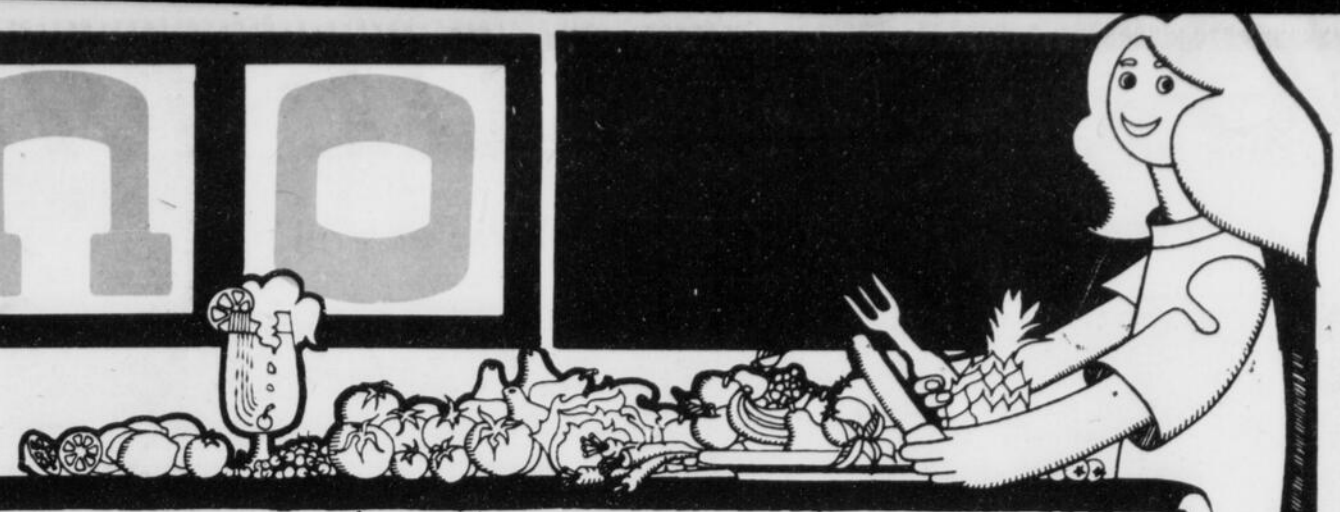
Farine tout-usage
Five Roses
Sac 3.5 k. 2.18

Shampooing
Head & Shoulder
Bout. 350 ml. 2.79

Biscuits
P'tite Abeill
Bte 400 gr.

sino

asino les prix sont
jours beaux''



Gigot d'agneau surgelé

importé de la Nouvelle-Zélande

demi
ou
complet

1.27 lb

Bifteck surlonge
Ruban Rouge Catégorie Canada "A" **2.88** lb.

Lard salé entrelardé **1.19** lb.

Boudin
Bilopage **.98** lb.

Pizza
Bilopage garnie 4/5", 500 gr. **2.39**

Saucisses fumées
Ordinaires ou tout boeuf Pqt 1 lb. Maple Leaf **1.49**

Viandes cuites assorties
Pqt 6 oz. Maple Leaf **.73**

Tête fromagée
10 oz. St-Castin **1.19**

Pommes de terre
surgelées
Régulières
St-Castin
Sac 2 K. **1.09**

Café moulu
Maxwell House
Sac 1 lb. **3.45**

Soupe
poulet et nouilles
Lipton
Bte 2 env. **.49**

Détersif en poudre
Oxydol
Bte 6 litres **2.99**

Nouvelle Récolte "Aylmer"

Jus de tomates
Canada de fantaisie
Aylmer
Bte 48 oz. **.75**

St-Castin

Soupe aux tomates
Aylmer
Bte 10 oz. **.23**

Maïs en crème
Canada de choix
Aylmer
Bte 19 oz. **.45**

Champignons entiers
Bte 10 oz. **.84**

Bonbons asst.
Cello 250 gr. **.59**

Soupe aux légumes
Aylmer
Bte 10 oz. **.26**

Pois verts
Grosseur assortie
Canada de choix
Aylmer
Bte 19 oz. **.39**

Confitures de fraises
avec pectine
Bocal 24 oz. **1.29**

Breuvage de chocolat
Instantané
Bte 2 lb. **2.17**

Tomates Canada de Choix
Aylmer
Bte 19 oz. **.56**
Bte 28 oz. **.63**

Haricots
Jaunes ou verts Coupés,
Canada de choix Aylmer
Bte 19 oz. 2/**.89**

Sauce hot chicken
Bte 14 oz. **.33**

Marinades sucrées
Bocal 24 oz. **.89**

Nettoyeur à vitres
Windex
Aérosol 15 oz. **1.03**

Savon de toilette
Format personnel assorti
Lux Pqt 3 **.99**

Catsup
aux tomates
Aylmer
Bout. 32 oz. **1.09**

Sacs à poubelles
extérieur
Cont. 10 sacs **.99**

Pois à soupe
Sac 4 lb. **1.58**

Pruneaux à déjeuner
"Prêt à manger" (moyen)
Cello 16 oz. **1.21**

Assouplisseur de tissus
Bounce en feuilles
Bte 40 feuilles **2.45**

Ampoules électriques
40, 60, 100 watts
Pqt de 2 **.54**

Détergent liquide rose
2 bout. 500 ml. **1.02**

Biscuits Graham
P'tite Abeille
Bte 400 gr. **.95**

Récurant en poudre
Comet
Pqt 2 btes 22 oz. **.99**

Nourriture pour chats
saveur de poisson
Bte 15 oz. **.24**

5

HOTEL BLUE MOON

(entre Ste-Marie et Vallée)



«STRIP TEASEUSE»
PROFESSIONNELLE

PLUS DEUX DANSEUSES NUES
PLUS LA SERVEUSE JOSÉE
DANS LA BRASSERIE

À COMPTER DE MERCREDI, 5 SEPTEMBRE

Echo du Conseil 2912



Remise du boulier par le Grand Chevalier Marquis Lachance accompagné de Gaston Diotte et Eddy Mercure. Les récipiendaires sont la directrice du Centre d'accueil de Ste-Marie, Sr Beaulieu, et des représentants des personnes du troisième âge.



Les Chevaliers et le personnel du Centre d'accueil épluchent le blé d'Inde.



Le gagnant du jeu de poches, M. Eugène Savoie, se fait remettre son trophée par M. Marquis Lachance.

25 août

Samedi le 25 août, se tenait la traditionnelle épluchette de blé d'Inde au Centre d'accueil (foyer) de Ste-Marie de Beauce.

Les Chevaliers de Colomb du Conseil 2912 en ont profité pour s'amuser avec les personnes du foyer et leurs responsables, et ils leur ont même remis un boulier et un tableau de bingo en guise de cadeau.

26 août

Par ailleurs, le dimanche 26 août, les mêmes Chevaliers de Colomb tenaient des compétitions à leur local. Les membres de l'Age d'Or étaient également invités à ces compétitions.

Au jeu de poches, les gagnants ont été M. Eugène Savoie et Mme Alphonse Carter. A la pétanque, ce sont Léonidas Labbé et Diane Martel qui l'ont emporté. Aux fers à cheval, chez les hommes, Gaston Diotte et Gérald Desjardins ont formé la meilleure équipe, alors que chez les dames Réjeanne et Chantal Diotte enlevaient les honneurs. Finalement, au croquet, ce sont Réal Lanteigne et Jean-Claude Lessard qui ont été couronnés champions.

La meilleure sportive de la journée a été Mme Léonidas Labbé.

La remise des trophées a été effectuée durant une épluchette de blé d'Inde. Grâce à M. Provost qui a voulu prêter gracieusement sa cabane à sucre, les trophées ont pu être remis à la clarté (il manquait d'électricité au local des Chevaliers). Merci à la grande participation de l'Age d'Or de Ste-Marie.

A venir

N'oubliez pas notre prochaine activité, à savoir un voyage au Camp de la Fraternité, les 8 et 9 septembre. Pour de plus amples renseignements, adressez-vous à Gaston Diotte (387-6183). N'oubliez pas non plus l'assemblée générale qui aura lieu le 10 septembre.

Georgette Jobin

Esthéticienne-visagiste
consultations et traitements
sur rendez-vous

Tél. Salon: 387-2275
Rés.: 387-2877

©

À Ste-Claire

Orage et sang ne font pas bon ménage

Par: Albert BERUBE

Il semble que les gens n'apprécient pas particulièrement d'aller donner du sang, ou encore qu'ils aient besoin de garder tout leur sang froid, lorsqu'une collecte de sang est organisée pendant qu'il y a un orage à l'extérieur.

C'est là l'hypothèse avancée par Mme Johanne Roy de la Jeune Chambre de Ste-Claire de Dorchester relativement au nombre de gens qui sont allés donner du sang mercredi soir dernier, le 29 août, à l'Ecole Morissette.

En tout, 120 donneurs ont répondu au slogan de la collecte, qui était: "Il vaut mieux en donner qu'en recevoir".

Chez les organisateurs de la collecte de sang, on était un peu déçu, du fait que l'objectif du nombre de donneurs avait été fixé à 200. On espérait atteindre cet objectif parce que l'an dernier la collecte avait attiré 186 donneurs.

La collecte a duré trois heures et trente minutes, de 18h00 à 21h30. Les organisateurs tiennent à remercier les marchands de Ste-Claire, pour leur collaboration massive dans la commandite, et évidemment, leurs remerciements s'adressent aussi aux généreux donneurs de sang.

1959 1979

la caisse d'établissement de la chaudière
courtier
3500, 6e Avenue, C.P. 250, St-Georges-Ouest, Cte Beauce, P.Q. G5Y 5C7



Résidence située route St-Elzéar à Ste-Marie. Grandeur: 40 x 26 x 24. 3 chambres. Sous-sol isolé. Entrée asphaltée. Terrain: 100 x 100, aménagé. Franklin au sous-sol. Remise: 8 x 8.
Raymond Audet, Frampton.
479-2010 ou 387-5691



Chalet situé rang 2 à Frampton. Grandeur: 20 x 24. 3 pièces. Lac clôturé de 200 x 100. Remise: 10 x 10. Poulailler: 10 x 10. Serre: 18 x 13. 3 jardins. Bateau de 16 pieds.
Raymond Audet, Frampton, 479-2010 ou 387-5691



Résidence située rue des Marroniers à Ste-Marie. Grandeur: 26.6 x 46. 3 chambres. Abri d'auto. Terrain: 90 x 172 x 135 env.
Raymond Audet, Frampton, 479-2010 ou 387-5691



Maison-mobile située rang St-Gabriel à Ste-Marie. Grandeur: 14 x 64 + agrandissement adjacent de 14 x 64. 4 chambres. Terrain: 100 x 150 + 130 x 175.
Roland Faucher, Ste-Marie, 387-5919 ou 387-5691



Résidence située rue Faucher à Ste-Marie. Grandeur: 26 x 26, 2 étages. 3 chambres. 2 salles de bain, abri d'auto, patio sur le garage. Tapis à la grandeur. Vendue meublée. Terrain: 70 x 90.
Raymond Audet, Frampton.
479-2010 ou 387-5691



Roulotte commerciale isolée située Route Kennedy à Ste-Marie. Grandeur: 8 x 16. Peut servir de bureau pour contracteur.
Roland Faucher, Ste-Marie, 387-5919 ou 387-5691

AUSSI...

Entrepôt situé boul. Vachon à Ste-Marie. Peut être à vendre ou à louer. Grandeur: 13,450 pieds carrés.

Garage situé route Kennedy à St-Isidore. Grandeur: 50.05 x 45.00 + chambre à peinture de 14 pieds. Terrain: 200 x 100.

Terrain résidentiel boisé en érables. Grandeur: 55,070 pieds carrés.

2 restaurants situés à Ste-Marie. Revenus intéressants

Raymond Audet, Frampton, 479-2010 ou 387-5691

AUSSI...

Restaurant + résidence situé à Lac Etchemin. Grandeur: 30 x 40, 2 étages. Rés.: 4 chambres.

Terrain coin St-Alfred et rue Projetée à Ste-Marie. Grandeur: 538.5 x 100. Peut être vendu en partie.

2 terrains situés rue Bellevue à Ste-Marie. Grandeur: 70 x 100 chacun.
Roland Faucher, Ste-Marie, 387-5919 ou 387-5691

©

Vivre son temps avec la caisse d'établissement

(418)228-5571

5

C'EST QUÉBÉCOIS

LE NATURISTE

LE NATURISTE "Les vrais spécialistes"

LIBRAIRIE ET ALIMENTATION NATURISTES

GALERIES DE LA CHAUDIERE, STE-MARIE, BCE

387-3566

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 29 SEPTEMBRE 79

LA SANTÉ PAR LES JUS

Le plus récent ouvrage du Dr. Brunet

TOUT SUR LES JUS DE FRUITS ET DE LÉGUMES FRAIS



$4.95

LE MEILLEUR TONIQUE ÉNERGÉTIQUE

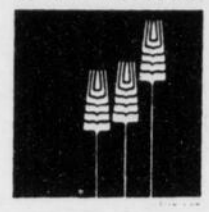
BIO-NATURISTE

250 ml

RÉGULIER: $6.50

SPÉCIAL: $5.50

QUALITÉ "LE NATURISTE"



LA VITAMINE "E" ET VOTRE SANTÉ

par le Dr Jean-Marc Brunet

DÉCOUVREZ LES MERVEILLEUSES PROPRIÉTÉS DE LA VITAMINE E

$3.75

DOLOMITE

200 comprimés

700 mg

SPÉCIAL

$2.49

QUALITÉ "LE NATURISTE"

CHLOROPHYLLE

100 comprimés

PURIFIE LE SANG ET COMBAT LA MAUVAISE HALEINE

$3.95

QUALITÉ "LE NATURISTE"

GRATUIT

OBTENEZ GRATUITEMENT LE LIVRE "LA SANTÉ PAR LES JUS" (valeur de $4.95) AVEC L'ACHAT D'UN EXTRACTEUR À JUS AEG.

VITAMINE E

100 capsules

25 U.I.

SPÉCIAL

$2.49

QUALITÉ "LE NATURISTE"

MAGNÉSIUM

LIQUIDE

Formule 454

250 ml

SPÉCIAL

$4.49

QUALITÉ "LE NATURISTE"

HUILE DE GERME DE BLÉ

100 capsules

14 minimes

$4.95

QUALITÉ "LE NATURISTE"

GINSENG

100 capsules

150 mg

$4.95

QUALITÉ "LE NATURISTE"

MACARONI NATURISTE

3 variétes

BLÉ ENTIER . ÉPINARDS . SOYA

16 onces: **$1.25**

QUALITÉ "LE NATURISTE"

FOIE DÉSHYDRATÉ

100 comprimés

$2.95

QUALITÉ "LE NATURISTE"

BIOVIM

MULTIVITAMINES ET MINÉRAUX MULTIPLES POUR ENFANTS

Idéal pour la rentrée des classes

100 comprimés **$2.95**

QUALITÉ "LE NATURISTE"

DOUX CALMANT

À BASE DE PLANTES

100 comprimés

$3.95

QUALITÉ "LE NATURISTE"

MIEL DE TRÈFLE

LIQUIDE

16 onces

$1.49

QUALITÉ "LE NATURISTE"

LES PÂTES ALIMENTAIRES "LE NATURISTE"

Nos pâtes alimentaires, qu'il s'agisse de notre spaghettini (spaghetti fin), de notre macaroni, de nos nouilles aux oeufs ou de notre végéroni, sont faites de farines complètes à 100%. Elles ne contiennent pas de colorants, ni autres additifs. Elles sont parfaitement naturelles.

Disponibles en trois variétés (blé entier, soya, épinards) nos pâtes alimentaires présentent une haute teneur nutritive. Elles sont riches en vitamines du groupe B, en protéines et en sels minéraux.

NOUVEAU!

TISANES EXCLUSIVES

MÉLANGE DE PLUSIEURS HERBAGES AUX PROPRIÉTÉS MÉDICINALES

FORMULE 1 — ARTHRITE-RHUMATISME 25 SACHETS **$3.50**

FORMULE 5 — FOIE ET REINS 25 SACHETS **$3.50**

FORMULE 7 — RÉGULATEUR DU FOIE 25 SACHETS **$3.50**

FORMULE 8 — PLANTES À EFFET CALMANT 25 SACHETS **$3.50**

FORMULE 9 — POUR COMPLÉTER TOUT RÉGIME AMAIGRISSANT 25 SACHETS **$3.50**

FORMULE 11 — PLANTES DIURÉTIQUES 25 SACHETS **$3.50**

QUALITÉ "LE NATURISTE"

CAFÉ DE CÉRÉALES



6 onces

SANS CAFÉINE — NE NUIT PAS AU SOMMEIL

SPECIAL: $2.99

QUALITÉ "LE NATURISTE"

DÉSODORISANT

en bâton

35 g **$2.49**

Sans alcool — parfumé à la verveine. Un autre excellent produit naturiste

QUALITÉ "LE NATURISTE"

JUS DE POMMES

Sans sucre

48 onces

SPÉCIAL: **$1.25**

QUALITÉ "LE NATURISTE"

HERBES — 8 250 ml

TONIQUE DÉPURATIF À BASE DE PLANTES

SPÉCIAL

1 bouteille **$3.95** — 3 bouteilles **3/$10.95**

QUALITÉ "LE NATURISTE"

Farine moulue sur meule de pierre

PAIN 100% BLÉ ENTIER

Le Vieux Moulin - 24 onces

Le bon pain d'autrefois

L'eau qui reVITTELise

EAU VITTEL

52 onces

Spécial: **79¢**

NOIX DE CAJOU

8 onces

SPÉCIAL

$2.49

QUALITÉ "LE NATURISTE"

NECTAR DE PRUNEAUX

32 onces

non-sucré

SPÉCIAL

$1.39

QUALITÉ "LE NATURISTE"

Chronique des cadets

Programme des cadets-seniors

Cette semaine, nous parlerons du programme des cadets-seniors de 3e et 4e année. Les points majeurs de ces deux années sont de former des instructeurs et de développer les qualités de chefs des cadets. Ces derniers ont une part active à prendre dans leur formation en exécutant avec soin et initiatives les tâches qu'on leur confie.

En 3e année, c'est le niveau 3, l'étoile argentée, et le principal cours est celui de méthodes d'instruction. Mais avant de commencer ce cours, il faut s'assurer que tous les cadets de ce niveau sont prêts et possèdent bien les niveaux 1 et 2. C'est ainsi qu'une bonne et brève revision aura lieu au mois de septembre.

Durant l'année, il y a bien sûr, le cours de méthodes d'instruction et beaucoup de périodes de "Drill" (pour qu'elle soit faite avec précision). Quelques cours seront donnés par le commandant sur l'art du commandement pour initier des cadets à diriger avec diligence les plus jeunes. Aussi, quelques visites à la salle de tir seront effectuées dans les rares moments que celle-ci sera libre.

La pratique est très importante lorsqu'il s'agit de devenir instructeur. C'est pourquoi les cadets seront appelés à mettre la théorie en pratique en se donnant des cours entre eux. Ainsi, les erreurs ne sont pas trop nuisibles et elle profitent à tous car ceux qui suivent le cours donné par leurs compagnons sont appelés à le commenter et à relever les erreurs et aussi les bons côtés pour ainsi en faire profiter tout le monde. Les sujets donnés lors de ces cours sont pris dans le programme d'instruction du niveau 3.

D'autres activités auront lieu durant l'année pour les cadets de niveau 3. Ce sont les mêmes que pour les cadets de niveau 2 et 1 expliqués la semaine dernière. Pour la sortie en forêt, le programme est plus approfondi que celui des niveaux 1 et 2. Lorsque vient le temps d'organiser des activités spéciales demandant des cadets plus avancés et plus agés, ceux de niveau 3 et 4 sont sélectionnés en premier, ce qui fait qu'ils peuvent prendre part à plus d'activités que les plus jeunes s'ils le veulent.

Le programme de niveau 4 est le prolongement de celui de niveau tout en étant totalement différent. A ce stade, les cadets ont réussi le cours de méthodes d'instruction et quelques-uns ont même commencé à donner des cours aux cadets de niveau 2 et 1. Durant l'année, ils ont très peu de cours à suivre. Quelques périodes sur l'art du commandement et sur la préparation d'exercice (en forêt ou autre) constituent leurs cours à recevoir. Cependant ils sont l'objet d'une supervision constante de la part des instructeurs. En plus de donner des cours aux plus jeunes, ils doivent préparer un exercice durant l'année et occuper certaines fonctions qui leur permettront d'apprendre le fonctionnement interne d'un corps de cadets. Ils sont affectés à la salle de tir, au bureau de l'entraînement, de l'administration ou au quartier-maître (magasin d'approvisionnement) en plus d'être chargés de la sécurité ou d'accomplir d'autres tâches spécifiques.

Tout cela en vue de les préparer à joindre les rangs d'instructeurs de cadets ou tout simplement à être de bons citoyens responsables et capables de prendre des décisions.

Vers le milieu de l'année, au mois de janvier et février, a lieu un examen national en vue de qualifier des maîtres-cadets. Tous les cadets d'étoile Dorée (4e année) et plus peuvent tenter leur chance à cet examen pour obtenir le plus haut niveau de qualification dans les cadets. Les volontaires devront se préparer en revisant et pratiquant tout ce qu'on apprend dans les cadets de l'armée en 4 ans. Des périodes seront cédulées par un instructeur pour aider ces cadets à atteindre leur objectif.

Je crois que j'en ai assez dit pour cette semaine, alors j'invite tous les cadets de l'année dernière qui veulent venir avec nous cette année à se présenter en uniforme (ceux qui l'ont conservé) à 19h00, vendredi le 7 septembre prochain au sous-sol de la polyvalente Benoît-Vachon. N'oubliez pas de circuler par la porte arrière. S'il y avait des parents ou des jeunes qui veulent venir s'informer avant la soirée d'information et d'inscription du 14 septembre, vous pouvez venir vendredi soir, le commandant et les instructeurs se feront un plaisir de répondre à vos questions.

Ceux qui veulent *s'inscrire* dans les *Cadets de l'Armée* pour la 1ère année, nous vous attendons le *14 septembre* à la polyvalente Benoît-Vachon, à 19h30. Il suffit d'avoir 13 ans avant le 1er janvier 1980 et de ne pas avoir atteint 19 ans. Tous sont les *bienvenus*, filles et garçons.

Ne manquez pas l'article sur le *Recrutement*, la semaine prochaine et d'ici là, Bye!

Second lieutenant
Jean Savoie,
Officier d'entrainement

PRÉLARTS À 1/2 PRIX
dans des marques reconnues
Balance d'inventaire

Pour les meilleurs prix dans la région dans le domaine du couvre-plancher

LA CAVE À TAPIS
Bertrand Perreault, prop.
273, rue Gilbert, Ste-Marie
Tél.: 387-5346

TAPIS
de première qualité
résidentiel et commercial
Prix compétitifs
Venez voir nos échantillons!

$ ATTENTION AGRICULTEURS $ $ $ $
GEORGES BLAIS
St-Isidore
VEUT VOUS FAIRE $ ÉPARGNER $ $ $ $ $ $ $ $
durant toute la saison sur la pierre à chaux agricole de très bonne qualité



SEULEMENT $5.00
LA TONNE MÉTRIQUE (2204 lb)
(épandage compris)

Pour renseignements:
GEORGES BLAIS
ST-ISIDORE, DORCH.
646-5315

5

Opinion du lecteur...

Le chant grégorien de St-Pie X (suite et fin)

Serons-nous des apostats?

Nous répétons ce que nous écrivons, il y a trois semaines. De 1964 à 1972, 4 fois Paul VI a rappelé que le chant grégorien latin ne devait pas disparaître de la Liturgie; surtout de la liturgie Eucharistique. La 4ième fois, en juillet 1972, je cite à la lettre: "Maintenant que pendant plusieurs années les fidèles ont récité ou chanté dans leur langue les prières de l'Ordinaire de la messe, il serait éminemment souhaitable qu'on rende à la langue de l'Eglise le rang qui lui revient, le premier." Eminemment souhaitable, est-ce négligeable? Paul VI parle pour le monde catholique; ce serait une insulte à nos Evêques de se demander s'ils pensent comme le Pape. Jean-Paul II, pape d'un mois, a rappelé 2 fois l'exhortation de Paul VI. Et on nous dit que, 2 ou 3 semaines après son élection, Jean-Paul II a juré sur la tombe de Jean-Paul I qu'il garderait à l'Eglise Catholique le chant sacré de Pie X.

Voilà pour le principe. Et, dans les faits, que nous enseigne notre Mère, la Ste-Eglise? Aux funérailles de Paul VI, qu'avons-nous vu et entendu d'un pôle du monde à l'autre? Au Couronnement et aux funérailles de Jean-Paul I, qu'avons-nous vu et entendu?

Au Couronnement de Jean-Paul II; au cours de son voyage au Mexique, à la basilique de Notre-Dame de La Guadeloupe, devant l'univers, en quelle langue l'Eglise a-t-elle parlé? Et en Pologne?.

Le Premier Ministre de France, Charles de Gaulle, utilisait sur son testament, la même langue que celle de l'Eglise. Il y a quelques années, Son Eminence notre Cardinal célébrait les funérailles d'un de mes confrères, prêtre, au Grand Séminaire. Quelle concert liturgique et à quel prix! On exécutait à la lettre les recommandations de son testament.

A peu près le même "concert" aux obsèques de l'Hon. Juge Robert Cliche. Je me souviens qu'à l'Offertoire, on a voulu être fidèle à la lettre à ses dernières volontés en chantant: "Ave, verum Corpus". "Salut! vrai Corps de Jésus, né de la Vierge-Marie".

Devant tant d'exemples, et qui viennent de si haut, quel ignorant de la Métropole ou des concessions, peut s'arroger le droit de "boycotter" le latin du sanctuaire? Devant quelle race d'ignorants le Ministère du culte va-t-il rougir de se faire traiter d'arriéré parce qu'il ne renonce pas totalement à la langue de l'Eglise? Je le demande à tous les prêtres de mon diocèse et à tous les responsables de chorales: est-ce assez d'avoir un diplôme d'ignorance pour commander la Liturgie?

Et nous, les prêtres, qui avons joui et hérité du trésor irremplaçable de St-Pie X; surtout si nous le devons à la Ste-Eglise, Notre Mère, avons-nous le droit de capituler devant l'ignorance de ceux qui n'ont pas pu étudier? Si notre Ministère est en marge de l'Eglise, ne faisons-nous pas l'oeuvre du diable? La guerre à la langue et au chant de l'Eglise, n'est-ce pas un coup de Satan dans le "combat à finir" contre le Christ? (Fatima) Surtout, surtout, si nous considérons la médiocrité théologique de tant de refrains au coeur même du Saint Sacrifice de la messe, ne sommes-nous pas de ces nombreux "religieux" qui s'engagent dans une voie de perdition, et derrière eux une multitude d'âmes? Serons-nous apostats?

Antonio Arsenault,
Prêtre, St-Séverin, Bce

Quelqu'un essaie de vous faire marcher? Laissez-vous faire.

participaction
Marchez. Dès aujourd'hui.

Machines à coudre



NOUS REPARONS et VENDONS

les machines à coudre anciennes et nouvelles de toutes marques
ESTIMATION GRATUITE
Pauline Cliche

Nettoyage et huilage, ajustement de tension, vérification du moteur et de la canette. Trois (3) mois de garantie sur main-d'oeuvre.
Régulier: $24.50
SPÉCIAL: $18.95

NECCHI
Centre de Couture Necchi
40, rue Notre-Dame,
tissus à la verge et draperie
tél.: 387-2641, tél.: 387-6640

ANDRÉ JACQUES ENR.

dessin,
estimation résidentielle et commerciale

RG ST-LOUIS, ST-FRÉDÉRIC,

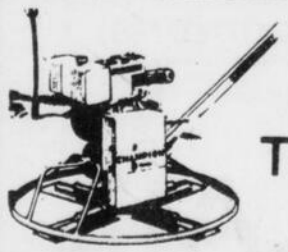
426-5267

Jean-Claude Laplante



vente et pose
Tapis - Prélart - Céramique

21, Place Beauséjour tél.: 387-7413
St-Elzéar



Fabrication et polissage de planchers de béton

Tél.: 387-3081
387-2089

MARCEL VALLÉE
St-Elzéar, Beauce

$250 D'ESCOMPTE D'USINE

SUR LES TRACTEURS COMPACTS MASSEY-FERGUSON À 2 OU 4 ROUES MOTRICES.



Durant notre vente Action 79, vous pouvez faire une bonne aubaine sur les tracteurs compacts MF.

Ces tracteurs de 16 à 26 cv PDF offrent la puissance diesel et l'utilisation économique, pour maintenir les frais de carburant au minimum et pour travailler au maximum autour des bâtiments, dans les petits champs et sur les chantiers de construction.

On nous accorde maintenant un escompte d'usine de $250 sur tous les tracteurs compacts, ce qui nous permet de vous les offrir à prix d'aubaine.

2 roues motrices	CV PDF	4 roues motrices
MF 205	16	MF 205-4
MF 210	21	MF 210-4
MF 220	26	MF 220-4

ACTION 79

MF
Massey Ferguson

Cette offre expire le 28 septembre et est limitée au stock disponible.

FAUCHER & FAUCHER INC.

Tracteurs et équipements Massey-Ferguson
Machineries New-Holland - Pièces et Service

Ste-Marie, Bce

Tél.: 387-2377

La sécurité au travail, c'est important

Le Comité Régional de Sécurité de la Beauce invite tous les employeurs et les employés préoccupés par la question de la sécurité au travail à une soirée d'information, mardi le 18 septembre à la Seigneurie de Ste-Marie. La soirée se déroulera comme suit:

17h00: Accueil des participants..
18h00 à 19h00: Souper-conférence avec Monsieur Jacques l'Estage comme conférencier invité. Sujet: Les nouveaux services offerts par l'A. P. A. I. qui sont: les bulletins "Prévention sectorielle", les services du conseiller (analyse de la tâche), les nouveaux cours de sécurité qui seront dispensés à l'automne, et les nouveaux films et diaporamas disponibles.
19h00 à 21h00: Films, diaporamas et échanges avec six (6) conseillers en sécurité de l'A. P. A. I. Parmi les films notons "La décision", "Sondage à l'arc en sécurité", "Outils électriques" et "La couleur du danger". Il y aura des diaporamas sur les maux de dos, le métier d'enligneur et les ponts roulants.

Il va sans dire que nous vous attendons nombreux. Si comme employeur il vous est impossible de participer à cette soirée, que pensez-vous d'y déléguer un ou plusieurs membres de votre comité de sécurité?

Lise Sirianni
Pour le Comité Régional de Sécurité de la Beauce.

P. S. Le souper est aux frais de chacun.

Filles d'Isabelle

Cercle Mgr Audet 1134, Ste-Marie, Bce

Il me fait plaisir après deux mois de vacances bien méritées de reprendre contact avec vous toutes. Je vous donne rendez-vous pour notre première assemblée qui aura lieu lundi le 10 septembre à 20h00 à l'école Centrale de Ste-Marguerite. Plusieurs points fort intéressants sont à l'ordre du jour; l'assurance, le euchre annuel, le livre de recettes ,voir à apporter au moins trois recettes différentes etc. Ce sera aussi la formation du nouveau conseil pour l'année 79-80.

Que chacune se fasse un devoir d'être présente, je compte sur votre présence.
Amicalement,

Votre régente, Gisèle Côté

Rapport d'impôt de particulier • R. Boutin, gérant
administration d'entreprise

IMPORAMA ENR.
1089, Notre-Dame Nord, Ste-Marie, Bce

Ste-Marie Tél.: 387-5060
Québec Tél.: 872-9333

[418] 397-5788 C.P. 970
FABRICANT DE COMPTOIRS «PRÉMOULÉS»
comcuva LIMITEE
84, Rue Mitchener ST-JOSEPH Cté Beauce, P.Q.

CENTRE-FÊTE
Ste-Marie
GAGNEZ
1 VOYAGE À MIAMI
1 VOYAGE À ACAPULCO
VOIR DÉTAILS EN PAGE 41

EMILE BILODEAU & FILS INC.
MATERIAUX DE CONSTRUCTION
-MEUBLES-
APPAREILS ELECTRIQUES
TAPIS - PRELART
CERAMIQUE
LIVRAISON GRATUITE
ST-BERNARD 475-6655
CTE DORCHESTER 475-6656

EXAMEN DE LA VUE
Dr ALBERT GARANT, O.D.
Clinique Médico-Dentaire
213, Notre-Dame
STE-MARIE, BCE
Choix de montures, verres de contact
remplissons prescriptions
TÉL.: 387-4036


Pour fondations de maisons
.Tél.: 387-6097 ou 387-2089
S'adresser à:
GASTON VALLÉE
ST-ELZEAR, BEAUCE

PURINA ET VOS PORCS

Laissez-nous vous démontrer comment obtenir plus de bénéfices par portée.
Suivre de bons programmes d'alimentation est la condition essentielle pour élever des truies robustes, un maximum de porcelets sevrés, et des porcs qui atteindront rapidement le poids du marché. C'est votre assurance pour obtenir un nombre maximum de "porcs-bénéfices."
Votre concessionnaire Purina est à votre service pour vous aider à mieux réussir.
Purina... prépare demain avec la recherche aujourd'hui.
Tél. jour: 883-3343
soir: 883-2057
Meunerie Maurice Aubé ET FILS INC.
Ste-Claire, Dorchester

"Hesstonisez vos Ensilages"
HESSTON
CHOIX DE FOURRAGÈRE POUR LES TRACTEURS
DE **35 à 150 H.P.**
Modèles 7020-2000-100-200(150
choix de capacite **45,60 ou 80 tonnes l'heure.**


Pour une production herbagère moyenne. Le régime de son train de commande de 100 H.P. lui permet de récolter jusqu'à 60 tonnes à l'heure.
LES BOÎTES AUTOMATIQUES DION

LES BOÎTES FOURRAGÈRES
à déchargement automatique sont robustes, durables de grande capacité
POSSIBILITÉ DE FINANCEMENT SANS INTÉRÊT
VOYEZ-LES CO-OP STE-MARIE, 387-5464

Les activités estivales au Club Social 3e Age Neubois Inc.

Durant les mois de vacances, les membres du Club Social 3e Age de St-Narcisse ont pu bénéficier de quelques activités estivales. Les deux principales furent:

Le 8 juillet 1979: Un pique-nique organisé au chalet de M. et Mme Alfred Bélanger, réunissait plus de quarante membres, qui dégustèrent un excellent buffet froid servi gratuitement à tous, suivi d'amusements de toutes sortes. Le soleil étant de la fête, tous ceux qui étaient présents passèrent une très belle journée.

Samedi le 25 août 1979: Le Club Social organisa une excursion, en autobus, autour de l'Ile d'Orléans. Nous eûmes l'immense plaisir d'avoir pour guide, nulle autre que Mme Georgiana Audet (autrement dit: la belle grosse Georgiana de la T. V.) qui nous accompagna toute l'après-midi en nous faisant admirer les beautés de ce coin de notre province.

Selon ses propres paroles; nous pouvons y vivre quinze jours sans manger, tant le paysage est agréable à voir et *à déguster ah!* Le soir, une belle soirée clôtura notre voyage au son de l'orchestre de Mme Audet et de ses musiciens. Nous la remercions beaucoup pour son chaleureux accueil et sa belle humeur qui savent mettre les visiteurs à l'aise, avec ses quelques faits vécus.

Le Club Social organise pour dimanche le 30 septembre 1979, son concours annuel de gigueurs, violoneux et accordéonistes. Cette activité aura lieu à la salle municipale de St-Narcisse. Nous aurons au cours de la soirée plusieurs artistes invités. Nous vous attendons nombreux.

Le Club Social 3e Age
Neubois Inc.
Par Mme A. Dion sec.

service de médecine préventive

Horaire des cliniques de puériculture pour la semaine commençant le 10 septembre 1979.

Lundi, 10 septembre:
PM. St-Benoît: 14h00 à 15h00
PM. St-Elzéar: 14h00 à 15h00.

Nous profitons aussi de ces cliniques pour donner le vaccin DCT contre la diphtérie, la coqueluche et le tétanos, de même que le vaccin sabin (gouttes par la bouche) contre la poliomyélite. Nous donnons aussi le vaccin contre la rougeole, la rubéole et les oreillons.

Tous les bébés et préscolaires, soit tous les enfants de 3 mois jusqu'à 6 ans sont particulièrement invités à ces cliniques.

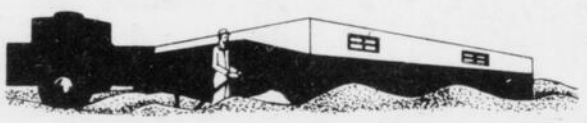
Nous donnons aussi les rappels aux adolescents de 13 et 14 ans.

Pour toute information concernant les cliniques antituberculeuses à nos bureaux, qu'on veuille bien communiquer au numéro de téléphone suivant:
(418) 774-9811

Dr Marc Dionne
640 - 2ième Avenue
Beauceville-Est,
Beauce.

Centres cours prénataux
Hôpital St-Joseph, Beauceville
Hôtel-Dieu Notre-Dame de Beauce, St-Georges
Ecole Primaire, St-Gédéon
Ecole Primaire, La Guadeloupe
Ecole Primaire, Lac Drolet
Ecole Paul VI, East-Broughton
Polyvalente Benoît-Vachon, Ste-Marie
Ecole Curé Beaudet, St-Ephrem
Ecole Primaire, Lambton.
Et c'est gratuit!

Inscription: Au bureau de votre médecin ou au numéro de téléphone suivant:
(418) 774-9806



LES GOUDRONS FAUCHER
IMPERMÉABILISATION DE SOLAGE
ISOLATION GÉNÉRALE
Sts-Anges, Cté Beauce, Québec Tél.: 253-6835

Appel d'offres

Gouvernement du Québec

Les ministères ne s'engagent à accepter aucune des soumissions, même la plus basse.

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

Projet: 4520 (17) -31-790 - Travaux au prix du kilomètre de longueur. Exécution de travaux de drainage dans le cours d'eau Réal Boucher et branches, en la municipalité de la paroisse de Saint-Isidore, comté de Dorchester.

Sont admis à soumissionner les entrepreneurs ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront réquisitionné les plans et devis à leur nom.

Garantie de soumission: un cautionnement de soumission au montant de $5,000. émis par une compagnie légalement habilitée à se porter caution ou un chèque visé au montant de $2,500. à l'ordre du Ministre des Finances ou sous forme d'obligations conventionnelles au porteur dont la valeur nominale correspond à 5% de la valeur totale du prix du contrat, émises ou garanties par le gouvernement du Québec ou par le gouvernement du Canada et dont l'échéance ne dépasse pas 5 ans.

L'endroit où l'on peut examiner ou obtenir les documents et les renseignements nécessaires à la préparation de la soumission: Direction du Génie du ministère de l'Agriculture, Place de Ville no 2, 4e étage, 1020 route de l'Eglise, Sainte-Foy, G1V 3V9, tél.: 643-2450.

Un versement de $5. en espèces ou sous forme de chèque visé ou de mandat, non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances est requis pour obtenir les documents nécessaires à la préparation de la soumission.

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions: 14h30 (h.a.e.), bureau du directeur du Génie, Place de Ville no 2, 4e étage, Sainte-Foy, jeudi le 20 septembre 1979

Ferdinand Ouellet Sous-ministre

CARTES D'AFFAIRES

Dominique Bolduc
Opticien d'ordonnances
STE-MARIE, BEAUCE Tél.: 387-5889

Dr Claude Gagné, M.D.
OPHTALMOLOGISTE
Local: Dominique Bolduc
STE MARIE, BEAUCE Tél: 387-5889

Tél: 387-2995
Léo Morissette, D.D.
DENTUROLOGISTE
185, boul. Larochelle (angle St-Jean)
L. Morissette, D.D. STE MARIE de BEAUCE R. Morissette

Dr Jérôme Bégin, O.D.
Examen visuel (lunettes)
Verres de contact rigides et souples
(livraison immédiate)
Edifice Pharmacie Doyon,
St-Joseph, Bce
Tél.: 397-6344

PODIATRE
Mme Normande Parino
Bureau les 1er, 2e et 4e mercredis de chaque mois de 10h00 à 20h00
226, Place de l'Eglise (2e étage)
Ste-Marie de Beauce
Tél.: 387-3845

Robert Grenier E.A.
EVALUATEUR AGREE
230, Notre-Dame tél.: 387-2253
Ste-Marie

ludger lapointe, ing.b.sc.a.
lapointe & associés
ingénieurs-conseils
287 Ave. Marguerite Bourgeois
Ste-Marie, C.P. 1590,
Beauce Nord, G0S 2Y0
telephone 418 387-4503

Centre des données comptables Inc.
3194, ch. Ste-Foy, Québec
651-7621
• IMPOT sur le REVENU
• Systèmes comptables par ordinateurs pour tous genres de commerce
• Etats financiers mensuels
• Statistiques
• Informatique Traitement des données (data processing)
• Prix de revient
• Conseillers en budget et en Taxation

Tél. (418) 387-5817
Blanchette, Vachon & Associés
COMPTABLES AGREES
249, AVE DU COLLEGE
STE MARIE (BEAUCE) QUE
C.P. 1358 G0S 2Y0

Les Services Administratifs de Beauce Inc.
Administration générale
Impôt sur le Revenu
Tenue de livre et états financiers mensuels
129, Rte Kennedy Québec: 694-9353
SCOTT JCT. QUE G0S 3G0 Tél.: (418) 387-4575

ANGERS, DROUIN et associés
ingénieurs conseils
PAUL DROUIN
ingénieur
2750, Chemin Ste-Foy, suite 19, Ste-Foy, Que. G1V 1V6
(418) 656-0334
530, rue Turmel, Ste-Marie, Bce, 387-4751

Tél.: (418) 387-5452
MICHEL DUPUIS
ARPENTEUR GEOMETRE
571, Rue Nadeau
C.P. 1179, Ste-Marie, Beauce G0S 2Y0

Marquis Lachance D.D.
Denturologiste
165, Notre-Dame nord
Ste-Marie, Beauce 387-2865

architecte
JEAN-GILLES NADEAU
287, Marguerite-Bourgeois
Ste-Marie 387-7374

POUR ETRE BIEN INFORME LISEZ
Le Guide

387-7777
Alain Alain
médecin-vétérinaire
475, rue des Cèdres
St-Elzéar, Beauce

LE CENTRE-VILLE STE-MARIE

FAIT BEAUCOUP PLUS DE GAGNANTS

avec son concours

LE CENTRE-FÊTE

2 VOYAGES

1 voyage pour 2 personnes à **MIAMI**

1 voyage pour 2 personnes à **ACAPULCO**

Surveillez votre journal LE GUIDE du 3 octobre, 7 novembre et 12 décembre 79.
46 noms de personnes choisies au hasard parmi nos clients du Centre-ville et ayant rempli le coupon de participation pour le voyage seront donnés dans le journal à chaque mois, et seront éligibles au tirage des 2 voyages.

Tirage final des 2 voyages le 19 déc. 1979

Les 138 personnes éligibles seront invitées à une soirée lors du tirage

Remplissez les coupons que les marchands participants vous remettent lors de votre passage à leur magasin.

A chaque semaine, 3 numéros de plans gagnants. Réclamez vos prix chez les marchands participants

Remplissez vos coupons de participation chez les marchands participants du Centre-ville

$500.00

1 COURSE AU TRÉSOR

À L'AIDE DES INDICES QUI SONT DONNÉS À CHAQUE SEMAINE DANS LE JOURNAL LE GUIDE, VOUS TROUVEREZ L'ENDROIT OÙ SE TROUVE LES $500.00

1er indice, mercredi le 12 septembre dans l'annonce du **«Centre-Fête»**

$6,000. DE PRIX NON RÉCLAMÉS

DISTRIBUÉS EN 240 BONS D'ACHAT DE $25.00

Surveillez

Pendant les 14 prochaines semaines, dans l'annonce du Centre-Fête, **8** noms de clients du Centre-Fête qui auront rempli les coupons de participation, apparaîtront dans le journal, et ceux-ci se mériteront chacun 1 bon d'achat de $25.00

Les autres bons d'achat non réclamés seront distribués lors de la soirée du 19 décembre 1979

LES MARCHANDS PARTICIPANTS

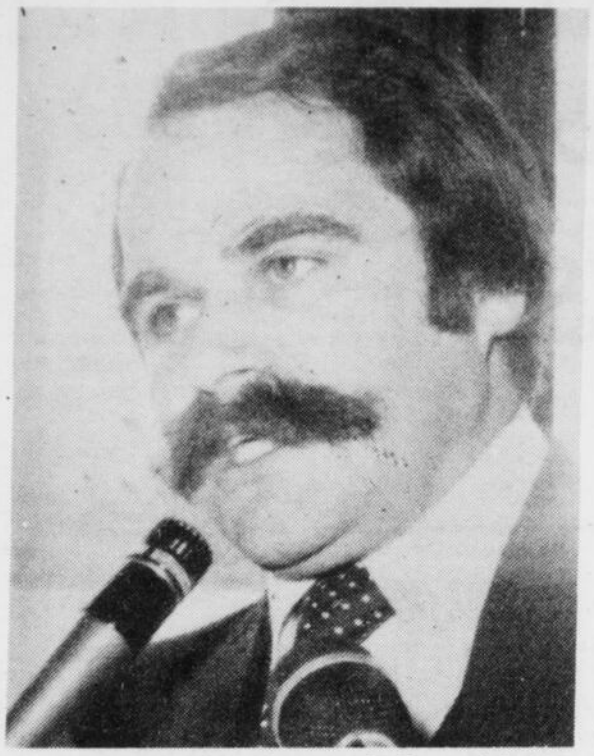
Setlakwe, Chalimousse, Boutik Den, Laurentien, Beshro, Pro pharm, Julien Poulin, Provigain, Réjean Gilles, Boutik Mod, Bij. de la Chaudière, Co-op, Médi-Centre, Sport Mercier, Clermont Giguère, Centre de musique, Plaza du Cado, Studio Royal, Gérard Vachon, Magasin familial, Salon Idéal, Vieux Fanal.

EN COLLABORATION AVEC *Le Guide*

MOI, JE MAGASINE AU CENTRE-VILLE

PARTICIPEZ

Un nouveau-né qui a sa raison d'être



Le député de Bellechasse, le moustachu Bertrand Goulet.

Assistant à une réunion mercredi soir, le 8 août, de la nouvelle Organisation pour le développement économique de Bellechasse, le député unioniste Bertrand Goulet s'est dit convaincu de l'importance du rôle que pourra jouer l'ODEB dans le développement économique du comté.

Selon le député de Bellechasse-Dorchester, l'ODEB fournirait l'occasion à différents groupes de tous les milieux de se concerter pour mieux définir les besoins de cette circonscription qui regroupe 35 municipalités, soit dans les domaines industriel, touristique ou social.

M. Goulet a présenté, dans son exposé, quelques propositions de mandats que pourrait se fixer l'ODEB. Dans un premier temps, l'ODEB ferait connaître les services offerts par le Commissariat industriel déjà implanté dans la région qui vise notamment, l'expansion industrielle de Bellechasse-Dorchester.
Cette prise de contact pourrait se faire en organisant des séances d'information dans les paroisses non-membres de la Corporation qui engage le commissaire industriel.

Dans un deuxième temps, a suggéré M. Goulet, l'ODEB serait en mesure de préparer un rapport sur le développement économique de la région, après consultation auprès des conseils municipaux, des agriculteurs, des hommes d'affaires, des petites et moyennes entreprises ainsi que de tous les groupes représentatifs du milieu, en vue d'établir des buts communs de développement et d'apporter une solution aux problèmes qui touchent la population de près.

Dans un premier temps, a ajouté le député de Bellechasse-Dorchester, l'ODEB pourrait réaliser des projets auxquels le commissaire industriel ne peut se consacrer pour le moment, soit de nature touristique ou qui débordent les limites strictes du comté par leur envergure. M. Goulet a fait allusion, entre autres, au projet de développement du Massif du Sud qui vise l'implantation d'activités touristiques et sportives permanentes dans le comté et qui regroupe 8 ou 10 municipalités. Un autre projet d'envergure serait la réalisation de l'Axe d'Orléans qui influencerait l'économie de tout l'Est du Québec.

En terminant, M. Goulet a souligné certains exemples concrets d'intervention possible pour un organisme comme l'ODEB: notamment aider à maintenir une industrie en difficulté par le biais des compétences diverses des membres de l'ODEB et développer un reflexe d'entraide entre les différents organismes préoccupés par le développement économique de la région de Bellechasse-Dorchester.

Attention aux poumons

L'Association Pulmonaire du Québec (autrefois Société du Timbre de Noël du Québec) s'identifie maintenant avec l'organe respiratoire pour lequel ses programmes d'éducation et de recherche prennent de l'expansion.

L'Association Pulmonaire du Québec, organisme provincial de prévention des Maladies Respiratoires, poursuit l'oeuvre humanitaire du Timbre de Noël auprès de la population du Québec qu'elle convie dès maintenant à souscrire à son objectif de $675,000 au cours de la Campagne du Timbre de Noël 1979.

Le Timbre de Noël demeure le moyen de sollicitation essentiel à la poursuite des buts et objectifs de l'Association Pulmonaire du Québec: la prévention des facteurs de risque, tabagisme et pollution de l'air; la lutte sans merci contre les ennemis mortels du poumon: l'asthme, la bronchite chronique, la pneumonie, la tuberculose, l'emphysème, le cancer du poumon et autres maladies de l'appareil respiratoire. Les legs et Dons In memoriam sont également des appuis indispensables au progrès de la Recherche et de l'éducation populaire.

Demeurez avec nous. C'est une question de Souffle et de Vie.

La publiciste,

Jacqueline Coulombe



PLANCHER DE BOIS FRANC

Vente, pose, sablage et vernissage de marqueterie, planche de bois franc, du chêne avec ou sans chevilles.

Vieux plancher remis à neuf

Finition complète *Estimation gratuite*

RÉAL LEHOUX
402 R.R.1, développement Savoie
Ste-Marie, Bce
Tél.: 387-4135

$400 D'ESCOMPTE D'USINE

SUR LES TRACTEURS PRATIQUES MASSEY-FERGUSON DE 60, 67 ET 81 FORCES D'UTILISATION ÉCONOMIQUE.



Ces tracteurs de grande puissance et de manoeuvre facile font rapidement différents ouvrages. Venez profiter de nos bas prix spéciaux durant la vente Action 79.

On nous accorde maintenant un escompte d'usine de $400 sur ces nouveaux tracteurs MF, ce qui nous permet de vous les offrir à prix d'aubaine. Ces tracteurs utilitaires sont: le MF 265 de 60 cv; le MF 275 de 67 cv; et le MF 285 de 81 cv.

Vous les obtenez avec un moteur diesel Perkins, une transmission à 8 ou 12 vitesses, et une servo-direction hydrostatique à rayon de braquage court de 12 pi. Vous bénéficiez de la fiabilité Massey-Ferguson et d'un prix de grande épargne.

Venez nous voir sans tarder.

ACTION 79 MF Massey Ferguson

Cette offre expire le 28 septembre et est limitée au stock disponible.

FAUCHER & FAUCHER INC.

Tracteurs et équipements Massey-Ferguson
machineries New Holland - pièces et service

Ste-Marie, Beauce Tél.: 387-2377

LA CAISSE POPULAIRE DE SCOTT

AVIS DE CONVOCATION

Vous êtes cordialement invités à participer à une ***assemblée générale spéciale*** *de la Caisse populaire de Scott, qui sera tenue le* ***MERCREDI,***
12 SEPTEMBRE 1979
en la Salle de l'Ecole de Scott,
à 20h00 précises.

Vous serez alors appelés à vous prononcer sur l'adoption d'un nouveau règlement de régie interne pour votre Caisse populaire. A l'aide d'un montage audio-visuel, à la fois artistique et soigneusement préparé sur une note agréable et détendue, l'on vous expliquera la Loi et les Règlements.

Vous désirez connaître sa nature, ses buts, ses pouvoirs. Nous espérons avoir le plaisir de vous accueillir à cette occasion particulière.

Coopérativement vôtre

JEAN RHÉAUME,
Directeur

Prix de présence — Un goûter sera servi

COMMISSION DE CONTROLE DES PERMIS D'ALCOOL DU QUEBEC

AVIS

LES PERSONNES CI-APRES MENTIONNEES ONT DEMANDE LES PERMIS SUIVANTS

	Adresse	Catégorie
		Québec, le 24 août 1979
COMTE DE BELLECHASSE FERLAND, Mme Lucette (suite à une vente)	Hôtel St-Léon Enr. St-Léon-de-Standon (paroisse)	(1) Restaurant (1) Bar-Danse & Spectacles (dans Hôtel)
GAGNON, Bernard	3ième avenue, Route 277 Lac Etchemin (ville)	Changement d'emplacement (épicerie)
LACHANCE, Gaston pour le bénéfice de Restaurant & Bar Salon L'Epinette Rouge Inc. (Changement de titulaire et d'actionnaires)	40, Boul. Bégin St-Anselme (village)	(1) Restaurant (1) Bar-Danse et Spectacles

Afin d'être valide, toute objection à ces demandes doit être faite par écrit, dûment motivée et assermentée dans les 15 jours du présent avis au:
SECRÉTAIRE GÉNÉRAL
Case postale 190, Station B,
Québec 2, Qué. G1K 7A6

Commission Scolaire Nouvelle-Beauce

AVIS PUBLIC

Avis est par la présente donné à tout contribuable du territoire de la Commission Scolaire Nouvelle-Beauce que celle-ci a amendé à sa séance du 11 juin 1979, un règlement d'emprunt à long terme original qui se chiffrait à soixante-quatorze mille neuf cent quatre-vingt-six ($74,986) dollars pour être maintenant au montant de cent soixante-deux mille dollars ($162,000) afin de pourvoir au financement des dépenses en immobilisations pour les années 1977-78, 1978-79.

Tout contribuable qui désire prendre connaissance de ce règlement doit le faire dans les quinze (15 jours du présent avis au bureau du soussigné situé à **18, Place de l'Eglise, à Sainte-Marie de Beauce, Edifice de l'Hôtel de Ville, 1er étage, entre 9h00 et 16h30 jusqu'au 26 septembre 1979.**

Donné à Sainte-Marie
ce 28 août 1979

GILLES BRETON
Directeur général

LA CAISSE POPULAIRE DE ST-BERNARD

Société régie par la loi des Caisses d'épargnes et de crédit ST-BERNARD, DORCHESTER

AVIS DE CONVOCATION

Vous êtes cordialement invités à participer à une ***assemblée général*** *de la Caisse Populaire de St-Bernard, qui sera tenue le* ***LUNDI, LE 10 SEPTEMBRE 1979***
au Centre Paroissial de St-Bernard
Rue Vaillancourt à 20h00 précises

Vous serez alors appelés à vous prononcer sur l'adoption d'un nouveau règlement de régie interne pour votre Caisse populaire. A l'aide d'un montage audio-visuel, à la fois artistique et soigneusement préparé sur une note agréable et détendue, l'on vous expliquera la Loi et les règlements.

Vous désirez connaître sa nature, ses buts, ses pouvoirs. Nous espérons avoir le plaisir de vous accueillir à cette occasion particulière.

Coopérativement votre

JEAN-BAPTISTE FILION
secrétaire

Prix de présence — Un goûter sera servi

LA CAISSE POPULAIRE DE STE-HÉNÉDINE

Société régie par la loi des Caisses d'épargne et de crédit

AVIS DE CONVOCATION

Vous êtes cordialement invités à participer à une ***assemblée générale spéciale*** *de la Caisse Populaire de Ste-Hénédine, qui sera tenue le* ***MERCREDI,***
12 SEPTEMBRE 1979
en la salle municipale de Ste-Hénédine, à 20h00 précises.

Vous serez alors appelés à vous prononcer sur l'adoption d'un nouveau règlement de régie interne pour votre Caisse populaire. A l'aide d'un montage audio-visuel, à la fois artistique et soigneusement préparé sur une note agréable et détendue, l'on vous expliquera la Loi et les Règlements.

Vous désirez connaître sa nature, ses buts, ses pouvoirs. Nous espérons avoir le plaisir de vous accueillir à cette occasion particulière.

CAISSE POPULAIRE DE STE-HÉNÉDINE
Sec. Rock Emile Beaudoin
donné ce 31 août 1979

A VENDRE



Maison constr. 2 ans, de 9 pces

- Très belle vue de la ville
- Finition intérieure soignée
- Plancher en bois
- Armoires cuisine en pin massif
- 2 salles de bain
- 2 foyers intérieurs
- Sous-sol fini

Située rue Bellevue, Ste-Marie, Bce — En bas du prix coûtant **387-4153**

HOMME DEMANDÉ

Homme marié avec expérience pour travailler dans une maternité.
Logement fourni

475-6642

30 mai, j.n.o.

PERSONNE DEMANDÉE

Propre
possédant petite voiture économique
pour de plus amples renseignements

387-5408
Demandez Paul Prévost

AVIS IMPORTANT

Changement dans les heures d'ouverture de la

CAISSE POPULAIRE DE SCOTT

Jeudi, ouvert jusqu'à 20h00
Vendredi, fermé à 18h00

Ces nouvelles heures d'ouverture sont en vigueur à partir de **jeudi, 6 septembre 1979.**

La direction

RECHERCHÉ

Etes-vous intéressé à améliorer votre sort et à faire un salaire au dessus de la moyenne.

Si vous êtes honnête et travailleur, et détenez un certificat de secondaire V, nous vous offrons **$200.00** par semaine pour vous occuper de notre clientèle existante. Possibilité de doubler ce salaire selon qualifications.

Toute demande sera traitée confidentiellement
TÉL.: 387-7553

5



L'Espion

Albert Bérubé

(Directeur de la recherche et de la diffusion des renseignements en général inaccessibles)

Les saisons froides

A l'approche de l'automne, de l'hiver et du printemps, on se sent un peu comme au début de janvier, tout semble recommencer en neuf. C'est tout simplement que les vacances sont finies.

Voici donc un peu ce qui va se passer au cours des mois qui viennent, selon les renseignements que nous avons obtenus ici et là.

- Au mois de septembre, coup de théâtre, Margaret Trudeau accepte de poser nue pour Le GUIDE, mais Le GUIDE refuse.

- Au mois d'octobre, l'été des Indiens s'installe dans la pluie. Jusque-là, rien de très grave, sauf que le député de Lotbinière et grand chef de l'Union nationale, Rodrigue Biron, glisse sur une feuille morte en tentant de lancer une flèche à l'endroit du chef rouge, Claude Ryan. Encore une fois, ce dernier déclare être le protégé du grand manitou et il ne se gêne pas de qualifier ses adversaires d'utiliser des stratagèmes sauvages lorsqu'ils déterrent la hache de guerre. Pendant ce temps-là, tout le monde recule sa montre d'une heure.

- Novembre arrive. C'est le mois des morts, la fin des chaleurs et le commencement du froid. Il commence à faire noir de bonne heure. Au Québec, les élections partielles ont lieu dans Beauce-Sud, Prévost et Maisonneuve. Les libéraux l'emportent uniquement dans Beauce-Sud, à la grande surprise de tout le monde. Dans Prévost, l'indépendantiste Pierre Bourgault se mord les pouces de ne pas s'être présenté, mais il se réjouit de voir que la candidate défaite de ce comté, la riche libérale Solange Chaput-Rolland, a maigri de quelques livres après avoir pleuré longuement.

- Décembre arrive avec ses promesses de cadeaux. La question tant attendue qui sera posée au référendum sur l'avenir du Québec est enfin connue: "Le Québec a-t-il le droit de traiter d'égal à égal avec le reste du Canada?" Un autre référendum viendra en 1981, pour demander aux Québécois "Les Québécois doivent-ils être les seuls à faire des lois sur leur territoire?"

1980

- Janvier est là. Il faut payer les dettes accumulées pour les cadeaux du Père Noël. Les réfugiés vietnamiens, laotiens et cambodgiens ne se plaignent pas de notre climat.

- Février: les fonctionnaires du Québec fonctionnent, trois mois après avoir signé leur convention collective.

- Voilà déjà mars. Le premier ministre du Canada, M. Joe Clark, est terrassé par une crise cardiaque. Il n'a que 40 ans.

- En avril, c'est le temps d'avancer d'une heure. Le P. Q. en profite dès le début du mois pour annoncer la tenue du référendum en mai.

- C'est le mois du oui, disent les péquistes, rendus au mois de mai. C'est le temps de dire non, disent les libéraux: "Nous ne voulons pas traiter d'égal à égal avec le reste du Canada; nous voulons traiter de supérieur à inférieur".

- L'histoire ne dit pas ce qui arrivera au mois de juin, bien que l'on soupçonne un glissement de terrain effroyable dans le nord-est des Etats-Unis.

- Vive les vacances!

Ville Ste-Marie, Bce 387-6172

DÉCORATION - MARIN BRIE

Tapis, prélart, céramique, rideaux, tapisserie
Vente et Pose
Confection de rideaux

Ouvert tous les jours jusqu'à 21h00
404, St-Cyrille & Boul. Vachon

HOROSCOPE

LE CAPRICORNE (du 22 déc. au 20 jan.)

Laissez de côté les projets irréalisables. Un être cher a besoin d'être encouragé par de bonnes paroles.

Avant de vous lancer dans une nouvelle opération examinez attentivement tous les aspects.

LE VERSEAU (du 21 janvier au 19 février)

LES POISSONS : du 10 février au 20 mars)

Usez de votre jugement avant de remettre d'importantes sommes à des gens que vous ne connaissez pas trop.

Défiez - vous des compétences douteuses. Offre de propositions qui frisent l'illégalité. Evitez les discussions avec l'être aimé.

LE BELIER (du 21 mars au 20 avril)

LE TAUREAU (du 21 avril au 20 mai)

Méfiez - vous des supposez experts en fausses représentations. Une soirée favorable sur le plan sentimental.

Evitez les aventures financières qui ne sont pas basées sur des éléments sérieux. Agissez avec beaucoup de sagesse.

LES GEMAUX (du 21 mai au 21 juin)

CANCER (du 22 juin au 22 juillet)

Désir de vous exprimer, de sortir de vous-même, de rayonner. Vous avez l'inspiration qui permet de créer et d'innover.

Tout indique que vous introduirez de nouvelles façons de travailler qui augmenteront votre efficacité.

LE LION (du 23 juillet au 23 août)

LA VIERGE (du 24 août au 22 septembre)

Vous avez sur votre entourage une emprise extraordinaire. Vos idées et votre pouvoir de création forcent l'admiration.

De l'action, beaucoup d'action. Tenez-vous prêts à faire face à ces exigences en terminant tout ce qui a été commencé.

LA BALANCE (du 23 septembre au 22 oct.)

LE SCORPION (du 23 oct. au 22 nov.)

Opportunité d'économiser, de mettre de l'argent de côté, d'ajouter à votre compte de banque ou de faire d'excellents placements.

Mesurez bien vos paroles; tout propos désobligeant pourrait avoir des conséquences catastrophiques.

LE SAGITTAIRE (du 23 nov. au 21 déc.)

DU NOUVEAU CHEZ
CLEMENT CHAMPAGNE Enr.,
STE-MARIE DE BEAUCE — TEL. 387-2919

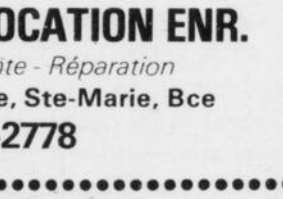
2 CAMIONS POUR VOUS MIEUX SERVIR

PENSEZ surtout à l'ENTRETIEN de votre fournaise, car l'hiver s'en vient vite. Un bon nettoyage vous évitera beaucoup de problèmes et vous permettra d'économiser l'huile à chauffage. Votre sécurité y gagnera.

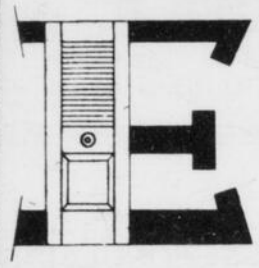
Clément Champagne Enr.
Vente et service de tous genres de brûleurs à l'huile et de pièces
(semaine et dimanche) Service de 25 heures sur 24
Réparation et nettoyage faits par des experts licenciés
STE-MARIE DE BEAUCE — TEL. 387-2919
Vendons aussi polices d'assurances pour le nettoyage, le service et les pièces de vos fournaises.

POUPONNIERE
Au berceau bleu (18ième année)
Bébé naissant à 1 an
705 Avenue du Palais
Ville St-Joseph de Beauce
Isabelle Cliche, puériculture licenciée
397-5359

GARAGE FRANÇOIS MARCOUX
1356 BOUL VACHON SUD, STE-MARIE
Spécialités: **Débosselage - peinture - soudure - pose de pare-brise - sandblast**
387-5662



Les Portes Elégance inc.



Manufacturier de portes d'intérieur, moulures, plinthes, chambranles
SPECIALITE
Portes persiennes, volets décoratifs
C.P. 954
66, Mitchener
Tél.: (418) 397-5008
St-Joseph, Bce, G0S 2V0

POURQUOI ACHETER? PENSEZ LOCATION!
LOCATION D'OUTILS DE TOUS GENRES
compacteur à sable, jack drill, sableuse à plancher, laveuse à tapis, ram set, clou 1" à 3", marteau rotatif, palan à chaîne, truelle à béton, pompe à déchets, vibrateur à ciment, cloueuse et crampeuse à l'air, fusil à peinture (5 gal.), tarrière, tourne-vis électrique, etc.
STE-MARIE LOCATION ENR.
Location - Vente - Réparation
836, Notre-Dame, Ste-Marie, Bce
387-2778

Une carrière dans un HEBDO

L'Association LES HEBDOS RÉGIONAUX est constamment à la recherche, pour ses hebdos-membres, de:

* **JOURNALISTES**
* **MAQUETTISTES**
* **PUBLICITAIRES**
* **EMPLOYÉS D'IMPRIMERIE**

Si vous êtes intéressé à faire carrière dans une entreprise de presse locale ou régionale et si vous êtes disposé à travailler n'importe où en province et, parfois, en dehors du Québec, communiquez avec nous.
Adressez votre demande et votre curriculum vitae (de préférence avec votre photographie) à:

LES HEBDOS RÉGIONAUX
81, rue St-Pierre, Québec
G1K 4A3
Seules les demandes écrites seront considérées. Il est inutile de se présenter en personne.



ANNONCES CLASSEES

Les annonces devront nous parvenir avant le lundi-midi pour parution dans la semaine. 25 mots ou moins $2.00, plus de 25 mots .05 cents le mot, payable avant parution.

DIVERS

Représentant demandés temps plein ou partiel. Expérience non nécessaire pour renseignement communiques:
889-0363 26 sept.

Opportunité d'affaires
Travail à temps partiel à la maison, 4 à 6 heures par semaine Si intéressé, prendre rendez-vous au numéro
387-3078

TAPIS PRELARTS

Très grand choix de tapis, prélart et céramique à des prix défiant toute compétition. Location de machine à laver les tapis à la vapeur.

Gérard Bisson

(salles de quilles)
255, rue Hébert
Vallée-Jonction, Beauce
Tél.: 253-5349

Futurs Mariés

Organisations sportives et autres
Ne manquez plus vos soirées.
Réservez dès maintenant nos services.
Musique de danse variée pour tout âge.
Système de lumières disponible.
DISCO MI-SYL
596-2837

SERVICE DE Rembourrage

Rembourrage de tous genres ainsi que toits d'autos en vinyle et réparation de sièges.

Charles-Emile Lacasse
Propriétaire
route St-Elzéar
Ste-Marie, Beauce
Tél.: 387-5333

ACHETERAIS
Vieux meubles de toutes sortes
Payons très bon prix
Antiquités
Marcel Bolduc
Scott-Jonction
387-6934

Achèterais
Meubles anciens de tous genres; poêles à bois, pianos, règlement de succession, ameublement au complet, estimation sur demande. Normand Fournier, Scott Jct. A l'heure des repas:
387-3198

Dame ou jeune filles demandées pour garder à la maison 15 jours dans le mois de février pour prendre soin de 3 enfants dont 1 d'âge scolaire.
387-3565

Gérant de service et de pièces demandé avec expérience. Salaire selon compétence. Plusieurs avantages sociaux.
Concessionnaire d'autos neuves dans la région. Toutes applications seront tenues confidentielles.
Répondre à:
Gérant de service demandé
C.P. 100 Ste-Marie, Bce

Foyer demandé à Ste-Marie, pour fins de semaine. Pour enfant handicapé. Du vendredi soir au lundi matin ainsi que les congés pédagogiques.
387-5063 5 sept.

Aide familiale demandée. Quatre jours par semaine, deux enfants, entretien de la maison. Ste-Hénédine
935-3312 5 sept.

Homme demandé à Ste-Marie pour déplacer personne handicapée à différentes heures de la journée, sur demande.
387-5063 5 sept.

Augmenter votre revenue avec votre propre commerce à domicile à temps plein ou temps partiel. dans les produits de beauté Counselor
883-3113
883-3105
885-4888

Dame prendrait enfants en pension à la semaine et garderait aussi enfants le jour du lundi au vendredi.
387-5964 12 sept.

Femme ou fille demandée pour travail pour seulement dans l'avant-midi.
387-2731 5 sept.

Cèdres pour planter
387-6920

Avis aux étudiants qui désirent voyager de Ste-Marie à Québec. Dimanche: aller, vendredi: retour.
387-6977 12 sept.

Garderais enfants à la journée ou à la semaine.
387-7632 5 sept.

Achèterais
Portes de garage 12' x 12' avec monture. Aussi à vendre Crash Bar pour G-L-1000
387-3002

Gilles Simard, peintre, Ste-Marie Bce.
387-7643 5 sept.

Je serais acheteur d'un moteur Chrysler usagé, 318 pouces cubes pour Plymouth 1969. Il faudra le voir tourner. Téléphoner le soir:
387-2022 12 sept.

Garderais enfants de tout âge à la journée ou à la semaine.
387-6614

Opportunité d'affaires, travail à temps partiel à la maison, 4 à 6 heures par semaine. Si intéressez, prendre rendez-vous au numéro: 387-3078.

Serveurs, serveuses et caissières demandés à temps partiel. Auberge de la Chaudière, Scott.
387-2977 19 sept.

Serveur, serveuse pour bar salon, et salle de danse à temps plein et partiel. S'adresser à Restaurant du Roi, 399 Notre-Dame, Ste-Marie.
387-6611 5 sept.

Devenez membre du golf de Beauce Inc. Une action ordinaire pour $300. seulement.
387-3122 **387-3773** 19 sept.

Commis-comptable, jeune homme: 23 ans, bel personnalité, honnêteté, dynamique, cherche un emploi, expérience. Secondaire 5.
475-6949 12 sept.

Etudiants recherche occasion pour voyager matin et soir de Scott à l'Université Laval.
387-4972 5 sept.

À VENDRE

Antique. Mobilier chambre à coucher en acajou, 3 morceaux.
935-3789 5 sept.

Différentes portes et fenêtres usagées. Idéales pour chalet. Bas prix.
387-5369 12 sept.

Balayeuse générale électrique avec tous les accessoires. Prix: $35.00. Téléphoner à l'heure des repas.
596-2461 5 sept.

Niche à chien
387-2308 5 sept.

Poêle combiné Castel 2 $175.00. Divan-lit, chaises $150.00. Accessoires de chambre de bain avec robinets etc. $85.00 peu usagées. Bonne condition. Entre 16h00 et 18h00.
387-4759 5 sept.

Tables de billard
Brunswick, neuves ou usagées aussi baguettes et accessoires.
André Labbé
387-4118
387-5674
30 août J.N.O.

Vendons Poméraniens, $100.00, Chiffons, $50.00, Bergers Allemands, $35.00, Chiens de maison à partir de $5.00
1-885-9781
13 juin J.N.O.

Vaisselier neuf, style colonial, 18" x 48" x 66" en érable. Bas prix.
387-3128 **5 sept.**

Vêtements de fond et soutiens-gorge dessinés individuellement pour vous...
Madame Cécile Turmel
Corsetière Spencer enregistrée
Service à domicile
Tél.: 728-2954

Coupe de bois à vendre ou à faire couper. Située à Ste-Marguerite.
935-3350 5 sept.

Bain et lavabo antique. Mme Hélène Cliche.
387-7501 12 sept.

Pour cause de déménagement: Laveuse, 2 lits de fer 48", télévision noir et blanc avec cabinet, tables, lampes, chaises, toiles vénitiennes ainsi que divers objets.
387-5182 5 sept.

Chien caniche, beige et brun, agé de 7 mois. Prix $50.00
387-4828 12 sept.

Poêle électrique l'islet 30", en bon état tout offre raisonnable acceptée
475-6874 19 sept.

Set de vaisselle en porcelaine de chine neuf et ustensile de qualité. Le tout $500.00
387-7644 12 sept.

Mobilier cuisine en bois brun comprenant 4 chaises. Prix à discuter.
387-6089, soir 5 sept.

Maison de campagne en bon état, centenaire, pièces sur pièces, fournaise à bois, foyer, plinthe électriques, remise à bois, entrée de cave en ciment, 10 pièces, terrain 171 x 200, endroit très tranquille. située à St-Elzéar, rang Bas St-Olivier, acheteur sérieux seulement. Tél.: 228-5134

2 vaches, devant vêler sous peu aussi 1 coffre de cèdre neuf.
596-2728 5 sept.

Cages à poules pour 3300 poules.
387-2082 12 sept.

TERRAINS À VENDRE

TERRAINS RESIDENTIELS A VENDRE
Situé dans un nouveau développement.
S'adresser à
Jacques Savoie, tél.: 387-3134
Robert Savoie, tél.: 387-6704
André Savoie, tél.: 387-6262
après 5 heures
24 av. J.N.O

A vendre à St-Sylvestre
Sur la grande route entre St-Sylvestre et Ste-Marie, 1 beau terrain en triangle assez grand pour une maison entrée faite au chemin et possibilité d'eau courante, prix raisonnable. S'adresser à Georges Goggin encanteur tél: 418, 428, 3464.
30 mai J.N.O.

1 terrain de 300 x 125 situé sur la route Kennedy Scott Jonction. Aussi disponible terre à bois de 30 arpents carrés.
387-2911 29 août

Terrain, nouveau développement résidentiel, rue terminée, 13 terrains 30,000 situés sur le Chemin de Deserte, Scott Jct.
253-6215 3 oct.

VÉHICULES MOTORISÉS

Datsun 24 oz, 1973, 53,000 milles prix $800.00
387-4114 19 sept.

Datsun 510, Hatchback, 7000 km. Oldsmobile Delta Royal à l'état de neuf 1977. Sedan jamais allé dans le calcium.
387-6370 5 sept.

Moto Honda XR 185, Enduro 1979, bas millage. Demander Denis
387-6372 19 sept.

Ford Econoline 78, bas millage, finition campeur.
475-6454 5 sept.

Pontiac Grand prix SJ 1976
387-7564 12 sept.

Chevrolet Blazer 4 x 4 1974. Très propre
387-2502 12 sept.

Dun buggy, parfaite condition, peinture métal Flake $3000.00. Trailer double à bascule $60.00
596-2250 5 sept.

Road Runner 1972, en bon état. Pour renseignement. 246 boul. Taschereau nord. Ste-Marie
387-6021 5 sept.

YAMAHA 650, 1977, 7 700 Km, état neuf, aubaine soir ou jour
596-2325

Trailer 4 x 7
475-6075 12 sept.

MAISONS À VENDRE

Maison de 7½ pces rue St-Joseph, Ste-Marie. Située tout près de la Coop. Local 24.
387-5464 5 sept. J.N.O.

Maison de ferme située à St-Bernard. Chauffage central au bois.
475-6549 19 sept.

A sous-louer, logement situé au 710 rue Carter, app. 2
387-7584 5 sept.

Logement 5½ pièces, chauffage électrique, libre immédiatement. Après 17h00. Situé rue Ste-Anne (327)
387-4038 19 sept.

Appartement meuble chauffé. Libre immédiatement. Stationnement. 430 Notre-Dame Nord, Ste-Marie Bce.
387-5195 5 sept.

Logement de 4½ pièces meublé, pouvant servir comme chanbre.
387-4643 12 sept.

Logement de 4½ pces, situé au 125 rte Kennedy, Scott Jonction $125.00 par mois.
387-5269 après 4½ hrs **387-5586**

St-Lambert
Maison bungalow directement du propriétaire 24 x 34. Tapis mur à mur, sous-sol fini, Franklin. Garage 16 x 20. Terrain boisé $36,000.
889-9262

Maison endroit idéal pour commerce, maison 24 x 28, garage 30 x 40 à Ste-Agathe
jr: **418-599-2841** **sr: 418-599-2514**

Maison construction récente. Très belle décoration. -Foyer, patio, grand terrain, garage intérieur, vue panoramique, directement du propriétaire. Vallée-Jonction.
253-5528

Maison meublée ou non 1½ étage, sous-sol fini. Terrain paysagé, endroit tranquille près de la ville. Cause transfert.
387-4835 12 sept.

A VENDRE
Maison de campagne en bon état meublée avec poêle à bois et fournaise à huile. Terrain de 352 pieds de façade par 110 pieds de profondeur situé rang Ste-Corrine à Beauceville
Toute offre raisonnable sera considérée pour information
774-9875 ou 774-6

A vendre
Maison 2 étages, située au centre-ville, 271, St-Louis, Ste-Marie, Bce
387-5402
387-5165

Chalet, 3 ch. à coucher, ch. de bain. Electricité.
479-2152 12 sept.

Maison mobile 12 x 60 1974, 3 chambres. Très propre. **728-4051**
475-6454 12 sept.

Beauceville Est
Bungalow const. 1979, intérieur coquet, ensoleillé, prête à habiter, libre immédiatement, très bas prix.

Vallée-Jonction
Rte Kennedy, Maison de campagne 1 1/2 étage, entièrement rénovée, coquette, 3 ch. terrain 48,000 p.c.

Ste-Marguerite
Maison mobile, 14 x 70 très propre garage isolé 24 x 30, terrain magnifique, paysagé 178 x 278. A voir.

Beauceville-Est
Un beau chez-soi, 2ième ave. nord. 38 x 26, brique, abri d'auto, 3 ch. libre imm., bas prix.

Frampton, Bce
Maison campagne, 1 1/2 étage. cuis. d'été, int. planche, 3 ch. loin de la route, 6 arp.
Eve-Rose Vallée
Fiducie du Québec
387-5088

À LOUER

Appartement neuf de 3½ pces meublé Voisin de chez Vachon, idéal pour couple ou jeunes filles.
387-2642 12 sept.

Logement neuf de 3½ pces non-meublé Situé au 635 rue St-Georges. Entrée laveuse, sécheuse. Prix: $115.00 par mois. Libre le 1er oct. 79. Demandez Janine
387-7419
387-5064 5 sept.

Logement de 5½ pces, très propre. Libre immédiatement, situé dans le village de St-Bernard.
475-6016

A sous-louer. Logement de 4½ pces meublé. Laveuse sécheuse. Stationnement, libre immédiatement. Situé au 665 rue Turmel, app. 1 Ste-Marie.
387-5278 5 sept.

Chambres, situées près du Québec-Téléphone, Ste-Marie.
387-2648 5 sept.

Local commercial pouvant servir aussi comme bureau. Situé au 1045, boul. Vachon, Ste-Marie.
387-6123 5 sept.

A LOUER
Directement du propriétaire
Plein-pied très bien situé avec grand terrain.
387-5074

Logement neufs de 3½ ou 4½ pces. Situés au 1500 boul. Vachon Ste-Marie Bce.
387-3785

Logements de 4½ et 2½ pces, meublés ou non. Situés à Ste-Marie
387-5505
13 juin J.N.O.

A LOUER
Espace à bureau
boul. Vachon
387-6123

Maison de 7 pces. Située au 641 rg. St-Georges, St-Bernard.
475-6852, jour
475-4288 soir 5 sept.

Maison de 5½ pces, située rue St-Emile, Ste-Marie. Libre le 1er sept.
387-6493 5 sept.

Logement neuf de 3½ pces, meublé ou non, chauffé, éclairé. **387-5929**
387-4051 12 sept.

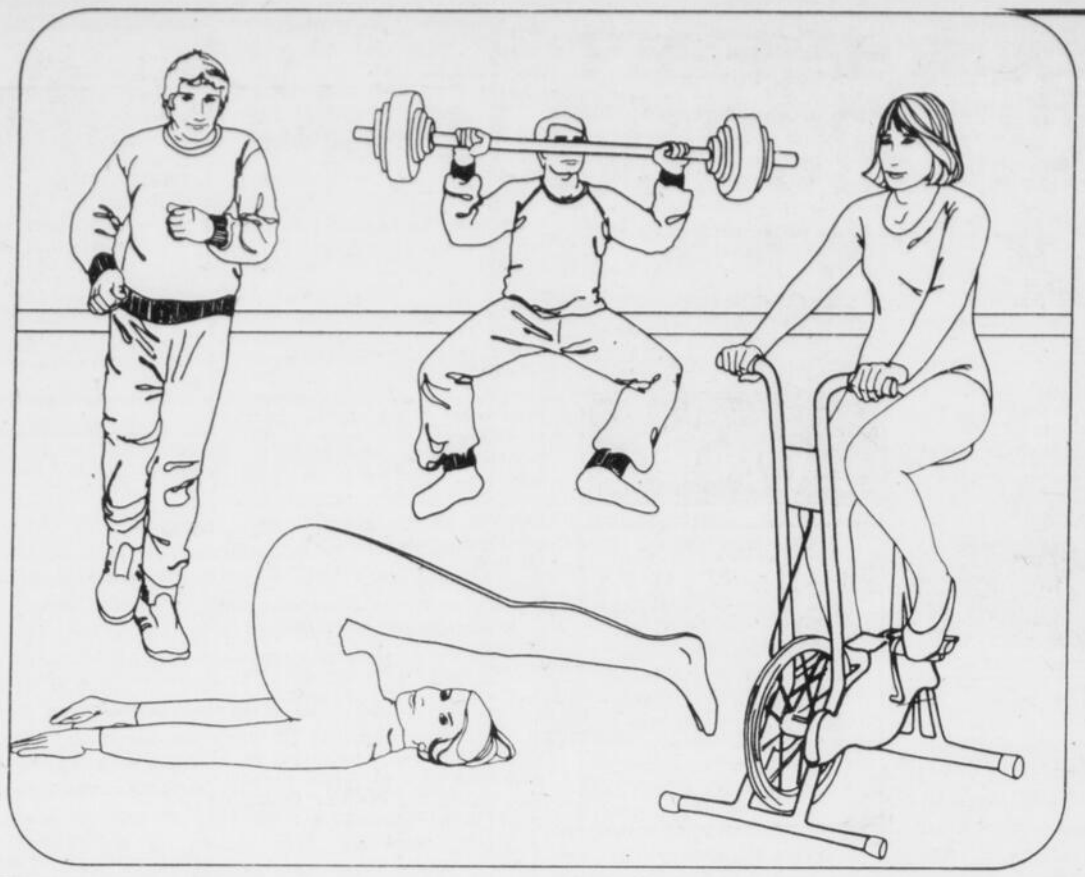
Logement neuf de 3½ pces meublé ou non, chauffé éclairé. Aussi à vendre Yatch, 35 forces (Johnson) 16½ 2 lits de 39". Réfrigérateur pour chalets. Tuiles de ciment 18" x 18" **387-5929**
387-4051 12 sept.

Logement de 5½ pces meublé ou non. Portes patio, prix raisonnable. Situé au 1045 boul. Vachon, Ste-Marie.
387-6123 5 sept.

Logement de 4½ pces avec cave, chauffé, éclairé. Situé au 130 boul. Vachon, Ste-Marie. Libre le 1er nov.
387-3868, 387-6004 12 sept.

Logement de 4½ pces, situé rue St-Georges, Ste-Marie. Libre immédiatement aussi logement à louer situé à Vallée-Jonction.
387-6490 5 sept.

5



Un peu d'exercice et une nourriture savoureuse et saine sans calories inutiles vous aideront à rester svelte.

NE LAISSEZ PAS LA DÉPRESSION D'AUTOMNE SE PORTER À VOTRE TAILLE

Vous avez peut-être déjà rangé votre maillot de bain dans le tiroir du bas de votre commode, pour qu'il repose en paix pendant les sept prochains mois. Et peut-être vous sentez-vous à la fois coupable et soulagée.

Vous pouvez maintenant vous cacher dans de vastes vêtements d'hiver, mais ne vous croyez pas pour autant autorisée à regagner le poids que vous aviez perdu au printemps. Avant que vos muscles ne commencent à devenir flasques, faites-vous une faveur: prenez la ferme résolution de rester en forme tout au long de l'année...en mangeant convenablement et en prenant un peu plus d'exercice.

Manger des aliments agréables au goût, nourrissants sans apporter des calories inutiles est de loin la meilleure façon de rester en forme aussi bien que de se garder en bonne santé.

Efforcez-vous de faire des repas bien équilibrés, et n'en sautez aucun. Les Canadiens ont la réputation de sauter le petit déjeuner et le déjeuner, bien que les recherches aient démontré maintes fois que le petit déjeuner en particulier a une grande influence sur le rendement physique et intellectuel de la journée tout entière.

Perdre de mauvaises habitudes alimentaires pour en adopter de bonnes est une tâche simple. Mais il y a des moyens de la rendre encore plus facile. Par exemple, si vous ne prenez pas de petit déjeuner sous prétexte que vous n'aimez pas les éléments du petit déjeuner classique, recherchez des aliments que vous aimez, à condition qu'ils soient nourrissants. Négligez-vous le petit déjeuner parce qu'il faut trop de temps pour le préparer? Alors essayez des aliments qui ne demandent pas de préparation mais qui sont bons pour votre santé.

En Suède, où les habitants sont célèbres pour leur bonne condition physique, le petit déjeuner est totalement différent du nôtre. D'abord, les Suédois ont découvert il y a environ 600 ans les avantages du pain croustillant — un pain sec et croquant fait de grain entier, avec de la farine de seigle ou de blé non blutée.

Aujourd'hui, les Suédois ont adopté le pain croustillant comme pain national. Pourquoi? Parce qu'il est commode, délicieux, pauvre en calories, nutritif, riche en fibre alimentaire et qu'il y a tant de façons de l'utiliser.

Pour le petit déjeuner, ils l'utilisent tel quel — il n'a pas besoin d'être grillé et le garnissent avec des choses délicieuses comme des champignons sautés, du fromage, ou des tomates grillées. Les tartinades traditionnelles du petit déjeuner — beurre d'arachides, miel et marmelade — s'accordent bien aussi avec le pain croustillant.

Tous ces petits déjeuners sont faciles à préparer. Il n'y a pas de miettes à nettoyer. Et ils ont joliment bon goût.

Tout aussi simplement, vous pouvez utiliser le pain croustillant pour votre déjeuner. Si vous travaillez dans un bureau, laissez-y un paquet de pain croustillant et apportez chaque jour une garniture à sandwich pour faire des sandwichs à une seule tranche de pain appétissants et succulents. Au Canada, vous pouvez trouver un pain croustillant, le Ry-King, qui vous est offert en trois variétés — "seigle doré", "blé" et "clair".

Une tranche peut remplacer une tranche de pain ordinaire, mais ne contient que 25 à 41 calories contre 82 dans une tranche de pain blanc traditionnel. C'est une réelle économie de calories.

De plus, c'est un produit 100% naturel, sans addition d'agents de conservation. Ceux-ci ne sont pas nécessaires, puisque ce pain est naturellement sec et ne risque pas de s'abimer comme le pain ordinaire.

Une fois que vous serez sur la bonne voie en ce qui concerne votre alimentation, faites de même pour votre mode de vie.

Pour la plupart d'entre nous, prendre de l'exercice n'est pas aussi naturel que manger. La solution? Choisir des activités de loisir qui soient amusantes. Commencez par voir quelles sont les possibilités offertes par votre service des parcs et loisirs. Une fois que vous aurez trouvé un programme qui vous plaît, suivez-le fidèlement.

Cela peut prendre un ou deux mois, mais si vous vous en donnez vraiment la peine, vos efforts pour améliorer vos habitudes alimentaires et prendre plus d'exercice pourraient vous amener à sortir subrepticement votre maillot de bain du tiroir et à l'essayer...au coeur de l'hiver.

Livret Gratuit

Si vous voulez ajouter à votre liste personnelle d'autres suggestions pour utiliser le pain croustillant au petit déjeuner, écrivez à United Biscuits (Canada) Ltd., 2141 Jane Street, suite 204, Downsview, Ontario M3M 1A2. Ils ont rassemblé dans un livret très intéressant de nombreuses idées d'utilisation du pain croustillant pour le dîner et les goûters, ainsi que pour le petit déjeuner et le déjeuner. Demandez-le: il vous sera envoyé gratuitement.

Être en forme, c'est donc plaisant!

PARTICIPACTION

À LOUER

Chambre avec cuisinette et chambre de bain, tapis mur à mur, située au **641, Notre-Dame Sud Ste-Marie**

387-2604

LISEZ "LE GUIDE"

Fiducie du Québec

Courtier

653-9270

STE-MARIE
Jeune secteur 29 x 40, très propre, ensoleillé, pierre, [illegible] puits artésien (eau pure), [illegible]e vendre, offre raisonnable ac[illegible]e. **Eve-Rose Vallée, 387-5088**

VENDU

STE-MARGUERITE
Unifamiliale, 28 x 40 + garage, const. rescente toute brique, grand terrain. **Eve-Rose Vallée, 387-5088**

RG ST-ETIENNE
Terrain résidentiel, grandeur 30,000 p.c. ou plus. **Eve-Rose Vallée, 387-5088**

STE-HÉNÉDINE
1 1/2 étage, rénovée, très belle, plancher bois franc, terrain paysagé, érables décoratifs. **Eve-Rose Vallée, 387-5088**

ST-PATRICE
2 étages, dépanneur ou salon coiffure (dames), grand terrain, aussi 1 1/2 étage très propre, prix raisonnable. **Eve-Rose Vallée, 387-5088**

STE-MARIE
Cottage rénové, 4 ch., accepterais échange. **Eve-Rose Vallée, 387-5088**

ST-ELZÉAR
Maison mobile 54 x 14, terrain 100 x 100 à sacrifier, offre raisonnable acceptée. **Eve-Rose Vallée, 387-5088**

ST-SÉVÉRIN
Maison de campagne, 24 x 27, meublé ou non habitable à l'année, terrain 13,984 p.c., prix discutable. **Eve-Rose Vallée, 387-5088**

ST-FRÉDÉRIC
A prix d'un logement, 1 1/2 étage propre, 4 ch., valeur exceptionnelle défiant comparaison. **Eve-Rose Vallée, 387-5088**

ST-ISIDORE
Bungalow, Rte Kennedy, 28 x 40, ch., sous-sol partiellement fini, le tout très propre, terrain, 100 x 200. **Eve-Rose Vallée, 387-5088**

ST-SYLVESTRE
54 arp., ptie boisés, maison 1 1/2 étage à rénover, bâtiments, bien située.
Eve-Rose Vallée, 1-387-5088
Fiducie du Québec, Courtier

ST-ELZÉAR
Maison neuve, bas prix.

STE-MARGUERITE
Maison 12 pièces

ST-BERNARD
Maison à revenus

STE-MARIE
Maisons neuves et usagées. Garage 60' x 40' béton, terrain, 60 arpents, bloc logements 6 loyers.

SCOTT-JONCTION
Maison neuve, terrain 20¢ le pied

desjardins

VEUILLEZ PRENDRE NOTE QU'À L'AVENIR, VOUS DEVREZ UTILISER CE COUPON POUR VOS

ANNONCES CLASSÉES

À VENDRE ☐
À LOUER ☐
DIVERS ☐

Écrire en lettres moulées seulement

NOMBRE DE SEMAINES À FAIRE PARAÎTRE

_____ sem.

25 MOTS ET MOINS: $2.00 par parution, .05¢ par mots supplémentaires.
RÉPÉTITION: $1.75 par parution
ANNONCE ENCADRÉE: $1.00 de plus

CI-INCLUS LA SOMME DE $ _____

HEURE DE TOMBÉE:
Lundi midi pour parution dans la même semaine

S.V.P. faites parvenir votre chèque à l'ordre de

Imprimerie Le Guide Inc.
C.P. 100, Ste-Marie,
G0S 2Y0

NOM _____

ADRESSE _____

TÉL. _____

Mise en échec

Échec à la fatigue. Échec à la maladie. Soyez actifs et découvrez une nouvelle vie. C'est facile, amusant, divertissant.

Être en forme, c'est donc plaisant!

PARTICIPACTION ©

Il n'y a que le premier pas qui coûte. Les autres rapportent.

PARTICIPACTION ©

Marchez. Dès aujourd'hui.

AVIS PUBLIC

Est donné par le soussigné greffier de cette ville:

Que le conseil de la ville de Sainte-Marie lors de la séance spéciale du 14 août 1979 a adopté le règlement no 76-79 intitulé: «Règlement amendant le règlement no 54 de l'ex-paroisse de Sainte-Marie, et plus spécialement son article 7.3.»

Que ledit règlement est réputé avoir été approuvé par les propriétaires inscrits au rôle d'évaluation, les 29 et 30 août 1979; jours pendant lesquels la procédure d'enregistrement se tenait et aucune des personnes habiles à voter n'a demandé par sa signature qu'un scrutin ait lieu sur ledit règlement.

Que ledit règlement est actuellement au bureau du greffier où toute personne intéressée peut en prendre connaissance aux heures habituelles du bureau.

Donné à ville de Sainte-Marie, Beauce-Nord, ce trentième jour du mois d'août mil neuf cent soixante-dix-neuf.

Benoît Fecteau,
Greffier.

AVIS PUBLIC

est donné par le soussigné greffier de cette ville:

Que le conseil de la ville de Sainte-Marie lors de la séance spéciale du 14 août 1979 a adopté le règlement numéro 75-79 intitul: «Règlement amendant le règlement no 320 de l'ex-ville de Sainte-Marie et plus spécialement son article no 8.4".

Que ledit règlement est réputé avoir été approuvé par les propriétaires inscrits au rôle d'évaluation, les 29 et 30 août 1970; jours pendant lesquels la procédure d'enregistrement se tenait et aucune des personnes habiles à voter n'a demandé par sa signature qu'un scrutin ait lieu sur ledit règlement.

Que ledit règlement est actuellement au bureau du greffier où toute personne intéressée peut en prendre connaissance aux heures habituelles du bureau.

Donné à ville de Sainte-Marie, ce trentième jour du mois d'août mil neuf cent soixante-dix-neuf.

Benoît Fecteau,
Greffier

AVIS PUBLIC

Est donné par le soussigné greffier de cette ville:

Que le conseil de la ville de Sainte-Marie lors de la séance spéciale du 14 août 1979 a adopté le règlement no 79-79 intitulé: «Rénumération du maire et des conseillers de la ville de Sainte-Marie.

Que le dit règlement est réputé avoir été approuvé par les propriétaires inscrits au rôle d'évaluation, les 29 et 30 août 1979; jours pendant lesquels la procédure d'enregistrement se tenait et aucune des personnes habiles à voter n'a demandé par sa signature qu'un scrutin ait lieu sur ledit règlement.

Que ledit règlement est actuellement au bureau du greffier où toute personne intéressée peut en prendre connaissance aux heures habituelles du bureau.

Donné à ville de Sainte-Marie, Beauce-Nord, ce trentième jour du mois d'août mil neuf cent soixante-dix-neuf.

Benoît Fecteau,
Greffier.

AVIS PUBLIC

est donné par le soussigné greffier de cette ville:

Que le conseil de la ville de Sainte-Marie lors de la séance régulière du 6 août 1979 a adopté le règlement no 68-79 intitulé: «Agrandissement de la zone C.S.2.».

Que ledit règlement est réputé avoir été approuvé par les propriétaires inscrits au rôle d'évaluation, les 29 et 30 août 1979; jours pendant lesquels la procédure d'enregistrement et aucune des personnes habiles à voter n'a demandé par sa signature qu'un scrutin ait lieu sur ledit règlement.

Que ledit règlement est actuellement au bureau du greffier où toute personne intéressée peut en prendre connaissance aux heures habituelles du bureau.

Donné à ville de Sainte-Marie, Beauce-Nord, ce trentième jour du mois d'août mil neuf cent soixante-dix-neuf.

Benoît Fecteau,
Greffier.

Le C.A.B. de Beaurivage est à la recherche d'un

Inséminateur

À PLEIN TEMPS

Le candidat devra:

- *Posséder un diplôme de technologie agricole ou un cours d'agriculture, ou minimum 10e année, sec. III, ou expérience équivalente.*
- *Etre âgé de 18 à 45 ans.*
- *Pouvoir travailler sur un horaire irrégulier, selon les besoins du C.A.B. avec rémunération à l'acte.*
- *Etre en possession d'un permis de conduire*
- *Connaître et aimer les bovins*

Le candidat choisi recevra une formation théorique et pratique en vue de l'obtention du permis nécessaire.

Si ce travail vous intéresse, veuillez faire parvenir votre application par écrit avant le 15 septembre 1979 au secrétaire

a/s Armand Perreault
St-Patrice, Beaurivage
Comté Lotbinière
G0S 1B0

Vous serez informé des lieux et dates d'entrevue.

COUPON D'ABONNEMENT

Le Guide

1130, route Kennedy.
C.P. 100, Ste-Marie
G0S 2Y0

Je désire m'abonner au journal "Le Guide"

Je désire abonner une autre personne

ci-inclus le montant de.....dollars

Nom .....

Adresse .....

.....

Abonnement ☐ **Renouvellement** ☐

Abonnement pour un an

Canada: $10.00 Autres pays: $14.00

AVIS PUBLIC

Est donné par le soussigné greffier de cette ville:

Que le conseil de la ville de Sainte-Marie lors de la séance régulière du 6 août 1979 a adopté le **règlement numéro 65-79** intitulé: «Règlement pourvoyant à la création d'une zone C-A-5 (lot 675-70).

Que ledit règlement est réputé avoir été approuvé par les propriétaires inscrits au rôle d'évaluation, les 29 et 30 août 1979; jours pendant lesquels la procédure d'enregistrement se tenait et aucune des personnes habiles à voter n'a demandé par sa signature qu'un scrutin ait lieu sur ledit règlement.

Que ledit règlement est actuellement au bureau du greffier où toute personne intéressée peut en prendre connaissance aux heures habituelles du bureau.

Donné à Ville de Sainte-Marie, Beauce-Nord, ce trentième jour du mois d'août mil neuf cent soixante-dix-neuf.

Benoît Fecteau,
Greffier.

Service des Loisirs

VILLE DE STE-MARIE

OFFRE D'EMPLOI

Opérateur à l'aréna municipal

(TEMPS PARTIEL)

Tâches à accomplir:

Sous la direction du gérant de l'aréna municipal, la personne choisie devra accomplir des travaux de tous genres:

- entretenir la glace,
- accomplir certains travaux de conciergerie.

En plus de ces tâches, il devra voir au bon fonctionnement de l'aréna en l'absence du gérant. Cela comprend la réception des paiements de location, voir au retour des clés prêtées, accomplir un rôle disciplinaire au besoin et fournir les informations pertinentes à ceux qui pourraient en avoir besoin. Tout autre travail connexe à la fonction.

Les heures de travail seront de jour ou de soir sur fin de semaine selon la cédule établie.

Pour de plus amples informations, communiquez avec:

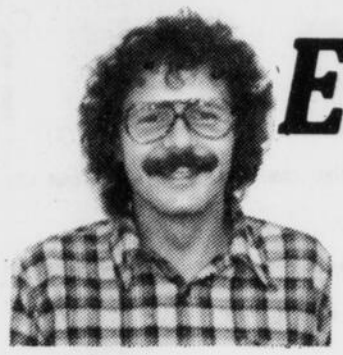
LUC DUMAINE
387-6033

5

SPORTS ET LOISIRS

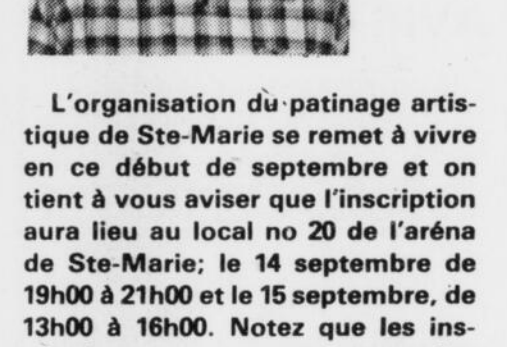
Tél 475-6641-2
Nutribec
BERNARD BRETON INC.
Quincaillerie - Bois - Matériaux - Moulée
St-Narcisse

ENTREFILETS



L'organisation du patinage artistique de Ste-Marie se remet à vivre en ce début de septembre et on tient à vous aviser que l'inscription aura lieu au local no 20 de l'aréna de Ste-Marie; le 14 septembre de 19h00 à 21h00 et le 15 septembre, de 13h00 à 16h00. Notez que les inscriptions ne seront acceptées qu'aux dates et heures ci-haut mentionnées. Ne ratez pas votre chance... Le GUIDE aura pour vous, chers lecteurs, cette année, une chronique sur le patinage artistique. Elle est écrite par Lise Sirianni et moi-même; espérons qu'elle saura vous plaire. La chronique débute la semaine prochaine et il vous sera loisible de conserver ces écrits uniques dans un hebdomadaire. Une dernière nouvelle sur le patinage artistique, une clinique régionale pour monitrices aura lieu à l'aréna de Ste-Marie, le 6 octobre prochain, pour informations, Lise Hébert à 387-2225.

●●●



Qui ne connaît pas le redoutable Gaétan Asselin de Ste-Marie, qui s'est mérité lors du dernier Gala de boxe à Ste-Marie, le trophée de la classe «B», 120-140 livres. Eh bien, Gaétan se représentera sur le ring, mais cette fois, à St-Georges, le 21 septembre prochain. On lui souhaite bonne chance et pourquoi pas le trophée de sa catégorie...

●●●

La ligue de ballon-panier de Ste-Marie se remet à jouer le 26 septembre prochain. Tous ceux qui veulent revenir au jeu ou encore commencer à jouer, sont priés de donner leur nom avant le 20 septembre à Jean-Paul Labbé à 387-4774 ou à Bernard Carrier à 387-7517 ou à 387-5408. Comme l'an dernier, les parties se dérouleront le mercredi à compter de 19h00 à la polyvalente Benoît-Vachon de Ste-Marie. Bienvenue à tous ceux qui ont au moins 17 ans.

●●●

Une ligue de hockey bottine vient de voir le jour à Ste-Marie. La ligue est formée de quatre équipes et il paraît que ça va être pas mal «au boutte». Les gars joueront le samedi soir de 22h00 à 24h00 à l'aréna de Ste-Marie. Les responsables de cette initiative sont Mario «Bubble» Bonneville et Gabriel Hébert.

●●●

Un rallye automobile se déroulera le 9 septembre prochain, à St-Jacques de Leeds. Il s'agit du premier rallye d'automne, organisé par l'A.R.A.S.Q. Le départ s'effectuera à l'Hôtel du Repos, à compter de 9h00. Après le rallye, on procèdera à l'élection d'un nouvel exécutif; suivra ensuite la remise des trophées. On invite toute la population.

●●●

Le club Chasse et Pêche de Scott organise dimanche le 9 septembre prochain, au chalet Drouin de Scott, un tournoi annuel de tir à la carabine. Le tout débutera à 13h00; les membres et toute la population sont invités à s'y rendre. Il y aura remise des trophées tout de suite après la compétition.

●●●

LE MONDE DU GOLF

St-Gilles - Le tournoi qui devait être présenté dimanche dernier, au Golf des Moulins de St-Gilles a été annulé, faute d'inscriptions suffisamment nombreuses. Samedi le 8 septembre, c'est le tournoi des Lions où l'on a déjà au-delà de 80 inscriptions. Dimanche, le 9 septembre, 60 résidants de St-Gilles participeront au tournoi de St-Gilles. Bonne chance à tous les golfeurs.

●●●



ACTIVITÉS DE LA SEMAINE

Activités	Endroits	Dates
Course d'automobiles	St-Lambert	9 sept.
Rallye automobile	Leeds	9 sept.
Remise de trophées: balle Caisse Pop Rive-Sud	Salle Fleur de Lys, Honfleur	8 sept.
Tournoi de tir	Chalet Drouin Scott	9 sept.
Ecole de Hockey	Ste-Marie	12-16 sept.
Tournoi de tennis	Ste-Marie	jusqu'au 16 sept.

ACTIVITÉS À VENIR

Activités	Endroits	Dates	Responsable	Tél.:
Tournoi de balle des noms	St-Bernard	30 sept.	Pierre Leclerc	475-6866
Ecole d'arbitres	St-Gilles	14-15 sept.	Mme Aubert	888-9816
Tournoi mise en forme L.D.L.	St-Gilles	28 et 30 sept.	Gérald Paré	475-6450



1,200 personnes au Partici-pa-Lions





Par: Bertrand CARRIER

Pas moins de 1200 personnes ont participé au premier Partici-pa-Lions de St-Sylvestre, qui s'est déroulé les 1 et 2 septembre derniers, sur le terrain de jeux de l'endroit. Rien n'a été négligé pour faire de cette fin de semaine, un succès éclatant où tout s'est bien déroulé.

Le président du Club Lions de St-Sylvestre, M. Germain Leblond s'est dit étonné de voir autant de monde au Partici-pa-Lions de St-Sylvestre, vu la présence en même temps à St-Elzéar des activités du 125ième anniversaire de l'Eglise de St-Elzéar.

Voici les gagnants des activités:

Tire au poignet
F: Rachel Breton
H: Droitier: André Breton et Réal Poirier
Gaucher: Guy Berthiaume et Mario Leblond

Tournoi de fers
Classe A:
Guimond St-Hilaire et Raymond Nadeau
Classe B: Denis Landry et Paulin Landry

Souque à la corde
H: Equipe de Roland Gagné Réal Poirier, Michel Poirier, Daniel Gagné, Gilles Rousseau.
F: Equipe de Lise Fecteau: Diane Breton, Marlène Girard Fecteau, Danièle Sylvain, Luce St-Hilaire.

Léger: Alain Parent, Nelson Drouin, Michel Parent, Gaston Mercier, Michel Létourneau.

Sciotte
F: Rosanne Rousseau
H: Julien Fortin

Plantage du clous
F: Mme Jean-Louis Drouin
H: Jacques Breton

Jeu de poches
Ghislain Létourneau

Tirage de vache
Jeunes: Jean-Guy Savoie
Adultes: Jean-Marie Duchesne

La pétanque
Gagnantes:
Hélène Nadeau
Lyne Marcoux
Sylvie Marcoux

Vu le succès remporté on veut que le Partici-pa-Lions revienne à chaque année. On tient à féliciter tous les participants et les gagnants et l'on remercie toutes les personnes bénévoles qui ont fait de cette première édition du Partici-pa-Lions un succès retantissant.

Julien Poulin
mode masculine
Ville Ste-Marie

le Cavo
de la mode
sous-sol magasin

SILENCE!!!



Nous sommes fiers de nos nouveaux CHEVAUX DE TRAIT car ce sont les tracteurs les moins bruyants sur le marché. Etudiez les résultats des essais officiels indiqués ci-dessous et vous comprendrez la raison de notre fierté. Néanmoins ce ne sont là que des chiffres. Ne manquez pas de venir nous voir sans tarder et de faire un essai de ces NOUVEAUX TRACTEURS SILENCIEUX par vous-même.

MODÈLE	dB(A)
4040 de 90 ch	79.5*
4240 de 100 ch	79.5*
4440 de 130 ch	78.0*
4640 de 155 ch	77.5*
4840 de 180 ch	80.0*

*Au niveau des oreilles du conducteur au régime nominal du moteur et à la puissance maximum à la barre d'attelage, selon les essais du Nebraska no 1263, 1264, 1265, 1266, 1267

ÉMILE LAROCHELLE INC.
JOHN DEERE
autoroute 73,
St-Isidore
646-5654

Tournoi de balle: St-Bernard

Sports Experts gagne la finale contre les Royals de St-Bernard



Par: Bertrand CARRIER

Même si l'objectif des 16 équipes masculines n'a pas été atteint, le tournoi de balle de St-Bernard a accueilli plusieurs spectateurs. En finale, chez les hommes c'est la formation Sports Experts qui l'a emporté 4 à 2 sur les Royals de St-Bernard.

Dans la finale B, la Brasserie Trois Etoiles a eu le dessus sur Télé-Cable Ste-Marie, par le compte de deux à zéro. Chez les femmes, le spectacle a été très bon; c'est la formation Promotion Gibran de St-Emile qui a remporté la finale 3 à 0 contre Sports Experts de Ste-Marie.

Promotion Gibran est la formation féminine commanditée par le joueur de hockey Réal Cloutier des Nordiques de Québec. Cette formation n'a perdue qu'un seul tournoi cette année. Elle possède quatre lanceuses et les trois qui ont joué dans le tournoi n'ont accordé aucun coup sûr. Il paraît que la meilleur lanceuse n'y était pas...

En tout, on a remis $1050.00 de bourse, pour les 11 équipes présentes. On a vu de très bonnes formations. Au cours du tournoi, il ne s'est frappé que 2 coups de circuit, tous deux réussis par Gaétan Lemay de St-Bernard.

On tient à s'excuser devant les spectateurs qui ont eu à subir à un moment donné, un arrêt du jeu. La direction de l'organisation du tournoi espère que les spectateurs n'ont pas trop souffert de cet arrêt du jeu incontrôlable et involontaire.

Tournoi de balle Ste-Claire

St-Paul de Montmagny gagne l'Invitation Molson



Par: Bertrand CARRIER

Les jeux sont faits et c'est la formation de St-Paul de Montmagny qui a remporté la finale du tournoi de balle Invitation Molson, qui s'est disputé les 1 et 2 septembre derniers, au parc municipal de Ste-Claire.

St-Paul l'a emporté sur la formation de Black Lake, 1 à 0 en finale. C'est un coup de circuit de Guy Guenette qui a donné la victoire à St-Paul, à la fin de la sixième manche. Le lanceur du Black Lake, Edouard Bouffard (le même qui habite Ste-Hénédine) n'a accordé qu'un seul coup sûr en 21 manches.

Edouard a été couronné le meilleur lanceur du tournoi et André Proulx, le joueur le plus utile à son équipe (St-Paul). Plus de 1500 personnes ont assisté à ce tournoi qui avait amené outre les équipes de Black Lake et St-Paul, Lévis, Honfleur, Vallée-Jonction, Beauceville, St-Anselme, St-Henri, St-Gervais, et enfin l'équipe hôtesse, Ste-Claire.

En tout, il ne s'est réussi que 8 coups de circuit durant le tournoi. On tient à remercier la brasserie Molson, commanditaire du tournoi, toutes les équipes participantes et les nombreux spectateurs.

MOT INCONNU 140

E	S	E	E	R	I	A	L	O	S	N	E	E	E	S
E	L	T	U	R	A	G	O	T	O	S	S	P	S	T
L	A	O	E	Q	I	T	I	L	R	S	Y	E	R	E
L	A	E	E	B	U	U	Y	U	U	D	C	U	S	R
I	L	C	T	R	L	N	N	M	A	I	E	O	S	I
V	O	E	S	U	U	U	U	R	P	S	L	I	I	L
E	S	N	O	I	O	A	B	S	R	C	O	D	D	E
S	A	I	I	N	D	R	U	U	L	R	T	A	A	S
R	R	E	N	I	O	A	C	R	T	B	A	R	R	A
E	A	P	S	N	H	O	H	O	O	I	E	M	A	U
H	P	Q	Z	I	L	I	I	I	L	R	N	N	P	C
C	U	E	R	Z	E	T	V	T	L	O	E	E	E	E
E	N	C	A	B	R	A	I	E	A	A	N	V	R	R
S	I	R	L	A	I	P	E	S	R	R	R	E	E	E
N	S	E	P	T	O	A	S	T	P	A	R	E	L	R

Problème No: 41

UN MOT DE 12 LETTRES QUI DEMEURE AU MÊME POINT

A
Amusse
Auréole
Aurore
Auspices

B
Bradype
Bronze
Bulbe
Butiner

C
Colonel
Colza
Croûte
Curseur

D
Discal
Disque

E
Ebène
Eclose

H
Hièble
Hilare
Hircin
Hiver

N
Nuire
Nuque
Nurse
Nylon

P
Paradis
Parasol
Parti
Peine

R
Radio
Ragot
Rampe
Rapt
Ratio
Rêver

S
Saucer
Sécher
Sépia
Sept
Séville
Soins
Solaire
Stérile

T
Toast
Trac

Solution de la grille précédente: Caresse

Le Sainte-Marie aura une équipe représentative



La prochaine saison de hockey pour le Sainte-Marie Inc. dans la ligue BDL Laurentide, promet d'être très intéressante, car la plupart des joueurs de l'an dernier seront de nouveau à leurs postes et l'on pourra compter sur la venue de 6 à 7 midgets de l'an dernier.

C'est ce qu'a fait savoir le président du Sainte-Marie Inc., M. Lévis Labbé, en ajoutant que si l'entraîneur Gilles Jacques ne revient pas à l'arrière du banc des joueurs, il sera dans l'embarras pour le choix d'un nouvel entraîneur.

En effet, a déclaré Lévis Labbé, car à date, deux personnes ont offert leurs services pour diriger le Sainte-Marie Inc. au cours de la saison 1979-80.

Il s'agit d'un ancien joueur du Sainte-Marie, soit du populaire Noël Croteau et de l'ex-entraîneur du Saint-Elzéar, qui a toujours su conduire ses équipiers d'une main de maître, en l'occurence André Létourneau.

Du côté des joueurs, le président Lévis Labbé a laissé entendre que la plupart des joueurs de l'an dernier seront à leurs postes, soit:

Les gardiens de but Serge Drouin et Laval Poulin, ainsi que les joueurs de défense et d'avant, Michel Audet, Roger Savoie, Bernard Audet, René Tardif et Donald Plante, Maurice Savoie, Martial Audet, Louis Faucher, Jacques Grenier, Danny Bernard, Jean Beauchemin et autres.

Quant à Pierre Bilodeau, il se pourrait qu'il joigne les rangs du Sainte-Marie de la ligue régionale Beauce-Mégantic-Labatt, mais advenant qu'il n'en soit pas ainsi, Pierre Bilodeau aura sa place dans l'équipe du Sainte-Marie Inc.

Aussi, trois joueurs midgets de l'an dernier sont assurés de se tailler une place dans la formation du Sainte-Marie Inc.

Il s'agit de René Brousseau, Rémi Gilbert et Clément Hébert.

Par ailleurs, M. Lévis Labbé a laissé entendre que Denis Bilodeau fera partie de la formation du Sainte-Marie.

Il apparaît que ce dernier joueur aidera grandement le Sainte-Marie Inc. puisqu'il excelle tant à la défensive qu'à l'offensive.

S'il n'y a pas de changement, le camp d'entraînement du Sainte-Marie Inc., de la ligue BDL Laurentide, débutera le 16 septembre prochain et qu'on attend la présence d'une trentaine de joueurs.



L'INDUSTRIELLE
Compagnie d'Assurance sur la vie

ASSURANCE AUTOMOBILE

ASSURANCE GÉNÉRALE

MICHEL DROUIN
représentant

Vous avez un besoin à couvrir?
Que ce soit en:

- ASSURANCE-VIE
- EPARGNE
- FONDS DE RETRAITE
- ASSURANCE GROUPE

Je suis disponible pour répondre à tous ces besoins.
Je me ferai un plaisir de vous conseiller
gens de Ste-Marie et des environs.
POUR DE PLUS AMPLES RENGEIGNEMENTS.
VEUILLEZ COMMUNIQUER:

114, rue Notre-Dame, Ste-Marie, Bce
387-4840

641, rue Principale, St-Elzéar
387-6246

A la corporation municipale de la paroisse ST-ISIDORE, CTÉ DORCHESTER

Avis d'assemblée publique

Avis est, par les présentes, donné en vertu de l'article 47 de la Loi sur la protection du territoire agricole qu'une assemblée publique sera tenue pour entendre les représentations de toute personne intéressée par la délimitation de la zone agricole.

Les personnes intéressées peuvent faire des représentations à la corporation municipale et en aviser la Commission de protection du territoire agricole du Québec ou lui en transmettre copie.

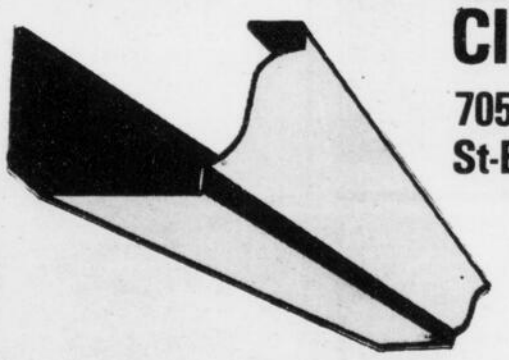
L'assemlée publique aura lieu le 19 septembre 1979 à la salle communautaire à 20h00, (située dans la municipalité village).

Donné à St-Isidore, ce 29 août 1979

Secrétaire trésorier

Daniel Turgeon, sec.-trés.

LES GOUTTIÈRES CITADELLE Inc
705, rue des Rosiers,
St-Elzéar, Beauce



Choix de 10 couleurs

Estimation gratuite

Gouttière 5" en aluminium .032" épaisseur sans joint

Mario Marcoux
387-6058

Paul Brochu
387-4634

Hockey mineur régional

Une formation de East-Broughton et Tring-Jonction remplacera le St-Georges

C'est officiel, la fusion des joueurs du East-Broughton et de Tring-Jonction, a permis qu'une cinquième équipe régionale joigne les rangs de la ligue régionale du hockey mineur Chaudière-Etchemin.

Cette nouvelle formation du East-Broughton et Tring-Jonction remplacera le Saint-Georges qui cette saison a décidé de joindre les rangs de la ligue Saint-Laurent, de Québec.

On n'est aucunement surpris de cette décision des dirigeants du Saint-Georges, car c'est la seconde fois qu'elle quitte la ligue régionale Chaudière-Etchemin.

On a donné pour raison le manque de compétition, mais ce qu'on ne peut comprendre, c'est que l'hiver dernier, les étoiles de la ligue régionale Chaudière-Etchemin se sont rendus à Québec pour des matches d'étoiles dans les catégories Atôme, Pee-Wee, Bantam et Midget contre les étoiles de la ligue Saint-Laurent et ce sont les jeunes de notre région qui sont sortis vainqueurs.

Et dire que ce ne sont pas les jeunes de Saint-Georges qui se signalèrent lors de ces rencontres. Qu'en pensent les responsables du hockey mineur de Saint-Georges?

Pour la saison de hockey 1979-80, les équipes qui formeront les cadres de la ligue Chaudière-Etchemin sont celles de Sainte-Marie, Saint-Joseph, Lac-Etchemin, Beauceville, puis East-Broughton et Tring-Jonction.

On s'attend qu'il y aura de l'action et que la lutte sera serrée entre ces cinq formations, car déjà le recrutement est en marche et les dirigeants sont décidés plus que jamais à présenter du jeu intéressant au niveau de chacune des catégories Atôme, Pee-Wee, Bantam et Midget.

La cédule est en préparation et le président Jean Deblois, de Lac Etchemin, est convaincu que le départ du Saint-Georges n'affectera pas le calibre de jeu de la ligue régionale Chaudière-Etchemin.

On a aussi appris qu'advenant qu'un match d'étoiles soit à nouveau présenté entre les étoiles de la ligue Saint-Laurent et ceux de Chaudière-Etchemin, les matches de chacune des catégories tant Atôme, Pee-Wee, Bantam et Midget, seront disputés à l'aréna de Sainte-Marie de Beauce.

Ste-Claire

Une roulathèque naîtra



M. André Goulet, gérant du Centre municipal des Loisirs de Ste-Claire.

Par: Bertrand CARRIER

C'est officiel, une roulathèque verra le jour à Ste-Claire, d'ici environ deux semaines. C'est en fait ce qu'a révélé au journal Le GUIDE, le gérant du Centre Municipal des Loisirs de Ste-Claire M. André Goulet.

La roulathèque prendra place dans le local situé au deuxième plancher du Centre Municipal des Loisirs de Ste-Claire, nouvellement baptisé ainsi. La roulathèque est un rêve que l'on caresse depuis déjà quelques mois à Ste-Claire et bientôt il se réalisera.

On s'attend à ce qu'il en coûte de $5,000. 00 à $6,000. 00 pour acheter le matériel nécessaire à la réalisation de la roulathèque. On a déjà en main le système de son et c'est un investissement que Ste-Claire n'a plus à faire pour réaliser la roulathèque.

La roulathèque sera ouverte au public durant tout l'automne; cela est une chose assurée. Pourtant pour l'hiver, il reste à savoir si l'on réalisera le stade couvert. La souscription va bon train et si on aménage le stade, le local de la roulathèque pourrait servir à d'autres fins.

Le gérant est engagé jusqu'au mois de mai

Une autre bonne nouvelle pour les gens de Ste-Claire, l'actuel gérant du Centre Municipal des Loisirs de Ste-Claire M. André Goulet de Honfleur, a vu son contrat étiré pour une période allant jusqu'au mois de mai 1980.

Pour André cela signifie qu'au mois de mai 1980, il aura été engagé par la municipalité de Ste-Claire pour une période d'un an. Félicitations André, continue ton beau travail.

Marcher, c'est bon marché.

PARTICIPACTION

Marchez. Dès aujourd'hui.

Le tournoi de fers de St-Bernard



Par: Bertrand CARRIER

C'est dimanche dernier sur le terrain de jeux de St-Bernard que s'est déroulé un tournoi de fers. En tout, on a eu la participation de 28 équipes dont 20 masculines et 8 féminines.

Voici les gagnants des différentes classes:

Féminines:

Classe A:
Rose-Alice Savoie, St-Bernard et Louisette Sylvain, Ste-Marie.
Finalistes:
Huguette Sylvain, Ste-Marie et Murielle Sylvain, Ste-Marie.
Classe B:
Francine Camiré, St-Bernard et Denise Laney, St-Lambert.
Finalistes: Carole et Monique Côté, St-Bernard.

Masculines
Classe A: Jean-Marie et Carl Lachance, Ste-Marie
Finalistes: Paul-Emile Groleau, St-Bernard
Marc-Aurèle Fecteau, Ste-Marie.
Classe B: Claude Asselin, Ste-Marie
Paul-Emile Sylvain, Ste-Marie.
Finalistes: Gilles Mc Carthy Ste-Agathe
Alain Laflamme, Ste-Agathe.

Une grande finale s'est jouée entre les hommes et les femmes et l'équipe formée de Jean-Marie et Carl Lachance l'a emporté de justesse sur celle formée de Louisette et Huguette Sylvain. Félicitations à tous les participants et gagnants.

le français, je le parle par ♥

A LOUER

Espace commercial
(ancien local Variétés et Sports G.L.L.)
4,500 pi. car. environ de plancher
situé au 126, Notre-Dame
Centre-Ville Ste-Marie

Pour informations, s'adresser à:
387-3023

NOUS DÉMÉNAGEONS

à compter de **LUNDI 10 SEPTEMBRE**
les bureaux des ASSURANCES
CLICHE, POULIN, DOYON ET ASSOCIÉS



SERONT SITUÉS AU

5, RUE NOTRE-DAME NORD
(ancien bureau de poste)
STE-MARIE

TÉL.: 387-5931

Balle-molle «Chaudière O'Keefe»

Une troisième défaite pour le Vallée-Jonction devant le St-Georges

Les équipiers du Saint-Georges en l'emportant assez facilement par le compte de 10-1 sur les Astronautes de Vallée-Jonction ne sont plus qu'à un seul gain du championnat des séries éliminatoires de la ligue régionale de balle-molle Chaudière O'Keefe.

Ce dernier match de balle-molle a été disputé sur le terrain de ville Saint-Georges Ouest, mardi soir de la semaine dernière, devant quelques centaines d'amateurs de ce sport, dont la plupart étaient de Vallée-Jonction.

Jacques Veilleux et Daniel Veilleux dirigèrent l'offensive du Saint-Georges avec chacun un circuit et le seul point des Astronautes de Vallée-Jonction a été le résultat d'un coup de circuit réussi par François Drouin.

Le lanceur gagnant a été Daniel Veilleux et le perdant Serge Poulin.

On a aussi appris que le prochain match de cette série finale 4 de 7 aura lieu cette semaine, sur le terrain de l'O.T.J. de Vallée-Jonction.

Il est à espérer que les Astronautes de Vallée-Jonction retrouveront cet esprit d'équipe des années passées, s'ils désirent remporter la victoire et éviter l'élimination, car autrement ce sera leur dernier match et ils n'auront qu'à attendre à l'an prochain.

Selon les renseignements obtenus, les hommes de l'entraîneur Gaston Cloutier sont déterminés à l'emporter et même forcer le Saint-Georges à se rendre à la limite de cette série finale 4 de 7 des éliminatoires de la ligue régionale de balle-molle Chaudière O'Keefe.

Aussi, il est à espérer que l'an prochain, Sainte-Marie ait une équipe dans ce circuit régional de balle-molle, dont les matches sont des plus intéressants.

Pour tous vos besoins de papeterie
387-5408

CENTRE-FÊTE
Ste-Marie
GAGNEZ
1 VOYAGE À MIAMI
1 VOYAGE À ACAPULCO

VOIR DÉTAILS EN PAGE 41

RÉALISEZ VOTRE RÊVE

Achetez les bijoux qui vous font rêver depuis longtemps

CHOIX QUALITÉ
PRIX PRIX

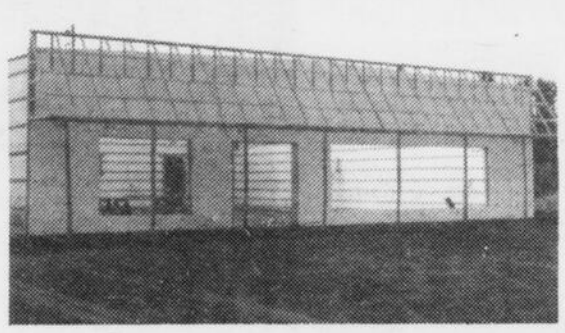
10% à 25%
sur bijoux en or 10K et 14K

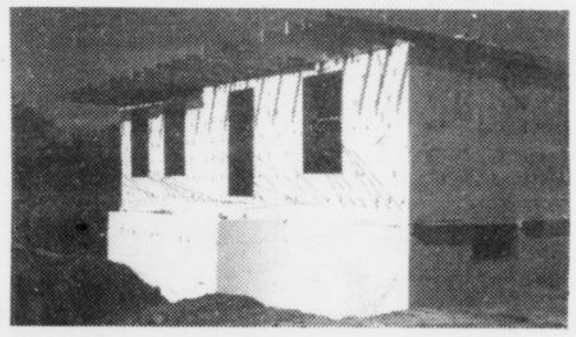
chez
IMPORTATION NADEAU
+ grand, + de choix, + d'économies
442, BOUL. VACHON
en face du Québec Téléphone
Ste-Marie, Beauce
387-5392

FUTUR PROPRIÉTAIRE, COMMERÇANT, AGRICULTEUR

Vous avez un projet de construction résidentielle, commerciale, agricole

ENFIN, UN MODE DE CONSTRUCTION GÉNIAL Le mur FOAM-FORM





UNE STRUCTURE DE BÉTON ARMÉ ISOLÉ VOUS DONNANT UNE RÉSISTANCE THERMIQUE DE R.28 CE QUI SE TRADUIT PAR UNE ÉCONOMIE D'ÉNERGIE VARIANT ENTRE 30% ET 40%.

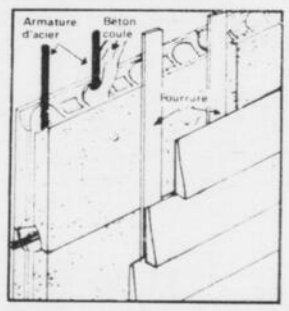
Le produit

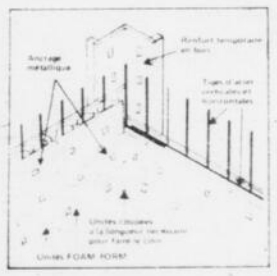
Dans tous les domaines, chaque jour apporte de nouvelles techniques et de nouveaux produits facilitant la tâche des travailleurs et augmentant le niveau de qualité du produit fini. Il y a quelque temps, une nouvelle technique géniale vit le jour dans le monde de la construction et plus particulièrement au niveau du mur de béton. Il s'agit du FOAM-FORM, fabriqué de polystyrène expansé.

En effet, un des matériaux isolants les plus courants, nouveaux et économiques est le polystyrène expansé, plastique tout usage particulièrement adapté à la méthode de construction FOAM-FORM, c'est un matériau qui remplit admirablement les fonctions d'un coffrage et d'un isolant. Le polystyrène expansé est maintenant disponible en blocs moulés. Ces blocs sont utilisés pour couler le béton sur place, dans les murs et les sols. Une fois le béton coulé, les blocs restent en place servant d'isolant.

Isolation:

Ce système donne une isolation et un confort inégalés. Des inspections thermographiques effectuées sur des maisons réalisées avec Foam-Form ont montré que la résistance thermique moyenne de tous les murs à tous les étages est de R-28 approximativement. Ce système est vraiment la solution attendue pour faire face aux fortes augmentations de combustibles et d'énergie. Il est premier sur tous les plans. Le résultat se traduit en une économie d'énergie variant entre 30 et 40%.





Un projet de construction, c'est sérieux! L'investissement que vous faites doit être bien pensé. Informez-vous sur les avantages qu'une telle construction peut vous offrir.

Une porcherie est présentement en construction dans le RANG ST-ALFRED à STE-HÉNÉDINE. Notre client, M. ANDRÉ LAFLAMME, a trouvé plusieurs avantages avec le système FOAM-FORM. IL NOUS FERA PLAISIR DE VOUS LA FAIRE VISITER.



Les Coffrages Isolants de la Seigneurie
STRUCTURE ISOLANTE DE BETON ARME
FOAM FORM (app. S.C.H.L. 5679)
LOCATION POMPES A BETON
3067. rue Gaspard, Beauport G1C 1W3
TEL.: 628-0846

5

La balle-molle chez vous

Bon gars Molson - Scott

ROUND ROBIN - FINALE

Gourmet Nutrite 5 vs G.J. Bolduc 0

François Cadrin a permis cette victoire par ses lancers précis.

Robert Langevin 10 vs Paul Langevin 7

Tous les gars ont bien joué pour Robert Langevin.

Laurentide-Féminine

Sports Experts 11 vs St-Elzéar 5

La finale débute ce soir à Vallée-Jonction.

Molson - St-Lambert

FINALE

28 août:

Nuits de France 14 vs Ami du Passant 8

Une 5ième manche très productive pour Les Nuits de France, 9 pts.

30 août:

Nuits de France 9 vs Ami du Passant 3

Alphège Roy frappe 4 en 5, 1 point compté, deux points produits

C'est 2 à 0 dans la finel 3 de 5 pour les Nuits de France.

Molson - St-Gilles

DEMI-FINALE

Ducs 8 vs Voltigeurs 4

Les Ducs gagnant la série 2 à 1 et se retrouvent en finale.

Cascades 6 vs Braves 9

Cascades 9 vs Braves 25

Les Braves gagnant la série 2 à 1. Les finales devaient débuter lundi dernier.

Vachon - Molson

- Princesses, gain sur Demi-Lunes. C'est 2 à 1 pour les Princesses dans la finale.
- Mécanos mènent la série 2 à 1 contre les Chaussons après avoir gagné.
- Billots sont à égalité 2 à 2 contre les Piques.

L.D.B.

FINALE

2ième rencontre:

St-Lambert 22 vs Braves 2

La série est égale 1 à 1.

Caisse pop Rive-Sud

FINALE:

St-Anselme 8 vs Ste-Claire 7

La série est maintenant de 2 à 1 en faveur de St-Anselme.

Ste-Claire avait pris une avance de 6 à 0 après seulement trois manches de jeux. A la 7ième manche, c'était 7 à 7, St-Anselme a marqué un point, Ste-Claire est revenu au bâton sans pouvoir faire de points.

Pour Ste-Claire, on a bien frappé, mais on a aussi fait quelques erreurs. Pour St-Anselme, Bernard Mercier a frappé 3 en 4, volé 2 buts en plus de voler le marbre pour produire le point vainqueur.

Brador - Ste-Marie

FINALE

Métro 19 vs Le Guide 16

Le Guide a pris les devants 14 à 7 pour ensuite se faire remonter 19 à 16. Le lanceur perdant est Mario Carrier et le gagnant Ghislain Frenette (Puce). C'est d'ailleurs lui qui a produit le point égalisateur avec un circuit. Renald Rodrigue en a également fait un intérieur. Métro mène 1 à 0 dans la finale 2 de 3.

Molson - St-Elzéar

28 août:

Chabévac 18 vs Ac. Gilles Berthiaume 23

La série est égale 2 à 2.

29 août:

Caisse pop 10 vs C.M. Gagné 7

La série est égale 2 à 2.

Industrielle - Ste-Marie

RÉSULTATS

Culinar élimine Aramis en 2 parties dans le quart de finale.

Sports Experts ont éliminé Vachon Auto en 2 parties en quart de finale.

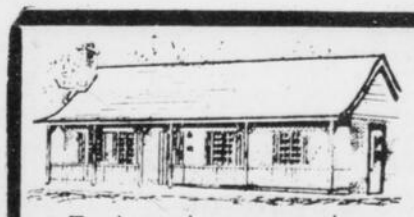
Télé-Câble élimine Baronet en 3 parties en quart de finale.

En demi-finale 2 de 3, Télé-Câble rencontre Culinar mardi et jeudi à 19h00 et Sports Experts tombe en finale directement, elle sera en trois de 5.

Tire de chevaux à St-Isidore



Plus de 400 personnes ont assisté à la tire de chevaux de St-Isidore, qui s'est déroulée dimanche dernier, derrière le C.S.C.S. Ils sont beaux ces chevaux; ils sont la propriété de Georges-Albert Roy de Ste-Croix et il paraît qu'ils sont les plus forts du monde. Dans la plus petite classe, c'est l'attelage de M. Lafrance qui l'a emporté. En tout, on a eu la participation de 12 attelages.



LES MATÉRIAUX ST-PATRICE INC.

Entrepreneur en construction et rénovation

Estimation gratuite

ST-PATRICE, BEAURIVAGE, CTÉ LOTB., G0S 1B0

SI VOUS VOULEZ CONSTRUIRE OU RÉNOVER

Nazaire Chabot 596-2681

CONSULTEZ-NOUS

Jacques Boulanger 596-2787

septembre, le mois MUNARI



innovation
pivot arrière exclusif pour une plus grande flexibilité

confort
chausson amovible spécialement moulé

ÉCONOMISEZ $46. JUSQU'À

À l'achat du patin le plus léger et le plus rapide sur glace

Venez profiter de cette offre sensationnelle chez le marchand participant. Les patins MUNARI . . . pour ceux qui recherchent qualité, performance, confort et légèreté.

Une offre à ne pas manquer!

Modèle	Prix de vente	Prix de détail suggéré	Économie	*Poids (la paire) *Grandeurs utilisées: Adultes #9; Juniors #4
REBEL	94.00	140.00	**46.00**	4.2 lb
REBEL JR.	70.00	100.00	**30.00**	3.2 lb
STRATOS	70.00	100.00	**30.00**	3.6 lb
STRATOS JR.	55.00	75.00	**20.00**	2.6 lb
SPRINT	58.00	80.00	**22.00**	3.3 lb
SPRINT JR. X	49.00	65.00	**16.00**	2.6 lb
SPRINT JR.	46.00	60.00	**14.00**	2.5 lb
MINI SPRINT	43.00	55.00	**12.00**	2.3 lb

Offre valable jusqu'au 30 septembre 1979 — Quantités limitées

EN VENTE CHEZ:

SPORT MERCIER INC.

286 du Collège
Ste-Marie de Beauce

BDL Laurentide

Le Saint-Victor se voit accorder un délai d'une semaine

Ce ne sera que vendredi soir de cette semaine, qu'on saura d'une façon définitive si le St-Victor de Beauce, accepte ou non de joindre les rangs de la ligue BDL Laurentide pour la saison de hockey 1979-80.

Un délai d'une semaine a été accordé à M. Réjean Rosa, de l'hôtel Saint-Victor, afin de lui permettre de contacter ses joueurs, car la plupart d'entre eux, tous de Saint-Victor, sont présentement en Ontario pour la récolte du tabac et seront de retour cette semaine, à Saint-Victor.

Advenant que le Saint-Victor joigne les rangs de la ligue régionale de hockey BDL Laurentide, M. Rosa n'entend aligner que des joueurs locaux et s'est dit assuré d'un fort appui de la population de Saint-Victor.

Ce qui voudrait dire qu'à son entrée dans la ligue BDL Laurentide, l'hôtel Saint-Victor aurait une équipe très représentative.

S'il en est ainsi, huit équipes formeront les cadres de la ligue régionale de hockey BDL Laurentide, car à date, les équipes qui ont accepté d'évoluer au cours de la prochaine saison de hockey, sont celles de Sainte-Marie Inc., l'hôtel Maple Leaf de Frampton, l'hôtel Chez Rita de Saint-Odilon de Crambourne, le Saint-Joseph Inc., le Saint-Frédéric Tring, le Standon et les Faucons de Saint-Isidore.

On rappelle que le Saint-Isidore pourra jouer ses matches locaux durant la cédule régulière à l'aréna de Saint-Isidore, et qu'advenant que cette dernière formation participe aux séries éliminatoires, pour cette saison de hockey, elle devra disputer ses rencontres locales à l'aréna de Sainte-Marie.

Ainsi, en ont décidé les directeurs de chacune des formations de la ligue BDL Laurentide, lors d'une réunion tenue sous la présidence de M. Gaston Rancourt, à Sainte-Marie de Beauce.

Aussi, il a été convenu qu'on présentera à nouveau deux tournois de mise en forme, dont l'un aura lieu à l'aréna de Saint-Joseph, le 7 octobre prochain, et le second à l'aréna de Sainte-Marie, le 14 octobre prochain, ce qui veut dire que la cédule régulière ne débutera que vendredi soir le 19 octobre prochain, aux arénas de Sainte-Marie et de Saint-Joseph.

Aréna Ste-Marie

Pour s'inscrire au patinage artistique



C'est vendredi et samedi les 14-15 septembre qu'aura lieu l'inscription au Club de Patinage de Ste-Marie Inc pour la saison 79-80.

Si votre enfant s'inscrit pour la première fois cette année, s'il est débutant et fait partie de la catégorie écussons (débutant au 9e écusson) le montant a défrayer sera de $35. 00.

Si votre enfant fait partie de la catégorie "Préliminaire" le prix de son inscription sera de $70. 00; quant aux élèves de catégorie F test et plus ils pourront s'inscrire au montant de $80. 00. Les prix indiqués plus haut prévalent pour les patineurs de Ste-Marie et pour une durée de 22 semaines soit toute la durée des cours.

A quoi vous donne droit à chaque semaine le montant versé?

$35. 00: 1 heure de cours et une heure de pratique; l'élève est vu à tour de rôle par un professionnel, une monitrice et une aide monitrice.

$70. 00: 2 heures de cours, 2 heures de pratique et 1 heure d'expression corporelle. Chaque élève est vu chaque semaine par un professionnel 15 min. en figures imposées, 15 min. en style libre.

$80. 00: 2 heures 30 de cours, 2 heures de pratique et 1 heure d'expression corporelle. Chaque semaine, les élèves sont vus à tour de rôle par une professionnelle 15 min en figures imposées, 15 min en style libre et à chaque 2 semaines 10 min. en danse.

Heures d'inscriptions:

Vendredi, le 14 sept. en 19h00 à 21h00, local 20 à l'aréna. Samedi le 15 sept. de 13h00 à 16h00, local 20 à l'aréna. Il est très important de noter que les inscriptions ne seront acceptées qu'aux dates ci-haut mentionnées. L'horaire des pratiques sera distribuées lors de l'inscription et celui des cours le sera par la suite.

Tout comme l'an passé, il y aura possibilité pour ceux et celles qui le désirent d'acheter ou échanger des vêtements ou des patins usagés au kiosque des "Lions" à l'aréna. Si vous êtes intéressés (es) d'y placer des articles à vendre, bien vouloir y marquer le nom, le prix, la grandeur et le no de téléphone. Le tout sera sous la responsabilité de Mme Marie-Claire Laroche, donc communiquez avec elle au no 387-2225.

Argent à prêter

Vous désirez emprunter de l'argent pour réaliser certains projets qui seront peut-être:

- Achat d'une auto
- Une motocyclette
- Une motoneige
- Une tente-roulotte
- Un chalet
- Une piscine
- Un terrain
- Une rénovation
- Des meubles

Nous sommes à votre disposition

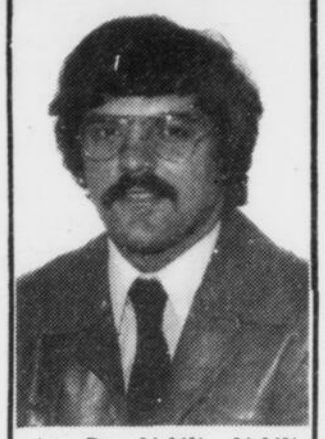
INVESTISSEMENTS ÉCONOMIQUES

144, Notre-Dame Nord
STE-MARIE, BEAUCE

Tél.: 387-6098

Nouveau

médecin-vétérinaire



Le **Dr ALAIN ALAIN**, médecin-vétérinaire, a le plaisir de vous faire part de l'ouverture de son bureau à St-Elzéar, comté de Beauce.

Après avoir obtenu son doctorat en 1971, le Dr Alain a oeuvré dans plusieurs champs d'activité, ce qui lui confère une expérience fort appréciable.

Le Dr Alain assurera les services de diagnostic et de traitement des maladies du bétail. Connaissant bien les problèmes et l'économie des élevages modernes, une attention particulière sera apportée à la médecine préventive des bovins et des porcs.

ALAIN ALAIN, M.V.
475, rue Des Cèdres
St-Elzéar, Beauce

Tél.: 387-7777

À PARTIR D'AUJOURD'HUI VOUS POUVEZ EPARGNER

LINGE NEUF **$1.00** LINGE USAGÉ

.25¢ **DES PRIX RIDICULES** .75¢

.50¢

L'EPARGNE STE-MARIE
405, BOUL. VACHON NORD
STE-MARIE, BCE

(voisin de la clinique chiropratique de Beauce)

6/36

GROS LOT

NUMÉROS GAGNANTS PEU IMPORTE L'ORDRE

3	7	9	10	17	18

	NOMBRE DE GAGNANTS	PRIX
6 SUR 6	1	146,411.00
5 SUR 6	172	766.10
4 SUR 6	8178	44.70
5 SUR 6+	4	21,961.70

NO COMPLEMENTAIRE S'APPLIQUANT SEULEMENT AU 5 SUR 6 + : 19

VENTES TOTALES : 1,525,115.

Mini Lotto — Tirage 922 — Le vendredi 31 / 8 / 79

	NUMERO	POSSIBILITÉ DE
NUMERO COMPLET	445431	3 GAGNANTS DE $50,000.
5 CHIFFRES	45431	27 GAGNANTS DE $5,000.
4 CHIFFRES	5431	270 GAGNANTS DE $250.
3 CHIFFRES	431	2700 GAGNANTS DE $50.
2 CHIFFRES	31	27000 GAGNANTS DE $5.

Tous les billets gagnants de $250. et $50. de la Mini sont encaissables à toute succursale de la BCN

Les activités de l'Epluchette Aramis font fureur

Par: Bertrand CARRIER

Les activités de l'Epluchette Aramis, qui se sont déroulées en fin de semaine dernière à St-Lambert ont fait fureur. En effet, on a eu une participation monstre pour les activités en plus d'attirer quelque 2000 spectateurs.

Les organisateurs de l'épluchette, MM. Philippe Boivin, Jocelyn, Jules et Marcel Demers sont très heureux du déroulement des activités qui ont débuté samedi avec la course de tacots provinciale Aramis dont M. Raynald Pelchat était l'organisateur.

La course s'est déroulée samedi, dans la cours du Domaine Aramis où on a eu plus de 65 participants. Elle a remporté un immense succès à cause de l'équipe formidable qui entourait Raynald. Il faut mentionner que le chronométrage se faisait électroniquement.

Voici les gagnants:

Course de tacots

Enfants:
A: Marie-Josée Lehoux, St-Narcisse
B:
1er: Martin Boivin, St-Lambert
2e- Mario Demers, St-Narcisse
3e- Martin Bolduc, St-Lambert

C:
1er: Larry Gravel, Beauport
2e- Martin Fortier, St-Lambert
3e- Eric Mercier, St-Lazare

D:
1er- François Beaurivage, Ste-Foy
2e- Dany Bellerive, Pont-Rouge
3e- Mario Bourassa, Breakeyville

Adultes:
B:
1er- Guylain Bolduc, St-Lambert
2e- Arnold Roy, St-Lambert
3e- Michel Caron, St-Narcisse
C:
1er- Raynald Pelchat, St-Lambert
2e- Roger Ouellet, Beauport
3e- Jean-Guy Gravel, St-Lazare

D:
1er- Raymond Lavertue, Breakeyville
2e- Jean-Paul Bellerive, Pont-Rouge
3e- Paul Blais, Ste-Foy.

Dimanche, plusieurs activités étaient sur le tapis et voici les gagnants de chaque épreuves:

Rodéo de cochon:
35 participants

Hommes: Armand Joly.
Dames: Mme Carol St-Pierre et Mme Louise Deraiche
Enfants: Ghislain Lafontaine.

Souque à la corde
10 équipes

Poids lourds:
Richard Bourbonnière, Denis Bélanger, Rolland Jarry, Henri Ouellet, André Racine.

Poids moyens:
Marcel Dion, Daniel Samson, Philippe Côté, Michel Samson, André Larochelle.
Femmes:
Mmes Gérard Labrie, Armand Argoin, Denise Demers, Linda Tardif, Alberta Fortier.

Tournoi de fers:
10 équipes

Hommes: Simon Côté et Serge Sylvain
Femmes: Suzanne Vallières et Loraine Grenier

Les organisateurs de l'épluchette remercient Jerry Andrews, représentant O'Keefe, M. Clément Turgeon pour la disco extérieure, André Bernier et son ensemble, lors de la soirée d'amateurs et le groupe Quatuor pour la soirée de dimanche soir. Merci également aux participants et aux spectateurs.

1 MOIS GRATUIT
AVEC BAIL DE 12 mois et plus,
signé avant le 1er septembre
LOGEMENTS: 2 1/2 - 3 1/2 - 4 1/2
meublés, semi-meublés ou non
4 bureaux, 8 salles d'exposition



PLACE BELLEVUE
rue St-Joseph
Ste-Marie
Vue panoramique - balcon - tapis mur à mur - entrée laveuse-sécheuse - buanderie dans chaque immeuble , stationnement avec prise - concierge sur place.

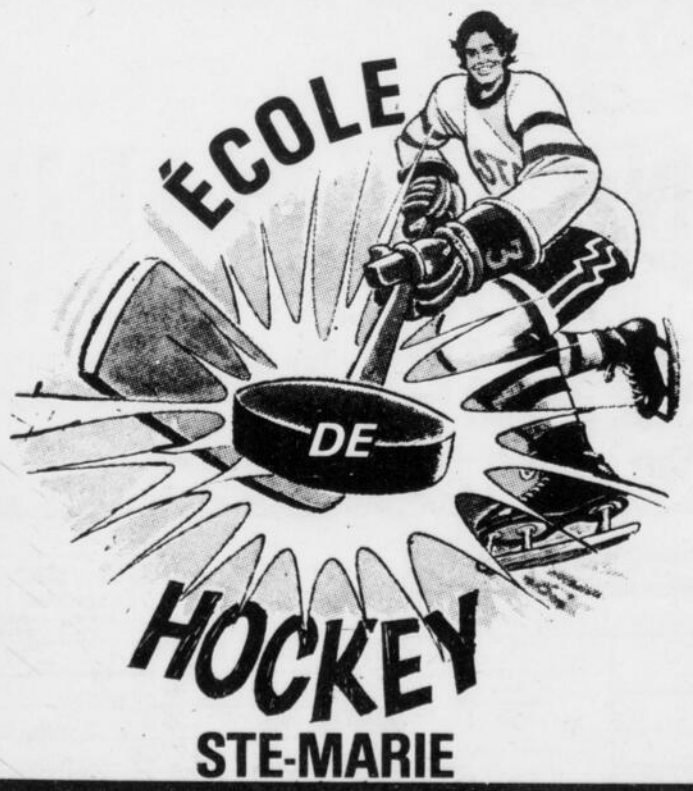
VISITEZ NOTRE APPARTEMENT MODÈLE
RENSEIGNEMENTS:
387-7734

RÉOUVERTURE DE
BILLARD
STE-MARIE
Guy et Gérald, prop.
174, RUE BARONET
STE-MARIE, BCE



Ouvert 7 jours par semaine **de 9h00 à '3h00**
Comptoir lunch

387-7763 **387-3807**



STAGE DE HOCKEY
À L'ARÉNA DE STE-MARIE
organisé par Gordon Talbot et Michel Leclerc
du 12 au 16 SEPTEMBRE 79

Les cours seront donnés par **Gordon Talbot, Michel Leclerc, Rosaire Sylvain, André Cloutier.**

INFORMATION
INSCRIPTION : **387-2605 ou 387-7300**

Boxe Ste-Marie

Normand Perreault de Sts-Anges n'avait pas le nez cassé



Par: Bertrand CARRIER

M. Normand Perreault de Sts-Anges n'était pas content de l'article qui est paru dans Le GUIDE la semaine dernière, article sur le Gala de boxe de Ste-Marie. M. Perreault nous a dit qu'il n'avait pas le nez cassé et qu'il n'avait pas aimé certains passages du texte concernant le boxeur Jean Audet.

M. Perreault a poussé la critique plus loin en signalant qu'il n'avait pas aimé non plus, les photographies qui étaient interverties; celles de Michel Turcotte de St-Joseph et Richard Jobin de St-Lambert.

Au sujet du combat de Jean Audet de Frampton, M. Perreault n'a pas du tout prisé qu'on le traite de "clown". M. Perreault croit qu'un journaliste n'a pas le droit d'écrire de telles choses; car les boxeurs qui étaient là, n'étaient pas des professionnels et qu'on n'aurait jamais dû écrire cela.

Eh bien, cher M. Perreault sachez que je suis heureux pour vous si vous n'avez pas eu le nez cassé. Avouez que vous avez fait frémir les spectateurs avec tout le sang qui coulait. Croyez que je n'ai pas voulu toucher votre orgueil en citant à deux reprises dans le texte, que vous aviez le nez cassé.

Quant à l'interversion des photographies; je suis tout aussi choqué que vous de l'avoir constatée. Cependant j'essaie de comprendre les metteurs en page du journal; leur travail n'est pas toujours facile et il arrive qu'ils fassent de petites erreurs. Je suis content de savoir que les lecteurs ont été à même de retracer l'identité des boxeurs.

En ce qui concerne les roulades et les drôleries qu'a effectué Jean Audet lors de son combat contre Gaétan Asselin, si vous aviez vu le combat, vous auriez admis qu'il était très comique. Je crois qu'il n'y a pas de mal à être comique. Enfin, vous m'aurez quand même fait penser que lorsqu'on écrit, il se trouve parfois des lecteurs susceptibles qui virent tout à la catastrophe... comme si le journal servait à écoeurer le peuple.

61 personnes participent au 11ième tournoi de mini-golf de Vallée-Jonction

Par: Bertrand CARRIER

Pas moins de 61 personnes ont participé en fin de semaine dernière au 11ième tournoi de mini-golf de Vallée-Jonction, qui s'est déroulé sur différents petits terrains de golf de Vallée; samedi et dimanche derniers premier et deux septembre.

Les organisateurs du tournoi, Simon Perreault, Gédéon Drouin, et Jean-Guy Beauchemin étaient tous trois très heureux du déroulement du tournoi et de la participation des gens de Vallée-Jonction. Franchement, tout s'est très bien déroulé.

Les gagnants sont:

Simple: Classe A
Hommes: Simon Perreault
Dames: Martine Labbé

Classe B:
Hommes: Rock Cloutier
Dames: Denise Roy

Double mixte:
Classe A: Gédéon Drouin et Réjeanne Nadeau
Classe B: M. et Mme Gérard Raymond Roy.

On tient à remercier les 8 propriétaires du terrain de mini-golf, qui sont: M. Raymond Champagne, M. Gédéon Drouin, M. Fernand Vachon, M. Viateur Lambert, Mme Gérard Lessard, Mme Jean-Marie Lessard, M. Camil Jacob et M. Armand Perreault.

On veut également remercier la Brasserie O'Keefe ainsi que tous les commanditaires de la place et des environs qui ont fourni des présents aux participants. Enfin, on remercie plus spécialement les propriétaires des Cimes Blanches pour le prêt de la salle, le soir. Félicitations aux gagnants et à tous les participants et à l'an prochain.

CENTRE-FÊTE
Ste-Marie
GAGNEZ
1 VOYAGE À MIAMI
1 VOYAGE À ACAPULCO
VOIR DÉTAILS EN PAGE 41

Pour vendre ou acheter, consultez Les Annonces classées à chaque semaine

De la radio pour les sportifs: toutes les parties de hockey non télévisées auxquelles participent les Canadiens, À TOI JEAN-MAURICE! avec Jean-Maurice Bailly, tous les dimanches de 19h30 à minuit, les émissions du week-end, les sports avec Jean Pagé et Gérard Potvin... Pour les agriculteurs, en semaine, à 5h55 et à 6h15, une météo des plus complètes avec Jacques Bureau et l'émission d'information agricole D'UN SOLEIL À L'AUTRE, du lundi au vendredi de 18h40 à 19h.
De la radio pour les adolescents et les jeunes adultes à COUDON avec Mouffe et Luc Benoît, en semaine à 22h15; le samedi de 20h à 22h, DANS MON HANGAR avec Daniel Guérard et avec Raoul Duguay, le même soir, LE VOYAGE, de 22h10 à 1h.
De la radio à votre service: chroniques de consommation, de bricolage, d'alimentation, avec Andréanne Lafond et Lizette Gervais, en semaine de 9h30 à midi, à LA VIE QUOTIDIENNE.
De la radio de chez vous avec les chroniques des régions de Lotbinière, Portneuf, Beauce, Montmagny-L'Islet, Charlevoix et Bellechasse, en semaine à PREMIÈRE ÉDITION, de 6h à 9h30, avec Louis Thiboutot et en après-midi avec Suzie Bouchard.
L'information d'ici, d'ailleurs, de tous les genres, pour tous.
Pour être les mieux renseignés, pour être les plus informés, une radio à l'image de tous.
Une radio à découvrir.
CBV RADIO AM 980 maintenant
5000 Watts
CBV/980/AM

Mégantic s'ajoute à la ligue Beauce-Labatt

Par: Bertrand CARRIER

C'est fait, Lac Mégantic a intégré les rangs de la ligue Beauce-Labatt qui portera désormais le nom de Ligue Beauce-Mégantic Labatt. Par contre, si Lac Mégantic se joint à la ligue, Beauceville en sort.

C'est ce que l'on a appris de source sûre, jeudi dernier, suite à une réunion du conseil d'administration de la ligue qui s'est tenue mercredi soir le 29 août dernier.

La ligue Beauce-Mégantic Labatt prendra donc le départ avec 5 équipes, soit: Lac Mégantic, St-Georges, Manoir Chaudjère et Igloo, St-Sébastien et Ste-Marie. Le calendrier des rencontres comprendra donc 32 parties.

La formation du Julien Poulin de Ste-Marie a accepté de faire partie de la ligue, à condition qu'on adopte un calendrier réduit pour les visites à St-Sébastien et Lac Mégantic. Cette proposition a été acceptée d'amblée par toutes les équipes.

A ce sujet on ne peut encore préciser combien de partie seront disputées entre Ste-Marie et St-Sébastien et entre Ste-Marie et Lac Mégantic. On envisage cependant la possibilité que Ste-Marie joue 7 rencontres contre ces formations et 9 contre l'Igloo qui évoluera à St-Georges et aussi contre le Manoir Chaudière.

Ce qui veut dire que Ste-Marie jouerait autant de rencontres à domicile qu'à l'extérieur, soit 16. Les rencontres les opposant à St-Sébastien et à Lac Mégantic seraient au nombre de 3 à l'extérieur, cédulées le dimanche après-midi et 4 à domicile.

Le président de la ligue Beauce-Mégantic Labatt serait M. Jean-Sébastien Doyon, qui a auparavant occupé le même poste dans l'ancienne ligue de Beauce. Le vice-président sera M. Charles Rancourt et le secrétaire-trésorier M. Eloie Poulin.

Marcel et Linda vous invitent

La danse est en voie de devenir au Québec une des activités les plus pratiquées. L'an passé, plus de 20,000 personnes à travers le Québec suivaient des cours de danse. Cette année, on s'attend à une forte augmentation du nombre d'amateurs. Dans notre région, Marcel et Linda Rodrigue, membres de la Corporation des Professionnels de danse du Québec invitent toute la population de 6 à 90 ans, à venir les rencontrer à l'occasion du lancement de leur nouvelle session de cours débutant le 16 septembre 1979. (Surveillez l'annonce!).

Bien peu de gens savent que la danse est une des activités de loisirs les moins chères à pratiquer. Comparée au ski, au tennis, à la moto-neige, la danse ne coûte que quelques dollars par semaine tout en donnant au couple la possibilité de se distraire sainement.

De plus, la danse est sûrement une des seules activités de loisirs à donner à ses adeptes les avantages d'un art et d'un sport. La danse contribue à développer les aptitudes créatrices et la condition physique. Plusieurs des danseurs profitent également de cette forme d'expression pour se créer un nouveau cercle d'amis avec qui ils peuvent fraterniser. Finalement, quel avantage extraordinaire possèdent ceux qui savent bien danser. Dans les discothèques les réunions de familles, les noces, les parties entre amis, les bons danseurs, ceux qui possèdent bien les techniques de la danse et savent bien l'exprimer, sont toujours les partenaires les plus recherchés; ceux avec qui on aimerait bien danser une dernière valse!

L'occasion est belle avec l'arrivée de l'automne, de se lancer dans ce merveilleux monde de la danse. Quelle que soit la danse que vous aimeriez apprendre, disco, etc. vos professeurs membres de la Corporation des Professionnels de danse du Québec sauront vous accueillir et vous aider à vous réaliser pleinement.

Renouvellement et remplacement du certificat du chasseur

Les détenteurs d'un certificat du chasseur, ayant l'intention de faire une demande de renouvellement ou de remplacement, devraient le faire dès maintenant afin d'éviter tout retard fâcheux. Le ministère du Tourisme de la Chasse et de la Pêche leur rappelle que la saison de chasse débutera bientôt et qu'il est préférable de ne pas attendre à la dernière minute.

Il y a trois façons possibles de procéder pour obtenir un renouvellement ou remplacement. Les détenteurs peuvent en faire la demande par écrit au ministère du Tourisme de la Chasse et de la Pêche, Service des permis, 150 est, boulevard St-Cyrille, Québec, G1R 4Y3, en y adjoignant un chèque ou un mandat poste au nom du ministère des Finances au montant de $3.00 s'il s'agit d'un renouvellement et de $2.00 pour un remplacement. Il leur faudra aussi ne pas oublier d'inclure leurs nom et prénom, leur date de naissance, leur numéro d'assurance sociale ainsi que leur adresse. On doit alors compter un délai d'environ deux semaines.

Les détenteurs désirant éviter une partie des délais postaux peuvent se présenter à leur bureau régional et y effectuer leur paiement; le représentant du bureau régional communiquera avec le ministère à Québec et demandera d'émettre le certificat. C'est le ministère qui se chargera alors de faire parvenir le certificat au requérant, réduisant ainsi le délai d'une semaine. Les détenteurs peuvent aussi venir directement au ministère à Québec, au 150 est St-Cyrille, 14e étage, entre 8h00 et 16h00; ils pourront alors obtenir immédiatement leur certificat. Les détenteurs qui auraient déjà effectué une demande et qui n'ont toujours pas reçu leur certificat, sont invités à communiquer avec le ministère, à frais virés, au numéro (418) 643-1829 ou 643-5567. Il est possible qu'ils aient oublié d'inclure des détails importants, ce qui aurait retardé l'émission de leur certificat. Des quelque 600,000 demandes de renouvellement et de nouvelles inscriptions parvenues au ministère, il ne reste que 24,000 certificats à parvenir aux détenteurs, lesquels devraient recevoir leur document au début de septembre.

Le MTCP en profite aussi pour souligner aux fervents de la chasse que le port du dossard est obligatoire. Les marchands les ayant en quantités suffisantes, les chasseurs sont invités à s'en procurer le plus tôt possible afin d'éviter la cohue.



Ne cherchez plus

Le Guide peut faire profiter vos placements publicitaires

387-5408

CENTRE DE MUSIQUE

Ste-Marie, Bce



STUDIO D'ORGUE HAMMOND

APPRENEZ L'ORGUE TOUT EN VOUS AMUSANT

Début des cours en septembre

Endroit des cours à déterminer selon les inscriptions par paroisse

Pour renseignements

Centre de Musique Ste-Marie

Orgue Hammond, Guitare, Piano, Disque, etc.

Alain Guay, prop.

139, Notre-Dame Nord Ste-Marie, Bce, P.Q.

Tél.: 387-4586

L'OPARC raconte pour vous...

Le bourgeon est dans l'arbre...

S'il nous est facile d'identifier nos conifères à l'automne et à l'hiver, tel est le cas pour les feuillus. En effet ces derniers ont vite fait de perdre leurs feuilles à l'automne sous l'effet des gelées et du vent. Cette situation rend plus difficile l'identification des arbres. Il ne faut pas désespérer, il est tout de même possible et à la fois intéressant de s'y mettre et de découvrir les moyens qu'on peut utiliser pour résoudre le problème.

Les circonstances nous amènent à identifier les arbres soit par l'écorce ou soit par les bourgeons. Effectivement les arbres se préparent doucement à l'hiver et avant même la chute des feuilles, les bourgeons se forment sur la tige, à la base du pétiole dessin I.

En terme simple, le bourgeon se définit comme étant le porteur de feuilles non développées qui est recouvert d'écailles. Chaque arbre possède ses bourgeons qui lui sont caractéristiques. Ainsi avec l'aide d'un guide d'identification des arbres par les bourgeons, une aventure nouvelle débute. Il existe différents exemplaires sur le marché concernant ce sujet et il est possible aussi d'en recevoir gratuitement, du Ministère des terres et forêts. Il suffit d'en faire la demande.

En ce qui a trait à l'utilisation de l'écorce pour l'identification des arbres, ce procédé complète bien notre méthode précédente. Par contre il ne faut pas se le cacher, celui qui parvient à identifier un arbre par la simple utilisation de ce procédé, n'en est plus à ses débuts. Mais peut-être parviendrez-vous jusque là.

Il demeure qu'il y a toujours une quantité de données et d'éléments dont il faut tenir compte tels: la grandeur de l'arbre, la hauteur, la largeur, la forme générale etc.

Ainsi pour faire suite à un article que j'ai écrit il n'y a pas si longtemps, voici une multitude d'activités que l'on peut pratiquer à l'automne ou encore en hiver. Vous pouvez même compléter votre recherche par des fiches documentaires afin de mieux connaître nos arbres.

Remplissant ainsi une fiche personnelle pour chaque arbre, vous pourrez compiler des données telles: quel type de sol préfère tel ou tel arbre, quel usage peut-on faire avec tel bois, combien d'années peut vivre un arbre etc. De cette façon vous parviendrez vraiment à mieux découvrir les arbres et arbustes de nos forêts.

Une saison se termine, une autre se dévoile déjà petit à petit, et voici que prend fin cette série d'articles que j'avais à réaliser pour l'OPARC. Si l'on m'apprenait que mes lecteurs ont retiré quelque chose de tout cela, ça rejoindrait l'un de mes objectifs les plus importante. Maintenant il ne me reste plus qu'à vous dire: "naturellement vôtre".

Martyne Bourque
O.P.A.R.C.

L'alimentation en camping

Il est important pour les campeurs de connaître les risques d'intoxications alimentaires, soit par le manque d'hygiène et d'absence de réfrigération.

Près de 400,000 personnes en sont victimes au Canada tous les ans. Les crampes d'estomac, la diarrhée, les nausées et les vomissements sont les symptômes les plus fréquents.

Ces empoisonnements sont causés par des bactéries. Une cuisson à température élevée tue celles-ci tandis que la réfrigération les empêche de se reproduire. Mais sur des aliments tièdes et humides, leur nombre double toutes les 20 minutes. Il suffit alors de huit heures pour que 100 bactéries deviennent 1,6 milliard.

Les aliments moisis et ceux qui ont pris une mauvaise odeur ou qui sortent d'une boite de conserve bombée ou corrodée risquent de contenir la toxine mortelle du botulisme.

Pour éviter les empoisonnements, chauffez bien les mets chauds (plus de 60 degrés C) et gardez au frais les aliments consommés froids (moins de 4 degrés C).

Mais, de nombreux aliments se conservent fort bien à la température ambiante: pain, confiture, miel, noix, céréales, fruits, légumes crus, fromage, lait en poudre et conserves.

Les aliments qui se gâtent rapidement (viandes, volailles, poissons, produits laitiers) ne doivent jamais rester à la température ambiante plus de deux heures. Cuisez bien la viande et utilisez un thermomètre pour en vérifier la température intérieure.

Nous vous rappelons en terminant que la Fédération québécoise de camping et de caravaning inc. organise cet été le concours de la Famille Provinciale du Camping. Des renseignements sur le concours sont disponibles dans toutes les succursales de la Banque Provinciale ainsi qu'à la Fédération. Si des renseignements additionnels sur le concours étaient nécessaires vous pouvez écrire à:

Fédération québécoise de camping et de caravaning inc.
1415 est, rue Jarry
Montréal, Québec H2E 2Z7

Nous vous ferons parvenir par le retour du courrier les renseignements nécessaires, ainsi qu'un formulaire de participation.

BIENVENUE
AU PETIT ROCHER
STE-CLAIRE
SALLE À MANGER
BAR SALON

BAR SALON
MUSIQUE ET
VIDEO-SON
ARSÈNE FOURNIER, PROP.
STE-CLAIRE
883-3970

Ste Marie
PROPANE INC.

Vente de gaz - Remplissage de bonbonnes
équipements complets, Vente et Service

Bd Vachon, Ste-Marie, Bce,
Tél.: 387-3835

$100. à $400.
DE REMBOURSEMENT
Par Chrysler Canada Limitée

C'est plus que jamais le moment d'acheter une
PLYMOUTH-CHRYSLER
ou un
CAMION DODGE 79



CHRYSLER CORDOBA 1979



PICK-UP DODGE 1979

SPÉCIAUX FIN DE SAISON
PLUS
UN REMBOURSEMENT SUR TOUT ACHAT DE MODÈLES 1979 NEUFS ACTUELLEMENT EN MAIN



CHRYSLER LE BARON, 4 PORTES 1979

ROBERT NADEAU LTÉE
Dépositaire Plymouth, Chrysler, Camions Dodge
610, BOUL. VACHON
STE-MARIE, BCE
Tél.: 387-6619
Plymouth
CHRYSLER
Camions Dodge
VENTE-SERVICE
PLAN DE PROTECTION CHRYSLER 5 80 CHRYSLER PROTECTION PLAN

5

Le Tournoi mise en forme: les 28 et 30 septembre prochains

Par: Bertrand CARRIER

Le tournoi mise en forme se déroulera les 28 et 30 septembre prochains; c'est en fait ce qu'a annoncé au GUIDE, le président de la ligue de hockey L. D. L. M. Gérald Paré de St-Bernard.

Au terme de ce tournoi les 6 équipes du circuit seront prêtes pour le début de saison dont la première partie a été fixée au 6 octobre. Comme l'an dernier les six équipes a évoluer à l'aréna de St-Gilles seront Dosquet, St-Bernard, St-Patrice, Leeds, St-Rédempteur et St-Gilles.

La lutte promet d'être chaude encore cette année; l'an dernier, on avait assisté à une fin de saison enlevante et il n'y a pas de raison pour qu'il n'en soit pas ainsi cette année. On aura l'occasion de s'en rendre compte vendredi soir le 28 septembre à partir de 19h30, lorsque le tournoi mise en forme débutera.

Nous pourrons voir en première partie la formation de St-Gilles contre celle de Leeds. A 20h30, St-Rédempteur jouera contre St-Patrice et à 21h30. St-Bernard rencontrera Dosquet, équipe championne de la saison régulière et du trophée des éliminations.

Quant à l'exécutif de la ligue, il est resté le même; on sait que M. Gérald Paré de St-Bernard est président de la ligue. Le poste de vice-président est occupé par M. Daniel Fillion de Leeds et le secrétaire-trésorier est M. Michel Giguère de St-Gilles. Le poste de relationniste-statisticien n'est pas encore comblé mais il se pourrait que ce soit M. Denis Roussin de St-Patrice qui l'occupe.

Inscription au hockey mineur de Ste-Marie les 7 et 8 septembre prochains

A une réunion des dirigeants de l'Association du hockey mineur de ville Ste-Marie, il a été convenu que l'inscription en vue de la prochaine saison de hockey, pour ce qui regarde le hockey mineur, se fera les vendredi et samedi 7 et 8 septembre prochain.

Cette inscription se fera au local 20 à l'aréna de Ste-Marie de Beauce, aux heures suivantes:
Vendredi 7 septembre de 19h00 à 21h00 puis samedi le 8 septembre de 12h00 à 15h00.

Pour recevoir ces inscriptions, les gérants et entraîneurs de chacune des catégories novice, atome, pee-wee, bantam et midget seront sur place et pourront donner des renseignements à ceux qui en désirent.

Le coût

Considérant que le coût d'opération est plus élevé que par les années passées et qu'on désire donner des services aux gérants et instructeurs, tant au niveau local que régional, le coût d'inscription au hockey mineur à Ste-Marie pour la saison 1979-80 a été fixé comme suit:

De Ste-Marie
1 enfant: $20.00
2e enfant (même famille) $15.00
3e enfant (même famille) $10.00

De l'extérieur
1 enfant $35.00
2e enfant (même famille) $25.00
3e enfant (même famille) $15.00

Des cours

Dans le but de permettre aux jeunes joueurs de hockey d'avoir des instructeurs compétents, il a été décidé par l'exécutif du hockey mineur de Ste-Marie, que des cours seront donnés à l'aréna de Ste-Marie pour toute personne qui en fera la demande et qu'au cours de la prochaine saison de hockey ces instructeurs bénévoles seront suivis de près par deux personnes compétentes en la matière.

Il en sera de même du côté des arbitres afin qu'on n'ait pas de problèmes, tant au niveau local que régional.

Dès la mi-septembre, on vous fera connaître les gens responsables en tant que gérant et instructeurs au niveau du hockey mineur à Ste-Marie de Beauce.

L'objectif que s'est fixé l'Association du hockey mineur de Ste-Marie est de permettre à tous les jeunes joueurs de hockey de pratiquer leur sport favori dans un climat de détente et de franche camaraderie, avec l'appui des parents.

CONSULTEZ NOS PETITES ANNONCES, VOUS EN FEREZ VOTRE PROFIT

le français, je le parle par ♥

CONSULTEZ NOS PETITES ANNONCES, VOUS EN FEREZ VOTRE PROFIT

ÉLÉGANCE



Voyez notre collection de nouveautés empreintes de soleil et de jeunesse

LA BOUTIQUE FRANCAISE
Cadeaux, lingerie, exclusivités, etc.
597- NOTRE-DAME
STE-MARIE, BCE
Jeanne Giguère, prop.
(418) 387-2601

Le Judo au Club **SHIAI-JO** débute



L'inscription pour les cours se fera

JEUDI, LE 6 SEPTEMBRE DE 19h00 À 20h00, À L'ÉCOLE TASCHEREAU-FORTIER, SCOTT-JONCTION

BIENVENUE À TOUS
Hommes, femmes, enfants

Pour informations, contactez

Denise Thivierge, C.N.,
Directeur technique
au numéro **387-4091**

: Renouvellement des passeports le 5 septembre

(pour les anciens) de 18h00 à 19h30



HÔTEL DU DOMAINE

* Spectacle varié à chaque semaine
* Salle de réception
  - Réservez le plus tôt possible
  pour noces, banquet, réception d'hommes d'affaires, enterrement vie de garçon, réservation de salle pour les fêtes
* Restaurant
  Menu du jour **$2.99**
* Chambre à louer
  à prix modique

HÔTEL DU DOMAINE
Ste-Marie, Bce
Rte Kennedy,
387-6132

Chez nous, vous êtes chez vous...

Afin
de plaire
à ses clients

La Seigneurie Ste-Marie

vous présente

-NEW YORK- -LITES-



du 6 au 16 septembre

Cinéma CENTRE RÉCRÉATIF

STE-MARIE, BEAUCE, tél.: 387-4069
Horaire sur semaine à 20h00, dimanche à 14h00 et 19h00, seulement 2 films.
Edifice à l'épreuve du feu avec air climatisé
Nouveau tarif du Centre Récréatif: $2.50

Samedi	Dimanche	Mardi	Jeudi
8	9	11	13 sept.

Quand les coupables se moquent de la justice, leurs victimes crient VENGEANCE!

18 ANS Adultes



LE JUSTICIER SOLITAIRE

Le Justicier Solitaire
et
Le Péché

RAQUEL WELCH

(18 ans)

dans



LE PÉCHÉ

UNE HISTOIRE D'AMOUR ET DE VENGEANCE

Samedi 8 — Dimanche 9
Mardi 11 — Jeudi 13 sept.
Le Justicier Solitaire
et
Le Péché
(18 ans)

CENTRE RÉCRÉATIF

Samedi 15 — Dimanche 16
Mardi 18 — Jeudi 20 sept.
Le Convoi
et
Los Amigos
(14 ans)

NOUVEAU

MAINTENANT OUVERT

BOULANGERIE

JOS. POULIN

1011, Boul. Vachon, Ste-Marie,

Tél.: 387-7646

FRAIS DU JOUR

Pain canadien, petits pains, fèves au lard, pâtés à la viande, pâtés au saumon, toutes sortes de tartes, galettes maison blanches et à la mélasse, brioches, choux à la crème, mokas.

Gâteau de fête sur commande

Appelez d'avance pour vos commandes spéciales



Tél.: 387-7646

Heures d'ouverture:

Mardi, Mercredi	9h00 à 18h00
Jeudi, Vendredi	9h00 à 21h00
Samedi	9h00 à 18h00
Dimanche	9h00 à 13h00
Lundi	Fermé

Nouvelle ambiance au

SALON ROUGE ET NOIR

MUSIQUE DE DANSE

AVEC CONRAD VERRETTE

POUR LE MOIS DE SEPTEMBRE



JEUDI, VENDREDI ET SAMEDI SOIR, À PARTIR DU 6 SEPTEMBRE

SALON ROUGE ET NOIR

Restaurant du Roi
Ste-Marie, Bce

5

Commentaire

Un service des loisirs Inter-municipal

Plusieurs types d'équipements; très peu de personnel affecté à s'en occuper et voir à ce qu'une programmation efficace soit implantée; voilà les éléments de base qui caractérisent l'orientation prise pour développer les ressources physiques, en matière de loisirs, dans notre région.

Cette orientation laisse voir un déséquilibre profond entre la croyance populaire, qui est de penser que lorsqu'on a de l'équipement, on pratique plus et plus fréquemment, des activités de loisirs et la réalité, car plus on a de l'équipement de loisirs, plus il est sous-utilisé et plus les municipalités en milieu rural, perdent de l'argent avec.

Si on ne parle pas d'une mauvaise évaluation des besoins en loisirs; le problème vient du fait que la plupart des municipalités n'ont plus de fonds nécessaires, après avoir investit pour s'engager du personnel qui verra à le rentabiliser.

Comment faire pour rentabiliser l'équipement en loisirs, si on n'a déjà pas d'argent, ne serait-ce que pour payer le personnel et les frais d'entretien des bâtiments? Une solution s'offre à plusieurs municipalités aux prises avec le même obstacle: c'est le regroupement du service des Loisirs à créer, pour régler ce problème monétaire.

On parle évidemment, d'un service des loisirs inter-municipal, dont le salaire du personnel pourrait être défrayé par plusieurs municipalités. Il va de soi que ce service des loisirs s'adresserait aux municipalités concernées.

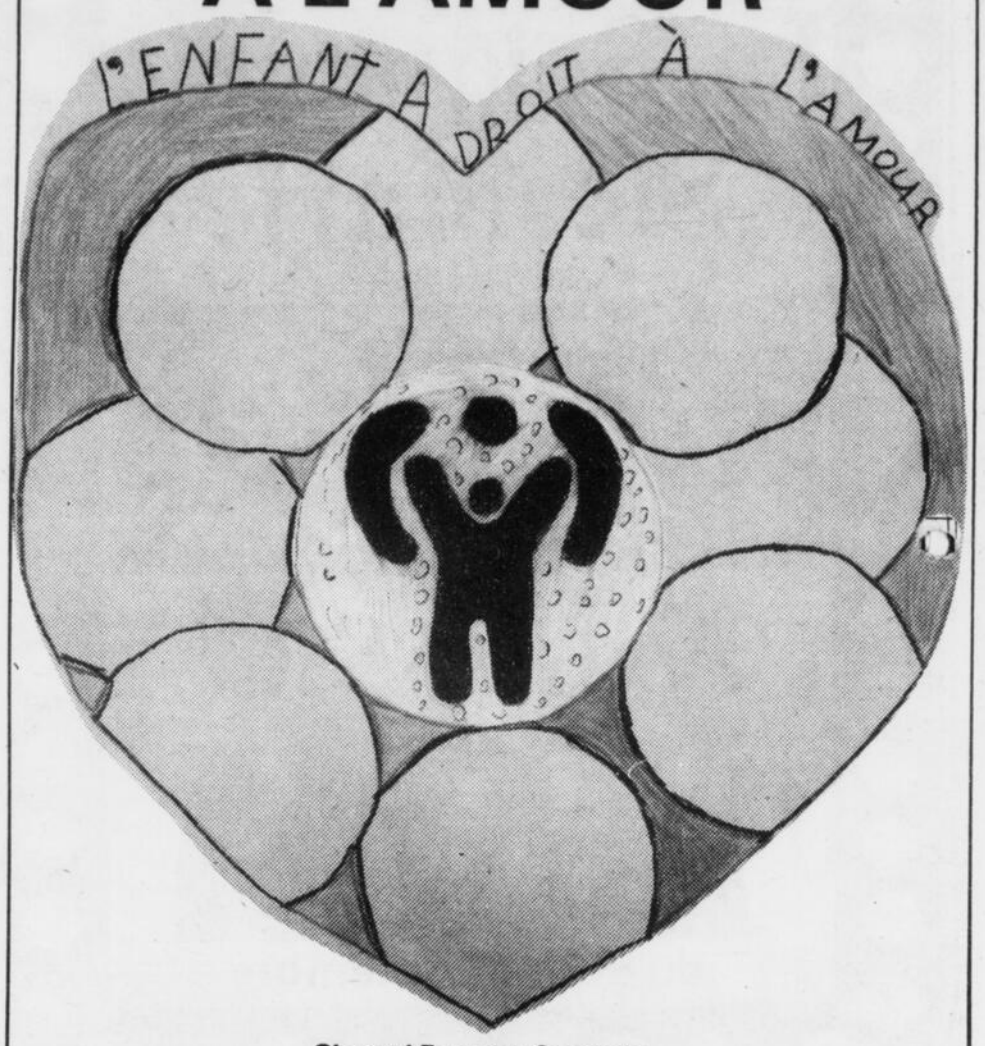
Il faut comprendre que ce service des loisirs en serait un de programmation et d'orientation en ce qui a trait aux activités de loisirs. Cela signifie donc que le personnel attaché à ce service ne serait pas chargé d'exécuter les travaux journaliers relatifs à l'équipement de chacune des municipalités regroupées.

Le personnel du service des loisirs inter-municipal, conseillerait en outre, les personnes bénévoles, qui elles, devraient encore exécuter ces travaux pratiques. En admettant ce service; il ne faut pas que les personnes bénévoles croient qu'elles ne seront plus utiles à rien. Au contraire, leur travail sera et demeurera toujours aussi important. Pour s'en rendre compte, on n'a qu'à observer le rendement des services de loisirs où il n'y a pas de bénévolat dans la municipalité; le rendement n'est pas terrible.

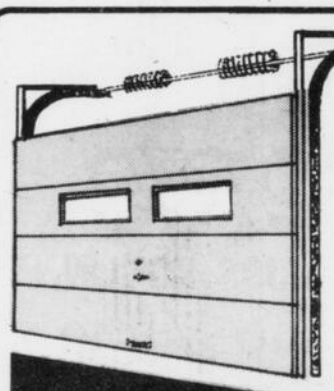
Soit, le bénévolat est nécessaire pour réaliser de façon efficace un service des loisirs inter-municipal; il faut en outre, que les municipalités pouvant bénéficier de ce service, dépassent "l'esprit de clocher" qui les anime. Dans le fond, tout le monde y gagnerait et c'est à cela qu'il faut en venir.

Bertrand CARRIER

L'ENFANT A DROIT À L'AMOUR



Chantal Fecteau, 3e année
St-Narcisse, Neubois
Rang St-Joseph,
Cté Lotbinière, P.Q. G0S 1W0



Vente de portes de garage en
aluminium ou en **bois**

RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL - INDUSTRIEL -

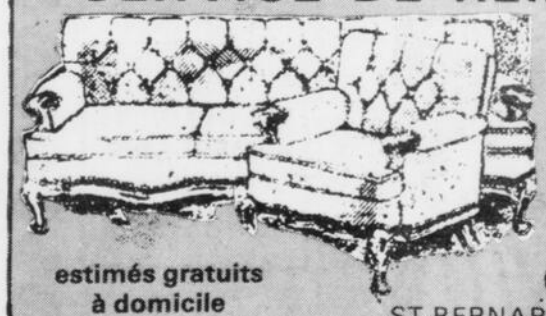
Les Portes de Garage Ste Marie Enr.

Légèreté-Rigidité-Isolation

Contactez-nous dès maintenant pour l'installation de votre porte de garage.

1496 des Plaines, Ste-Marie, Beauce.
Guy Fontaine
Lionel Turmel, props.
Tél.: 387-6985

SERVICE DE REMBOURRAGE



REMBOURRAGE DE TOUS GENRES, REPARATIONS, TRANSFORMATIONS, CHOIX DE TISSUS, CUIRETTES

Pour informations, consultez en toute confiance:

GERVAIS HAZEN
ST-BERNARD, BEAUCE-NORD - Tél.: 475-6987

estimés gratuits à domicile

ESCOMPTE SPÉCIAL ***SUR TOUTE LA MARCHANDISE D'ÉTÉ***

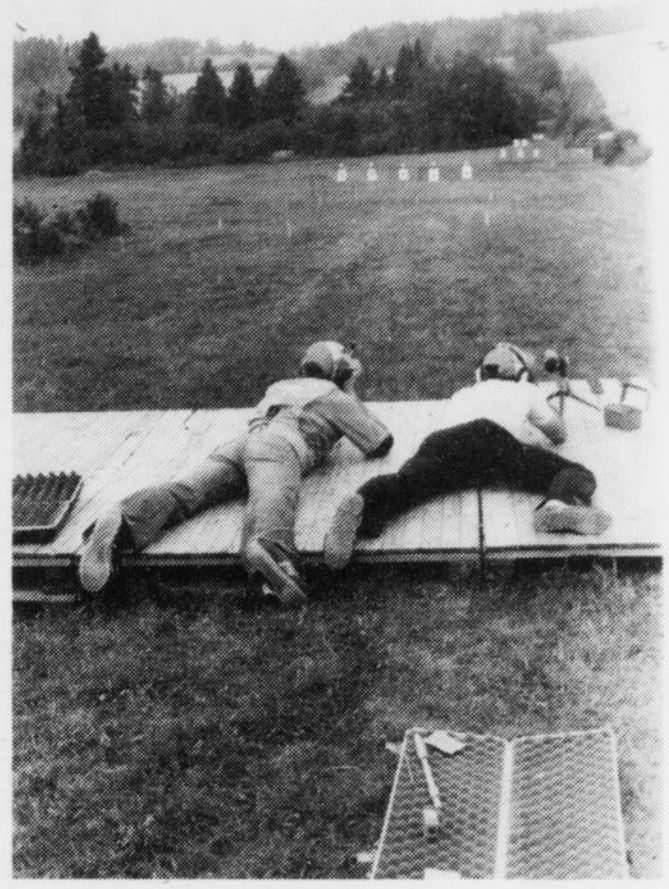
NOS PRIX "REGULIERS" SONT ANNONCES
AILLEURS PRIX SPÉCIAUX **Tél. 387-5655**

SPORT MERCIER
286 rue du Collège, STE-MARIE, BEAUCE

Un nouveau Club de tir en formation



Voici quatre des 6 membres fondateurs du nouveau club de tir de Ste-Claire. De gauche à droite: MM. Alfège Gagnon, Serge Côté, Jean Lacasse et Paul Roy.



Paul Roy et Serge Côté de Ste-Claire s'en donnent à coeur joie. Ils visent des cibles à plus de 200 pieds de distance.

Par: Bertrand CARRIER

Un nouveau club de tir, Les Francs-Tireurs Abénakis, est actuellement en voie de formation à Ste-Claire. Le terrain de tir est situé sur la propriété de M. Alfred Gagnon soit, juste derrière la Coopérative laitière du sud du Québec.

Cette initiative revient à 6 amateurs de tir de Ste-Claire et déjà, on a formé un bureau de direction provisoire dont M. Alfred Gagnon est président, M. Serge Côté, vice-président, M. Jean Lacasse, trésorier, M. Firmin Bernatchez, secrétaire, M. Paul Roy, directeur technique et M. Bernard Fauchon, administrateur.

L'idée de la formation d'un club de tir remonte au printemps dernier; Les Francs-Tireurs n'avaient pas d'endroit précis pour pratiquer le tir à Ste-Claire. On devait toujours s'expatrier et c'est de là qu'est né le besoin de se trouver un endroit à Ste-Claire pour pratiquer.

Le Club est officieusement formé depuis la fin du Festival Ste-Claire en Orbite avec la compétition de tir que l'on y a présenté. On attend toujours la charte du ministère de la justice qui ne devrait pas tarder à arriver.

Déjà une vingtaine d'amateurs ont fait application pour s'intégrer à ce nouveau Club des Francs-Tireurs Abénakis. Lorsque l'on aura reçu les lettres patentes, on demandera une assemblée générale et l'on procédera à l'élection du bureau de direction.

Ce Club de tir offrira à ses membres, du tir à la 22, au gros calibre et à la varmint. On se propose également de faire l'ajustement des armes à feu et d'organiser des compétitions pour les membres. L'an prochain, il est possible que l'on offre une nouvelle ligue, le Pigeon d'argile.

POUR L'OUVERTURE DE L'ARÉNA

JE M'EQUIPE

chez

SPORT MERCIER INC.

Vendeur exclusif

PRO-SHOP C.C.M. pour la région



ESCOMPTE DE

10% à 30%

SUR ÉQUIPEMENT DE HOCKEY

COOPER - C.C.M.

PATINS C.C.M. - DAOUST - BAUER

EQUIPEMENT DE BALLON-BALAI, GOURET DE SALON, ETC.

ESCOMPTES SPÉCIAUX

aux

PROPRIÉTAIRES ET GÉRANTS D'EQUIPE

CHOIX VARIÉS DE JACQUETS

CHAUSSURES ET VÊTEMENTS ATHLÉTIQUES





PATINS

pour toutes les largeurs de pieds

SPORT MERCIER

CLAUDE MERCIER, PROP.

Tél.: 387-5655

Situé à l'arrière de la Caisse Pop

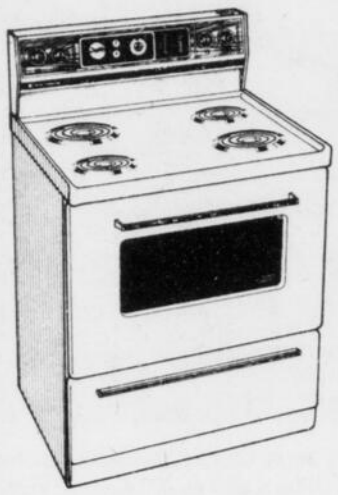
UN GROS LOT D'ÉCONOMIES CHEZ

JULES BOURGAULT, ST-PATRICE

avec

White-Westinghouse

NOTRE ADMINISTRATION EST RÉDUITE, NOS PRIX AUSSI



CUISINIÈRE:
Horloge automatique
2 éléments débrochables - 8 pouces
2 éléments débrochables - 6 pouces
1 prise de courant temporisée
Four à entretien facile
Hublot dans la porte du four
Lèche-frite et gril sans fumée
Tiroir de rangement pleine largeur
Minuterie temporisation /cuisson /attente
Couleur blanc arctique, champagne et or aztèque

WF 440 C Cuisinière

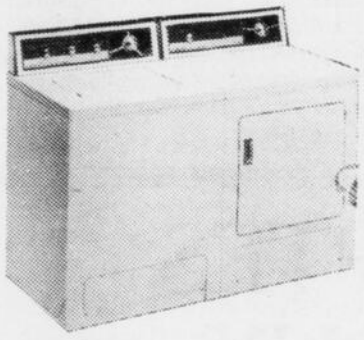


WT 147C - 13.6 pi. cu.

CONGÉLATEUR:
- compartiment pouvant contenir jusqu'à 113 lb d'aliments congelés

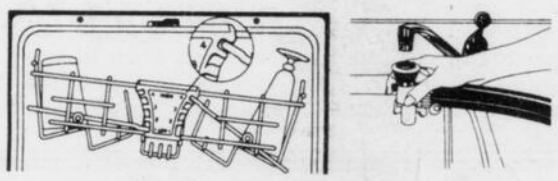
RÉFRIGÉRATEUR:
- 1 bac à légumes
- 1 garde-viande coulissant
- 1 garde-beurre réglable

CAISSE:
- Isolant de mousse injectée
- Roulettes ajustables
- Economiseur d'énergie
- Hauteur: 57 5/8'' - 147 cm
- Largeur: 30'' - 76.2 cm
- Profondeur: 26 1/4'' - 66.6 cm
- Couleur: blanc arctique, champagne,
- Poignées pleine longueur



LAVEUSE:
Lavage à double action nettoyante
Transmission ultra-résistante et moteur de 1/2 H.P.
Deux vitesses de lavage et deux vitesses d'essorage
Mode d'emploi en français sous le couvercle
5 choix de température
Garantie 2 ans sur les pièces

SÉCHEUSE
Séchage normal automatique pour les tissus à apprêt permanent, séchage minuté, chaque cycle comprend une période de refroidissement et de duvetage.
4 choix de température
Porte munie d'un interrupteur de sûreté
Grand filtre à charpie
Garantie de 2 ans sur les pièces



WU 510C LAVE-VAISSELLE
Disponible aussi portatif



Economiseur d'énergie
Lavage / écono
- Casseroles
- Lavage double
- Rincage d'attente
- Chauffe-assiettes
- 5 boutons poussoirs
- 3 niveaux d'eau
- Séchage à air pulsé par ventilation
- Broyeur d'aliments mous
- Isolation insonore
- 2 distributeurs de détergent
- Couleurs: blanc arctique, or aztèque, noir majesté et champagne (amande)

Nouveau dépositaire «TOSHIBA»

ESCOMPTE DE 10% À 30% SUR

MEUBLES TELS QUE: Princeville, Vancro, Poitras, Brouillette, meubles, Villageois
SUR PRÉLARTS, MATELAS (Somex, Suprême)
TAPIS (Poseur de tapis à votre disposition)
DRAPERIES SUR MESURE, STORES VENITIENS

À VOTRE SERVICE DEPUIS 33 ANS

Heures d'ouverture
Lundi au mercredi
9h00 à 17h30
Jeudi et Vendredi
9h00 à 21h00
Samedi: 9h00 à 17h00

JULES BOURGAULT

marchand de meubles et accessoires électriques

ST-PATRICE DE BEAURIVAGE, CTÉ LOTBINIÈRE **596-2131**